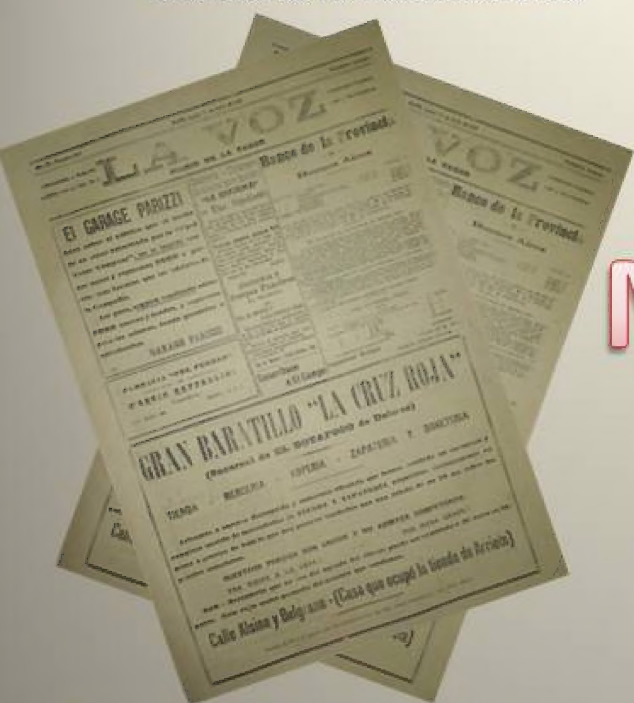


Centro de Capacitación, Información e
Investigación Educativa

Dirección de Formación Continúa



Memoria gráfica

Recuperando la historia maipuense.

Belgrano 468 – Maipú

Tel. 02268 – 421802 –

E-mail: ciie065@abc.gov.ar

ciemaipu@gmail.com

Facebook Ciie Maipú

Página web: abc.gov.ar/maipu/

Twitter: MaipuCiie



DIRECTOR:
Ludovico M. Filieudeau
Sarmiento 357
Calle 2100 - MAIPU

Precio del ejemplar: \$ 30,00

LA VOZ

Fundado el 3 de Septiembre de 1962

Tarifa Reducida
Concesión N° 60.

Normas para poner nombres a calles, plazas, etc.

Por una directiva general del Gobernador, dirigida a todas las jurisdicciones municipales, se fijaron normas sobre la nomenclatura de calles, avenidas, plazas y paseos públicos. Se señala en la medida que resulta importante en estos momentos que viva el país, tener presente conductas y actitudes de nombres que en el curso de nuestra historia nacional han legado un ejemplo en favor de sus conciudadanos y han llegado incluso a dar su vida por la Patria. Sobre el particular, se aconseja nominar calles, avenidas, plazas y paseos con el nombre de personalidades destacadas en la vida pública, tanto se trate de militares, como de civiles, religiosos, profesionales, científicos, etc. con debida consideración en la perspectiva del tiempo.

Subió la leche

Buenos Aires—La Secretaría de Comercio autorizó el precio a \$ 90 de venta al público del litro de leche pasteurizada envasada, aumento que regirá solamente en la Capital, Gran Buenos Aires, La Plata, Ensenada y Bahía. En otros partidos deberán decidirlo los gobernadores de provincia.

COMERCIALES

Inauguró su nuevo local Panadería y Confitería Dan-Mar

El miércoles ppdo. inauguró el nuevo local, ubicado frente a Plaza San Martín la Panadería y Confitería "Dan-Mar" del Sr. Daniel Moschini.

Nos complace resaltar esta nueva etapa que emprende este joven comerciante, que ha sabido valorar a su innumerable clientela y a la que retribuye con la habilitación de este flamante local, con el que brindará una cuidadosa atención y contribuirá al mejoramiento edilicio de nuestra ciudad.

¡Nuestras felicitaciones!

Comprobado en el mundo

Que el sistema del Auto servicio reduce costos y gana en agilidad. El ritmo que invoca el progreso, ya está en MAIPU...

Mercado Auto Servicio Centro

RAPIDEZ, SURTIDO, economía
Único en su tipo por su sistema de atención al público.

CONOZCA AUTO SERVICIO "CENTRO" MAIPU
ELISA esq. JULIAN I. YNCH

CUMPLE "LA VOZ" SU 75° ANIVERSARIO

Para los que hemos dado mucho de nuestra vida por el quehacer periodístico, señalar un aniversario de la significación y trascendimiento que nos llena de profunda satisfacción, ya que pocos días en el país lo han alcanzado.

LA VOZ se fundó el 3 de Septiembre de 1962 por inspiración de un grupo de vecinos y tuvo como primer Director a D. Eusebio Lorenzo cargo que desempeñó hasta 1965, en que fue adquirido por nuestro anterior Director D. Luis J. Filieudeau hasta 1967, en que a raíz de su fallecimiento, asumió nuestro actual Director D. Ludovico M. Filieudeau. Ellos fueron los que llevaron a LA VOZ por ese largo camino cumplido, que ha tenido como virtud para esta hoja, de llevar con un sincero propósito de bien público, como así también su invariable línea de conducta que ha sido norma irrenunciable.

Al llegar a nuestras Bodas de Brillantes y al echar una mirada retrospectiva, vayamos a nuestros antecesores nuestro recuerdo mas profundo y a quienes han colaborado con nosotros, a nuestros lectores y avisadores de tantos años, el cordial saludo en tan grata fecha, lo mismo que a los colegas amigos que nos honran con su canje.

MISA EN ACCION DE GRACIAS

Con motivo de nuestro aniversario, el Director de LA VOZ hará oficial el domingo 4, a las 10, en el Templo Parroquial, una misa en acción de gracias y en memoria de los Directores, colaboradores y empleados del Diario fallecidos y luego se trasladarán a la necrópolis local, donde colocarán una ofrenda floral.

Licitaron 155 ambulancias La pavimentación de calle Belgrano

La Plata—En la sala de situación del ministerio de Bienestar Social de la Provincia de Buenos Aires tuvo lugar el acto licitatorio convocado para adquirir 155 ambulancias, 10 rurales y 10 camiones.

Se presentaron 6 propuestas de las cuales solo 3 reúnen las características estipuladas en el pliego de bases y condiciones. Tanto las ambulancias como los vehículos están destinados a renovar la flota de automotores y serán distribuidos entre los diversos establecimientos sanitarios bonaerenses.

Información municipal

Se hace saber a los productores del partido que para cualquier trámite en la Municipalidad en guías, remisiones, etc. deberán presentar el comprobante del Censo Ganadero y el N° en Actividades Lucrativas.

Cine para Niños

Tenemos el agrado de dirigirnos a todos los niños de Maipú para comunicarles que a partir de mañana dará comienzo un nuevo ciclo de películas para ustedes.

La función se llevará a cabo en el Club Jorge Newbery a las 15.30. Pídanle a papá y a mamá que los acompañen.

El Jardín de Infantes Pbro Mauro Golé agradecerá infinitamente la presencia de ustedes.

DESFILE DE PONCHOS y Peña FOLKLORICA

Actúan Las Puelches, Los Matacos, La Fortinera y Los Troveros

4 SEPTIEMBRE - 20 HS. CLUB INDEPENDIENTE ENTRADA con Consumición: \$ 500

DEPORTES

El domingo, 4a. fecha del Campeonato de 1a.

La Liga local programa para el próximo domingo los siguientes matches del Torneo de 1ª división, a jugarse en ésta:

A LAS 13: Atlético v. Boca Juniors

Atlético que viene enlano de su empate frente a Newbery tendrá como rival a Boca, que el domingo ppdo. cumplió buena performance al vencer a Cultura, de Guido.

A continuación: Independiente v. Parque

Prácticamente los dos punteros, juegan dos «puntos de oro» dado que el campeonato está muy cerca de sus instancias finales.

Último match: Deportivo v. Newbery

Deportivo, alejado de los punteros tendrá como rival a Newbery que debe ganar, si quiere conservar sus aspiraciones al título.

Matches para mañana: de 3a. y 4a. División

Matches a jugarse mañana. Campeonatos de 3ª y 4ª:

A las 13.30: (4a.) Independiente v. Newbery y Atlético v., Deportivo.

(3.) aCultura v. Atlético.

Los próximos matches del seleccionado

El C. D. de la Liga local con el propósito de ir preparando nuestro seleccionado ha concertado los siguientes matches:

Domingo 11: En Maipú con seleccionado de Madariaga
Domingo 18: Con 1ª división de Boca Juniors local
Domingo 25: En Madariaga: Con el seleccionado de esa.

Maipú participa hoy en la final provincial de Voley

Hoy, mañana y el domingo se realiza en Tandil la final de la provincia de la categoría Juveniles del Campeonato Intercolegial de Voleibol femenino en el cual participa el equipo de Mauro Golé, campeón zonal y representante de Maipú.

Municipalidad de Maipú

LICITACION PUBLICA N° 8
(Expte. 4071-199/77)

POR DOS DIAS: Llámese a LICITACION PUBLICA para la adquisición de un automóvil modelo año 1977 0-Km -tipo Standard -Motor de 6 cilindros de 100 a 145 HP. Apertura: 15 de Septiembre de 1977. Hora 17. Valor del pliego: \$ 5.000. Lugar: Secretaría Municipal, Rivadavia 457.

Maipú, Agosto de 1977.
FELIX HELU
Intendente Municipal
CESAR A. FAIELLA
Secretario de Gobierno y Hacienda

Carro Atmosférico

En la oficina de Inspección General de la Municipalidad está abierto el Registro de Inscripción, para solicitar el Carro Atmosférico.

SOCIALES

LA FORTINERA

Esta Agrupación Tradicionalista está organizando para el domingo 18 de septiembre un gran Peña Folklórica, en las instalaciones del Club Independiente.

CENTRO YASCOJ ANAITASUNA

Este Centro realizará el día 10 a las 18.30 en calle Belgrano y Vicente Lopez su asamblea general ordinaria en la cual renovará su Comisión.

FLAMANTE PROFESORA

Ha sido diplomada por la Academia «García» de esta, profesora de Contabilidad y Dactilografía, la Sra. María N. Fernández.

SUD HERBY S. A.

Balcarce-M. del Plata-Necochea-Maipú

Comunica que a partir de la fecha y conjuntamente con la firma JULIO A. LAZZATTI comenzará la compra de Cereales y Oleaginosos. Para mayores informes a nuestra Casa Central, calle 22 esq. 19, Balcarce, Telef. 2020 ó 2021 con 6 internos ó a nuestro representante en Maipú, Belgrano y Ayacucho, Tel. 21444. Maipú.

TIENDA MAIPU tiene UD LO MEJOR. APROVECHELO

Tiene LO MEJOR, no lo piense. Si sale de compras, lléguese a TIENDA «MAIPU»
COMPRE LO MEJOR, Y AL MAS BAJO PRECIO.

La Agrícola Ganadera S. A.

(De la Cámara Argentina de Marilleros y Consignatarios)
Remates, Comisiones y Consignaciones
Casa Central: Oral, Pinto 629, Tandil — Casa de Consignaciones
Piedras 114, Buenos Aires — EN MAIPU: Tel. 21074

Sto. Domingo: 5 Setiembre

500 Vacunos

Gordo, Conserva é Invernada

PREMOLDEADOS MAIPU

MITRE Y COLON T.E. 21180

PARA LOS SEÑORES

Industriales y Agricultores

FABRICAMOS

GALPONES Y TINGLADOS



SILO DESARMABLE En chips totalmente impermeabilizada, juntas de fusión total posibilidad aumentar su capacidad ó disminuirla, recuperable en su totalidad. Doble malla de acero y hormigón vibrado.

BEBEDEROS PARA HACIENDAS — TANQUES AUSTRALIANOS GUARDAANADOS DESARMABLES — PILETAS DE NATACION PISOS PARA GALPONES PLAYAS, etc.

Edgardo L. J. Pastore

ENSAYO DE MATERIALES realizado en la FACULTAD DE INGENIERIA, La Plata (Departamento de Construcciones)

Casa Mayor

Materiales para la Construcción

de Carmen G. de Casamayor

Puertas — Ventanas — Chapas — Canaleras — Caños — Arena — Clavos — Piedra — Conchilla — Ladrillos — Ventilucos — Hidrófugos — Cal Casque y Cemento Loma Negra

Y TODO PARA LA CONSTRUCCION VISITENOS

JULIAN LYNCH, 576

Tel. 21159

SU

Servicio Mecánico Autorizado

FIAT

Neldo S. Varela

SALTA Y RUTA 2

MAIPU

LA VOZ

VETERINARIA

Dr. Manuel Enrique Comesana

SUEROS - VACUNAS - ANTISARNICOS

ANTI PARASITARIOS

ASESORAMIENTO PROFESIONAL

Diagnósticos - Tratamientos - Intervenciones

Representante

FUERTE SANCTI SPIRITU

Lineas completas de laboratorios responsables

ALSIANA 243 - Tel. 21264

Asociación Clínica Quirúrgica de Maipú

Belgrano y Laprida

Tel. 21140

Maipú

VISITAS DE ESPECIALISTAS

DR. RODRIGUEZ SANMARTINO

Traumatología y Ortopedia

Día 22 de Setiembre desde las 9 horas

DR. MENDOZA

Hariz, Gorgunta y Uido

Día 10 de Setiembre, por la mañana

DR. DENTE

Oculista

Día 7 de Setiembre de 10 a 13

DR. SAMBARTOLOME

Argisio

Día 8 de Octubre

EL DEPARTAMENTO OPTICO

DE LA

Farmacia PARISI

Es dirigido personalmente por el
Optico Ocular Universitario

H. EDUARDO PARISI

Departamento Optico de Farmacia Parisi

Madero 599 esq. Rivadavia Tel. 21030 Maipú

MUNICIPALIDAD DE MAIPU

Registro de Oposición para la obra de ensanche de Pavimento en calle Lavalle
DECRETO N° 234

MAIPU, 25 de Agosto de 1977
VISTO: La Ordenanza N° 153/77, por la que se amplía el ancho de la calle Lavalle en tres metros más y
CONSIDERANDO: Que para ello, debe contarse con el elemento legal en cuanto a la oposición de la obra se refiere, por parte de los señores, frentistas.

EL INTENDENTE MUNICIPAL, en uso de sus facultades
DECRETA

ARTICULO 1°—Habilitase en Oficina de Obras y Servicios de la Municipalidad de Maipú el Registro de Oposición a la obra de ampliación en 1.50 mts. (total 3 mts.) de la calle Lavalle, desde Ruta Nacional N° 2, a Moreno (1ª etapa) dispuesta por Ordenanza N° 153/77, por el término de 20 (veinte) días corridos a partir de la publicación del presente Decreto en el periódico «LA VOZ».

ARTICULO 2°—Habilitase asimismo un REGISTRO a los efectos de que los señores contribuyentes frentistas afectados por los trabajos de ensanche comuniquen a la Intendencia Municipal su oposición a las obras mencionadas dispuestas en el Art. 1° de la Ordenanza N° 153 del 25 de Agosto de 1977.

ARTICULO 3°—Para formular la oposición a las obras, los vecinos frentistas deberán acreditar en forma fehaciente su condición de propietarios, manifestando además el motivo de la objeción a las obras de ensanche de la calle Lavalle.

ARTICULO 4°—Comuníquese, publíquese, dese al Registro Oficial y ARCHIV. SE.

César A. Faiella

Secretario de Gobierno y Hacienda

FELIX HELU

Intendente Municipal

Quiniela Nacional

SORTEADA ANOCHE

1 039	II 649
2 754	12 318
3 729	13 354
4 952	14 629
5 185	15 817
6 788	16 380
7 848	17 144
8 650	18 665
9 496	19 345
10 392	20 408

Lotería de la Provincia

Sorteada hoy

Con \$ 15.000.000: 32.358

Con \$ 1.500.000	32.143
Con \$ 600.000	15.836
Con \$ 300.000	33.153
Con \$ 120.000	2.749
Con \$ 60.000	4.731, 25.649
Con \$ 36.000	10.169, 14.616 y 29.958

AGRADECIMIENTO

La familia de la que en vida fuera María Luisa Elizalde de Varón agradece a las personas que asistieron al velatorio y sepelio, cayeron alrededor florales y a los que en una u otra forma les expresaron sus condolencias.

BAILES EN FERROVIARIO

El Club Ferroviario programa los siguientes bailes:

Sábado 17: Baile amenizado por la Tropical «Los Tiburones».

Sábado 24: en adición a las fiestas del aniversario de Maipú: Baile amenizado con «Los Principes» y «Los Tiburones». Elección de la Reina de la Primavera.

Gracias

Esperanza Sando

L. V.

EDICTO JUDICIAL

El Juez Aldo B. Di Carlo cita por treinta días a herederos y acreedores de ATILIO FRANCISCO BERARDONI. La Plata, agosto 26 de 1977.—Alberto Carlos Mazaretti, Abogado-Secretario.

Rosa María Peruchena

ABOGADA

Belgrano 906 - Tel. 21136 MAIPU

Av. Belgrano 1123 - 3° piso 14

Tel. 37 2495 Bs. AIRES

Dr. Carlos Horacio Corbalán

OBSTETRICIA—SEÑORAS—PARTOS

Consultorio: CLINICA MAIPU

Lunes a Viernes de 11 a 12 y de 10 a 20. Sabados: de 11 a 12

LILIANA BEATRIZ SALBUENA

PSICOLOGO

Julian Lynch 724 - Tel. 21300

Dr. Carlos L. Zaporoti

ODONTOLOGO

Atiende en Belgrano 635

Dr. Roberto Luis Ramos

ODONTOLOGO

Matrícula 14473

DR. JORGE A. PAVESE

ESPECIALISTA EN ORTODONCIA

Moreno 380 Maipú

TAXI

Al instante llamando a los

Teléfonos 21334 ó 21001

PARADA: «FLOKERIA ANALIO»

Bullrich

REMATARA

BULLRICH anuncia sus próximos remates Reproductores bovinos:

El jueves 29 de Septiembre

En Estancia «El Arco, G. Guido: 120 TOROS A. A.
Pedigree y Puros puros por Cruza de «EL ARCO», de Brauquin S. A.

El Martes 11 de Octubre 1977
EN MAIPU en las instalaciones de Asociación Rural
100 toros p.p.c. consignados

CABANA «LA GERMANIA» de Lafuente Hoos, S. C. A. y

CABANA «LA VERDE» y «LAS OSCURAS» de Sucesión de Josefina C. V. Alzaga de Sanchez.

PROFESIONALES

Dr. Luis Carlos Giorgi
Doctor en Medicina
Rivadavia 349 Tel. 21037 Maipú

Dr. Ludovico B. Filasadeau
Especialista en Niños
Ex-Médico del Hospital de Niños de La Plata
Dr. Carlos Midanaga 249
Tel. 3342, Oral, Madariaga

Dr. Felix A. Pedrero
Médico Cirujano. Clínica general
Atiende LUNES y MIÉRCOLES a partir de las 10 hs. Recur. turno.
Italia 57 Tel. 21452 Maipú.

Maria Cecilia B. de Calabrese
Partera Nacional
Tratamiento obstétrico sin dolor
Atiende Clínica Maipú
Lavalle 1307 Tel. 21401 Maipú.

Laboratorio «MAIPU»
Análisis clínicos, Atención de to. las las mutuales

Dr. PEDRO MARTIN
Bioquímico
Lavalle y Laprida Tel. 21040

Dra. Mabel Pedretti de Segretin
Análisis Clínicos y Bacteriológicos
Atención en domicilio - Mutuales
J. Lynch y Pellegrini Tel. 21712

CONSULTORIO DENTAL

Dr. MIGUEL A. ZANADA
ODONTÓLOGO

Dr. ALBERTO DZIWAJ
ESPECIALISTA EN ORTOJUNCIA
Atiende Mutuales
Juan Lynch 621 T.E. 21031
Próxima visita: el 14 Septiembre

Dr. Horacio A. Faney
ABOGADO
Aisina 501 — Tel. 21175 y, 21205

Armando Domingo Otari
ABOGADO
V. Lopez 452 Tel. 21550 y 21071

Julio César Zubizarain
ABOGADO
Madero 473 Tel. 21019 Maipú

Estudio Jurídico «Guma»
OSCAR L. GUMA
JULIO A. GUMA
Abogados
Aisina 249 Tel. 21248, 21673, 21031

Máximo A. Togni
Escribano Público Nacional
Atención al público: de 10 a 12 y de 15 a 17 horas
Madero 353 Tel. 21070 Maipú

Juan Manuel Prieto
MÉDICO DE NIÑOS
Atiende de LUNES a VIERNES
Sagatono, Maipú — Tel. 21140

Dra. Susana Jorralaya
SERVICIOS — PARTOS
Belgrano 500 Maipú

Josefa Sarale
Obstetrica
Ex-partera del Hospital Italiano de La Plata
Tratamiento para parto sin dolor
Atiende en la Clínica Maipú y en el Hospital Maipú
Consultorio particular:
Madero 1135 — Tel. 21301 — Maipú

Marta A. Rappalini
Henda E. Aiza
Escribanos Nacionales
Madero 473 Tel. 21019 Maipú

Eduardo Alberio Pozzo
Contador Público Nacional
Sarmiento 511 Tel. 21039 Maipú

Alicia Mujica de Pozzo
FONOAUDIÓLOGA
Trastornos de voz, palabra y audición
Belgrano 740 Tel. 21639 Maipú

CRESPI

SECO - TINTO - ROSADO - BLANCO

Nuevamente en Maipú

Solicítelo en su Comercio ó al Representante local

JOSE LERSUNDI

MORENO 41

MAIPU

Angel Velaz & Cia. Ltda.

CONSIGNATARIOS

En Vivorata:

ESPECIAL DE GORDO

INVERNADA Y CRIA

En Ayacucho:

ESPECIAL DE GORDO,

INVERNADA Y CRIA

INFORMES: SR. EDUARDO MENCHACA

J. Lynch y Rivadavia T. E. 21612 Maipú

Papier & Cia.

Y el Plan Cosecha

Compre su tractor ó implemento ahora y páguelo el 28 de Febrero de 1978.

Así como se lo decimos, sin cosas raras

Jhon Deere 4420 c/duales y dos arados
J. Deere de 4 de 14" en Tandem
John Deere 3420
Massey Ferguson 1075
Fiat Supensom 55
John Deere 730 y otro 445
Hanomag 6 55 y otro 35
Secadora portátil «Iradi»
Arado John Deere 5x12 con Zale

Y mucho mas...

Sub-Agente en Maipú

NORBERTO O. PELAEZ

Taller Mecánico

«EL TABARCO»

— DE —

Norberto O. Pelaez

CARBURACION Y ENCENDIDO

NECOCHEA 1105 — MAIPU

BOUTIQUE

«Quilpará»

TIENE PARA USTED

La Colección «LEE»

HOMBRE, MUJERES Y NIÑOS

VEALOS EN AISINA 300

Centro Vasco Amatasuna

Convocatoria Asamblea General Ordinaria

A realizarse el sábado 10 de setiembre de 1977 a las 18.30 horas en el local ubicado en calle Belgrano y Vicente Lopez de esta ciudad, con el siguiente

ORDEN DEL DIA

1º Poner a consideración de los asociados el Balance General y Memoria del Ejercicio Económico comprendido entre el 20 de Junio de 1970 y 20 de Junio de 1977.

2º Elección de tres asambleístas para formar la Comisión Ejecutiva de votos.

3º Elección de los miembros que reemplazarán a quienes terminen su mandato.

4º Designación de dos asambleístas para firmar el acta de la asamblea conjuntamente con el presidente y secretario.

MARIA G. ZUBIARRAIN

Secretaria

JUAN B. URIAGUERCA

Presidente

NOTA Si transcurrido media hora no hay número legal para sesionar la asamblea se realizará con los socios presentes.

Banco de Crédito Rural Argentino

DELEGACION MAIPU

RIVADAVIA esq. BELGRANO

Plazos Fijos. Aceptaciones Bancarias. Cuentas Corrientes.

Cajas de Ahorro, etc.

Una nueva dinámica Bancaria
Al servicio de ésta Empresa.

REALIZAMOS TRABAJOS DE
Plomería, Cloacas, Calefacción, Gas
ARREGLAMOS.

Cocinas, calefones, termos, estufas

J. MUNT é Hijo

Seriedad, Presupuesto Gratis, Idoneidad
HACEMOS TRABAJOS EN EL CAMPO

RAMOS MEJIA 675

MAIPU

Aserradero El Independiente

Postes, Varillas, Alambres de acero y dulce, Torniquetas, Tranqueras, Mergos, Corroles, Embarcaderos

AHORA TAMBIEN ANEXAMOS

CHAPA DE ZINCEN 24

Julian Lynch 1598 Tel. 21488

MAIPU

FOTO COLOR
FOTO CARNET
MURALES

— Y como siempre la mejor atención —

"Iris Foto" ENRIQUE F. ALBA
J. LYNCH y RIVADAVIA.

PAPELERA "MAIPU"

Compra cartones y papales de todo tipo
Pago Contado. Buen precio

ALSINA 887

MAIPU

O. E. A.

Pellegrini 323 — MAIPU

Lotería — Siguros

Regalos de Cigalleros

PROVEE hasta las 12 horas

del Viernes

TODO YELMO

En cómodas cuotas

mensuales

Licadoras, lustraspadoras

secarropas, aspiradoras, bati-

doras multitas, batteallomoras

EN

CASA ROYER

ANEXO

OSCAR RAMOS

Bazar - Menaje

ARTICULOS DE LIMPIEZA

ENCUESTAS

PARA NOMBRES

UNA MANERA

DE GESTION

OMAR MALLADO

DESPESA — FARMACIA

"CARLITOS"

DE

Carlos A. Cu villier

LECHON AL ASADOR

BELGRANO esq. MORENO

Despensa

LA ESTRELLA

de RAUL MORCELLA

Pellegrini y Julian, Lynch

Telef 21345 MAIPU

Supertejedora Lady Tricot de WANORA

Importadas directamente de Japon

Mod. Memorama 323 \$ 243.000

Mod. " 321 \$ 198.000

Mod. Brother 587 \$ 115.130

Nacionales

Memorama mod. 320 \$ 115.000

Lady Hogar \$ 63.000

Suplemento Lady Tricot \$ 63.500

Radar Master \$ 32.585

Créditos sola firma hasta 12 meses

PECORA

Sarmiento y Lynch

MAIPU - Tel. 21231

Ya inauguró: Comería LAGO

Esperamos su visita en Belgrano 760 - Tel. 21053

REPARACIONES EN GENERAL

GRAN INAUGURACION La Frutería y Verdulería

DE MAIPU ESTA EN BELGRANO 230

PALTAS, Hinojos, Ajo Cabeza, Achicoria, Grilo, Coliflor, Berenjenas, Rabanitos, Escarola, Ajos Picantes, Cebolla Verde, Manzanas, Mandarinas, Peras y muchas variedades mas. PRECIOS UNICOS

"MATHIA'S los espera...

JORGE A. KANZO

Automotores

CONCESIONARIO OFICIAL

CITROEN

Presentó

el modelo ELYSEE

Visite hoy mismo
al Concesionario

MAIPU

Ruta 2 Km. 275 T.E. 21200

DIRECTOR
Ludovico M. Filloadev

Sarmiento 357

Tel. 21011 - MAIPU

Precio del ejemplar: \$ 30,00

LA VOZ

Cero Años
MAIPU 8Tarifa Reducida
Concesión N° 600

Fundado el 3 de Septiembre de 1902

Mensaje de la Municipalidad de Maipú a todos los ciudadanos

Con respecto al acatamiento de las Ordenanzas y Disposiciones Municipales pareciera una perogrullada manifestar la necesidad de su cumplimiento.

Es sabido que en toda Sociedad civilizada, respetar las leyes, es la mejor garantía de convivencia estable, pacífica y progresista. Lo contrario sería el desorden y el caos; y como corolario la ley de la selva. Esto viene al caso porque hay algunos vecinos que se molestan y se enfadan, a veces hasta llegar a la insolencia, cuando los funcionarios municipales, en el cumplimiento de su deber, llaman la atención o hacen el Acta de Infracción correspondiente a la falta cometida, cuando en realidad lo que corresponde sería reconocer la falta y seguir viviendo en paz.

Los argentinos tenemos una muy buena experiencia bastante reciente y muy triste de lo que pasa en el País, cuando se advierte el orden y el acatamiento de las Leyes.

VEGINO DE MAIPU: Sea conciente de sus obligaciones y cumpla estrictamente con las Ordenanzas y Disposiciones. Ser un buen ciudadano es la mejor manera de contribuir al bienestar y engrandecimiento de nuestra Patria. Además con ello Ud. demuestra su cultura y su educación, conquistando así el respeto y la consideración de sus semejantes; y cuando sea sancionado no exhiba su culpabilidad como un triunfo; más vale avergüenzarse por su incumplimiento.

Sobre el régimen jubilatorio de los docentes

El Ministerio de Hacienda de la Provincia dió a conocer en la víspera un comunicado que se refiere a los docentes. Dice textualmente: «Con motivo de versiones circulares, el Ministerio de Educación de la Provincia aclara una vez más que no se encuentra a estudio ninguna modificación al régimen jubilatorio docente que rige en la actualidad».

Municipalidad de Maipú

LICITACION PUBLICA N° 8
(Expte. 4071-199/77)

POR DOS DIAS: Llámase a LICITACION PUBLICA para la adquisición de un automóvil modelo año 1977 0-km -tipo Standard-Motor de 6 cilindros de 100 a 145 HP. Apertura: 15 de Septiembre de 1977. Hora 17. Valor del pliego: \$ 5.000. Lugar: Secretaría Municipal, Rivadavia 457.

Maipú, Agosto de 1977.

FELIX HELU

Intendente Municipal

CESAR A. FAIELLA

Secretario de Gobierno y Hacienda

Agradeciendo un gesto

El Colegio Parroquial quiere agradecer a Embotelladora Maipú el ser depositaria del Proyector para exhibir películas infantiles.

Muestra una vez más con este gesto el respeto a la dignidad de las personas jóvenes, vuela ante la ausencia institutiva y atenta ante la ingente tarea de crear un nuevo estilo de convivencia entre los hombres, entregando su aporte inteligente, de sensibilidad y de ternura, para humanizar la rigidez de nuestras estructuras y la fría adultez de los audiovisuales.

Gracias Embotelladora Maipú por su capacidad de ser una puerta abierta a todas las instituciones de bien de esta ciudad, para que nuestros chicos crezcan con un espíritu limpio y alegre en amor a su origen, a su tierra y su destino.

Cifras preliminares del censo ganadero

La Plata—Dieronse a conocer en la víspera, por intermedio del Comité Central de la Provincia, los resultados preliminares del censo ganadero que se realizó en el primer Estado argentino entre el 1° y 12 de agosto. Las cifras obtenidas señalan la existencia de 22.720.765 cabezas de bovinos, 9.569.447 de ovinos, 1.157.621 de porcinos y 601.026 yeguas. Esos datos, según se informó, demuestran un incremento del 4,3% en la cantidad de bovinos; una disminución del 8,1% en ovinos—continuando con su tendencia decreciente—y del 2,6% en porcinos.

“LA VOZ” en su 75° aniversario

Nuestro Diario y su Director han recibido en ocasión de celebrar el 3 del corte, el 75° aniversario de su fundación, la adhesión de la población ante el acontecimiento que tanto nos halaga y nos ha motivado una grata emoción afectiva.

Dentro de la modestia de la celebración fueron numerosas las demostraciones de solidaridad que hemos recibido, a quien expresamos nuestro profundo agradecimiento, por los conceptos que se vierten.

La Asociación Rural reclama a “Issara”

La falta de pago de honorarios médicos

La Asociación Rural de Maipú ha cursado a ISSARA, Reconquista 630, Buenos Aires, el siguiente despacho telegráfico:

«Ante la determinación de Circular Médico de esta localidad, corte de cuenta corriente por falta de pagos, a ese Instituto, consecuentemente está ocurriendo que afilidos y adherentes, deben afrontar particularmente el pago de honorarios, como la gravedad de lo mencionado está demás enumerar. Ud., solamente nos hacemos partícipes y trasladamos este problema que consideramos debe ser regularizado de inmediato».

mer Estado argentino entre el 1° y 12 de agosto. Las cifras obtenidas señalan la existencia de 22.720.765 cabezas de bovinos, 9.569.447 de ovinos, 1.157.621 de porcinos y 601.026 yeguas. Esos datos, según se informó, demuestran un incremento del 4,3% en la cantidad de bovinos; una disminución del 8,1% en ovinos—continuando con su tendencia decreciente—y del 2,6% en porcinos.

SOCIALES

PRESENTACION DEL CONJUNTO «CANDILEJAS»

En adhesión al «Día del Maestro» el Colegio Primario Mauro Gólf, presentará el domingo 11, a las 21, en el Club Independiente, la obra de teatro «Un Viajero en Mitad de la Noche», interpretado por el Grupo «Candilejas», de la ciudad de Rauch.

† ISABEL G. DE FONTANA

Falleció anoche en esta, a la edad de 79 años, nuestra convecina Dra. Isabel Gasanen de Fontana, deceso que ha repercutido profundamente en el círculo de familiares y relaciones. El sepelio de sus restos se efectuará a las 17, en la necrópolis local.

DEPORTES

Ganaron Boca y Parque y hubo un empate

Se jugó el domingo ppdo la 4a. fecha del Campeonato de Primera División, registrándose estos resultados:

Boca Juniors 3, Atlético 0

Boca Juniors cumpliendo buena actuación y en lucha movida e interesante dió cuenta de Atlético, por 3 goles a 0, marcados por Aguirre (debutante) 2 y Oliva. Triunfo merecido pero score exosivo.

Parque 2, Independiente 0

Parque, Labarden, batió por 2 a 0 a Independiente, en el que se notó la ausencia de su mejor delantero—Vidal—y por ello peso a que por momentos ejerció cierto predominio, no tuvo definición. Goleadores: Usuna y Pintos (en el 1er. periodo).

Newbery 1, Deportivo 1

Newbery pose a que estuvo mas cerca del gol, que Deportivo debió conformarse con una división de honores, debido más que todo a la inoperancia de sus delanteros. Abrió el score A Sequeira para Deportivo y empató Correa (D) con un gol en contra.

RECAUDACION—Por concepto de entradas se recaudó \$ 9.300.000 m/n., cifra record en partidos locales de Campeonato.

PUNTAJE—1° Parque, 9 jugados, 14 puntos; 2° Newbery, 10 y 13; 3° Independiente, 9 y 11; 4° Boca, 10 y 11; 5oa. Cultura y Deportivo, 9 y 6 y 7° Atlético, 10 y 5.

El Torneo Provincial Intercolegial de Voleibol

Como estaba anunciado se realizó en Tandil los días 2, 3 y 4 del corriente, el Campeonato Intercolegial de Voleibol Femenino, categoría Juveniles, participando 11 representaciones en cotejos eliminatorios.

En su match inicial Maipú venció a Junin por 3 sets a 0 y en su 2ª presentación enfrentó a Tandil—luego clasificado Campeón Provincial—y Maipú, en reñido match fué vencido por 3 a 2, quedando eliminado. El resultado final fué: 1° Tandil; 2° Pehuajó; 3° Azul; 4° B. Blanca.

RESULTADOS de los CAMPEONATOS DE 3a. y 4a.j

Match jugados el sábado: 3a. división: Atlético 2, Cultura 2. En 4ª división: Atlético 3, Deportivo 1; Independiente ganó puntos a Newbery.

Televisan esta noche, Boca y Cruzeiro, a las 21

Juegan esta noche, a las 21, el primer match de la final de la Copa Libertadores, entre Boca Juniors y Cruzeiro, de Brasil, el que será televisado.

Dra. GIORGI

El sábado 10 del corte, de 15 a 18, atenderá en el consultorio de calle Rivadavia 349, la odontóloga Dra. Carmen C. Giorgi, en malposiciones dentales, niños.

CUMPLEAÑOS

Ayer celebró el 80° aniversario de su natalicio nuestro convecino D. Alfredo Benites, celebrándolo con una reunión (familiar) recibiendo las felicitaciones de familiares y amistades.

NUEVO PROFESIONAL

En la Universidad del Litoral, de la ciudad de Santa Fé rindió exitosamente sus exámenes finales y obtuvo así su diploma de Abogado el joven Alberto Hipólito Benito, perteneciente a un estimado hogar local, quien se suma así a la numerosa legión de juvenutd maipense que ha culminado sus estudios.

El joven Benito cursó sus estudios primarios y secundarios en establecimientos locales.

SUD HERBY S. A.

Balcarce-M. del Plata-Necochea-Maipu

Comunicamos a partir de la fecha y conjuntamente con la firma JULIO A. LAZZATTI comenzará la compra de Cereales y Oleaginosos. Para mayores informes a nuestra Casa Central, calle 22 esq. 19, Balcarce, Tel. 2020 ó 2021 con 6 internos ó a nuestro representante en Maipú, Belgrano y Ayacucho, Tel. 21444, Maipú.

Comprobado en el mundo

Que el sistema del Auto Servicio reduce costos y gana en agilidad. El ritmo que impone el progreso, ya está en MAIPU...

Mercado Auto Servicio Centro

RAPIDEZ, SURTIDO, economía sistema de atención al público. CONOZCA AUTO SERVICIO «CENTRO» MAIPU. ALSINA esq. JULIAN LYNCH

TIENDA MAIPU tiene UD LO MEJOR. APROVECHELO

Tiene LO MEJOR, no lo piense. Si sale de compras, lléguese a TIENDA MAIPU. COMPRE LO MEJOR, Y AL MAS BAJO PRECIO.

La Agrícola Ganadera S.A.

(De la Cámara Argentina de Martilleros y Consignatarios)
Remates, Comisiones y Consignaciones
Casa Central: Gral. Pinto 629, Tandil — Casa de Consignaciones
Piedras 114, Buenos Aires — EN MAIPU: Tel. 21074

En Maipú: 12 Setiembre

600 Vacunos

Gordo, Conserva e Invernada
25 TOROS A. Angus de «La Margarita», de
Sainz, Plazo hasta 180 días
Libre de Tuberculosis y Brucelosis

PREMOLDEADOS 'MAIPU'

MITRE Y COLON T.E. 21150

PARA LOS SEÑORES

Industriales y
Agricultores

FABRICAMOS

GALPONES Y
TINGLADOS



SILO DESARMABLE En carga totalmente impermeabilizada,
juntas de fusión total, posibilidad de aumentar su capacidad o disminuirla, recuperable en su totalidad. Doble malla de acero y hormigón vibrado.

BEBEDEROS PARA HACIENDAS — TANQUES AUSTRALIANOS
GUARDARINOS DESARMABLES — PILETAS DE NATACION
PISOS PARA GALPONES, PLAYAS, etc.

Edgardo L. J. Pastore

ENSAYO DE MATERIALES realizado en la FACULTAD DE INGENIERIA, La Plata (Departamento de Construcciones)

Casa Mayor

Materiales para la Construcción

de Carmen G. de Casamayor

Puertas — Ventanas — Chapas — Canchales —
Caños — Arena — Clavos — Piedra — Conchilla — Ladrillos — Ventiladores — Hidróforos

Cal Caraque y Cemento Loma Negra

Y TODO PARA LA CONSTRUCCION

VISITENOS

JULIAN LYNCH 576 Tel. 21159 MAIPU

SU

Servicio Mecánico Autorizado

FIAT

Neldo S. Varela
SALTA Y RUTA 2 MAIPU

LA VOZ

VETERINARIA

Dr. Manuel Enrique Comesana
SUEROS - VACUNAS - ANTISARNICOS

ANTIPARASITARIOS

ASESORAMIENTO PROFESIONAL

Diagnósticos - Tratamientos - Intervenciones

Representante

FUERTE SANCTI SPIRITU

Cineas completas de laboratorios responsables

ALSINA 243 - Tel. 21264

GALLETITAS 'MARLANDIA'

Distribuidor exclusivo de semolada
«Ciudad del Encuentro»

Necesita un vendedor Zona MAIPU

Con Depósito y furgón. Oportunidad para persona joven y activa.

Por carta o personalmente: Almirante Brown 4541,
Teléfono 72-5274, Mar del Plata

EL DEPARTAMENTO OPTICO

DE LA

FARMACIA PARISI

Es dirigido personalmente por el

Optico Ocular Universitario

H. EDUARDO PARISI

Departamento Optico de Farmacia Parisi

Madero 598 esq. Rivadavia Tel. 21030 MAIPU

Cooperativa, Agrícola, Ganadera, Industrial de Maipú Ltda

Convocatoria Asamblea General Ordinaria
(FUERA DE TERMINO)

Dando cumplimiento a lo establecido por el Art. 34 de N.º estatutos, el Consejo de Administración de esta Cooperativa, convoca a los señores accionistas a la Asamblea General Ordinaria, a realizarse en nuestra sede social, calle Sarmiento y Lavalle de esta localidad, el día sábado 10 de Septiembre de 1977 a las 17 horas, para tratar el siguiente:

ORDEN DEL DIA

1.- Informe de los motivos de la celebración de la asamblea fuera de término.
2.- Lectura y aprobación del acta anterior.
3.- Consideración y aprobación de la Memoria, Balance General, Cuadro Demostrativo de Pérdidas y Excedentes e Informe del Síndico, correspondiente al XXVI Ejercicio cerrado el 30 de Setiembre de 1976.
4.- Capitalización de los retornos e intereses.
5.- Designación de una comisión escrutadora para que reciba los votos y verifique el escrutinio.

6.- ELECCION DE AUTORIDADES:

a)- Elección de cuatro miembros titulares por dos años en reemplazo de Oscar A. Pierguidi, José Lazzano, Aldo E. de Arce y Dudley

b)- Elección de cuatro consejeros suplentes por un año en reemplazo de los señores Carlos Alberto Otermin, Luis O. Cortez, Raúl O.

c)- Elección de un Síndico Titular y un Síndico Suplente por un año en reemplazo de los señores Carlos A. Corti y Alberto Cesar Balbueno, que terminan su mandato.

7.- Designación de dos socios, para que conjuntamente con el presidente y secretario aprueben y firmen el acta en representación de la Asamblea.

OSCAR A. PIERGUIDI
Presidente

ADOLFO B. OTERMIN
Secretario

Quiniela Nacional

SORTEADA ANOCHE

1 039	II 649
2 754	12 318
3 729	13 354
4 952	14 629
5 185	15 817
6 786	16 380
7 848	17 144
8 650	18 665
9 496	19 346
10 392	20 408

PROXIMOS ESPECTACULOS
EN EL CLUB INDEPENDIENTE

El Club Independiente anuncia los próximos espectáculos a realizarse en su sede:

Sábado 10: Baile, 5º año Normal.
Domingo 11: Teatro, M. Golé.
6, 7, 13 y 20: Voley Provincial.
16 y 17: Voley Intercolegial.
Domingo 18: La Fortinera. Peda:
Almuerzo Voley Provincial.
Sábado 24: Cena Comisión de Voley Independiente.

1º de Octubre: Baile organizado por la Municipalidad, con elección de la «Reina del Deporte».
Sábado 8: Baile Aniversario.
Domingo 9: Ballet de Patin. Organiza Club de Madres de la Esc. Normal.

12 de Noviembre: Baile 5º año Normal B.

«LA FORTINERA»

Esta Agrupación Tradicionalista está organizando para el domingo 18 de setiembre una gran Peña Folclórica, en las instalaciones del Club Independiente.

Peinador PERO

de MAR DEL PLATA
Especialidad en Cortes de última moda, «Brassings» y «Rellejos».
Atenderá en el Salon de Belleza «Ketty», Julian Lynch 550 el
LUNES 12 DE SETIEMBRE
Pedir turno al Telef. 21709

Se vende CASA ubicada en Alsina 109. Además se vende: Cortadora Fiambre, 2 balanzas, Exhibidor de fruta y estantería. Dirigirse a la misma.

EDICTO JUDICIAL

El Juez Aldo B. Di Carlo cita por treinta días a herederos y acreedores de ATILIO FRANCISCO BENARONI - La Plata, agosto 26 de 1977. — Alberto Carlos Mazareni, Abogado-Secretario.

Rosa Maria Peruchena

ABOGADA
Belgrano 900 - Tel. 21136 MAIPU
Av. Belgrano 1123 - 3º piso 14
Tel. 37 2498 Bs. AIRES

Dr. Carlos Horacio Corbalán

OBSTETRICIA — SEÑORAS — PARTOS
Consultorio: CLINICA MAIPU
Lunes a Viernes de 11 a 12 y de 16 a 20. Sabados: de 11 a 12

LILIANA BEATRIZ BALBUENA

Psicólogo
Julian Lynch 724 - Tel. 21300

Dr. Carlos L. Zaporoti

ODONTÓLOGO
Atiende en Belgrano 635

Dr. Roberto Luis Ramos

ODONTÓLOGO
Matrícula 14473.
DR. JORGE E. PAVESE
ESPECIALISTA EN ORTODONCIA
Moreno 380 Maipú

Banco de Crédito Rural Argentino

DELEGACION MAIPU

RIVADAVIA esq. BELGRANO

Plazos Fijos. Aceptaciones Bancarias. Cuentas Corrientes.

Cajas de Ahorro, etc.

Una nueva dinámica bancaria
Al servicio de ésta Empresa.

REALIZAMOS TRABAJOS DE
Plomería, Cloacas, Calefacción, Gas
ARREGLAMOS
Cocinas, calefones, termos, estufas

J. MUNT é hijo

Seriedad, Presupuesto Gratis, Idoneidad
HACEMOS TRABAJOS EN EL CAMPO
RAMOS MEJIA 675 MAIPU

Aserradero El Independiente

Postes, Varillas, Alambres de acero y dulce, Torniquetas, Tranqueros, Muecos, Corrales, Embarcaderos

AHORA TAMBIEN ANEXAMOS
CHAPA DE ZINCIN° 24
Julian Lynch 1596 Tel. 21488 MAIPU

FOTO COLOR
FOTO CARNET
MURALES

— Y como siempre la mejor atención —

"Tres Foto" ENRIQUE F. ALBA
J. LYNCH y RIVADAVIA.

PAPELERA "MAIPU"

Compra cartones y papales de todo tipo
Pago Contado Buen Precio

ALSIÑA 887

MAIPU

O. E. A.

Pelagral 321 — MAIPU
Lotería — Gijarreria
Regalos de Cuadernos
PROVE hasta las 10 horas
del Viernes

TODO, YELMO

En cómodas cuotas
mensuales
Licuadoras, Aspiradoras,
secarropas, aspiradoras, holi-
doras multiuso, barrealombros
— EN —

CASA ROYER

ANCHO
OSCAR RAINOS
Bazar - Menaje
ARTICULOS DE LIMPIEZA

RECLUSIVA
PARA HOMBRES
UNA MANERA
DE VESTIR.

OMAR MOLIBRO

DESPESA — FIAMBRERIA
'CARLITOS'

DE
Carlos A. Cuvillier
LECHON AL ASADOR
BELGRANO esq. MORENO

Despensa

LA ESTRELLA
de RAUL MORCELLA
Pellegri y Julian Lynch
Telef. 21345 MAIPU

Supertejedora Lady Tricot de WANORA

Importadas directamente de Japon

Mod. Memorama 323	\$ 243.000
Mod. " 321	\$ 198.000
Mod. Brother 587	\$ 115.130

Nacionales

Memorama mod. 320	\$ 115.000
Lady Hogar	\$ 63.000
Suplemento Lady Tricot	\$ 63.500
Radar Master	\$ 32.585

Créditos sola firma hasta 12 meses

PELORA

Sarmiento y Lynch
MAIPU - Tel. 21231

Ya inauguró: Comería LAGO

Esperamos su visita en Belgrano 760 - Tel. 21053

REPARACIONES EN GENERAL

GRAN INAUGURACION
La Frutería y verdulería
DE MAIPU ESTA EN BELGRANO 230

PALTAS, Hinojo, Apio Cabeza, Achicoria, Grilo, Coliflor, Berenjenas, Rabanitos, Escarola, Ajos Picantes, Cebolla Verde, Manzanas, Mandarinas, Peras y muchas variedades mas. PRECIOS UNICOS

MATHIA'S los espera...

JORGE A. WANZO

Automotores

CONCESIONARIO OFICIAL

CITROEN

Presentó

el modelo ELYSEE

Visite hoy mismo
al Concesionario

MAIPU

Ruta 2 Km. 275 T.E. 21200

Bullrich REMATARA

BULLRICH anuncia sus próximos remates Reproductores bovinos:

El jueves 29 de Setiembre

En Estancia «El Arco, G. Guido: 120 TOROS A. A.

Pedigrée y Puros puros por Cruza de «EL ARCO», de Erauquin S. A.

El Martes 11 de Octubre 1977

EN MAIPU en las instalaciones de Asociación Rural

100 toros p.p.c. consignados

CABANA «LA GERMANIA de Lafuente J. Hnos. S. C. A. y

CABANA «LA VERDE y «LAS OSCURAS» de Sucesión de Josefina C. V. Alzaga de Sanchez,

PROFESIONALES

Dr. Luis Carlos Giorgi
Doctor en Medicina
Rivadavia 349 Tel. 21037 Maipú

Dr. Ludovico H. Filenandean
Especialista en Niños
Ex-Médico del Hospital de Niños de La Plata
Dr. Carlos Madanaga 249
Tel. 5542, Gral. Madariaga

Dr. Félix A. Pedrero
Médico Cirujano, Clínica general
Atiende LUNES y MIÉRCOLES a partir de las 10 hs. Por turnos.
Italia 57 Tel. 21452 Maipú,

Maria Cecilia H. de Calabrese
Partera Nacional
Tratamiento obstétrico sin dolor
Atiende Clínica Maipú
Lavallo 1367 Tel. 21401 Maipú

Laboratorio «MAIPU»
Análisis clínicos, Atención de lo.
das las mutuales
Dr. PEDRO MARTIN
Bioquímico
Lavallo y Laprida Tel. 21040

Dr. Mabel Pedretti de Segretin
Análisis Clínicos y Bacteriológicos
Atención en domicilio - Mutuales
J. Lynch y Pellegrini Tel. 21712

CONSULTORIO DENTAL
Dr. MIGUEL A. ZANADA
ODONTÓLOGO

Dr. ALBERTO DZIWAŁ
ESPECIALISTA EN ORTOJUNCIA
— Atiende Mutuales —
Juan Lynch 027 T.E. 21-031
Próxima visita: el 14 Setiembre

Dr. Horacio A. Fahey
ABOGADO
Alsina 551 — Tel. 21175 y, 21205

Arnoldo Domingo Glaria
ABOGADO
V. Lopez 452 Tel. 21556 y 21071

Julio César Zubizarain
ABOGADO
Madero 473 Tel. 21019 Maipú

Estudio Jurídico «Guma»
OSCAR L. GUMA
JULIO A. GUMA
Abogados
Alsina 249 Tel. 21248, 21673, 21031

Máximo A. Togni
Escribano Público Nacional
Atención al público: de 10 a 12
y de 15 a 17 horas
Madero 353 Tel. 21070 Maipú

Juan Manuel Prieto
MÉDICO DE NIÑOS
— ATIENDE DE: LUNES A VIERNES,
Sábado, Maipú — Tel. 21140

Dr. Susana Goodwin
SEÑORAS — PARTOS
Belgrano 500 Maipú

Josela Barale
Obstetrica
Ex-partera del Hospital Italiano de
La Plata
Tratamiento para parto sin dolor
Atiende en la Clínica Maipú y en
el Hospital Maipú
Consultorio particular:
Madero 1135 — Tel. 21361 — Maipú

Marta A. Rappalini
Merida E. Aiza
Escribanos Nacionales
Madero 473 Tel. 21019 Maipú

Eduardo Alberto Pozzo
Contador Público Nacional
Sarmiento 511 Tel. 21039 Maipú

Alicia Mujica de Pozzo
FONOAUDIÓLOGA
Trastornos de voz, palabra y
audición
Belgrano 740 Tel. 21630 Maipú

CRESPI

SECO - TINTO - ROSADO - BLANCO

Nuevamente en Maipú -

Solicítelo en su Comercio ó al Representante local

JOSE LERSUNDI

MORENO 41

MAIPU

Angel Velaz & Cia. S. de A.
CONSIGNATARIOS

En Viverata:

ESPECIAL DE GORDO
INVERNADA Y CRIA

En Ayacucho:

ESPECIAL DE GORDO,
INVERNADA Y CRIA

INFORMES: **SR. EDUARDO MENCHACA**
J. Lynch y Rivadavia T. E. 21612 Maipú

Papier & Cia.
Y el Plan Cosecha

Compre su tractor ó implemento
ahora y páguelo el 28 de Febre-
ro de 1978.

Así como se lo decimos, sin cosas raras

John Deere 4420 c/duales y dos arados
J. Deere de 4 de 14" en Tandem
John Deere 3420
Massey Ferguson 1075
Massey Supensom 55
Fiat Supensom 55
John Deere 730 y otro 445
Hanomag 6 55 y otro 35
Secadora portátil «Iradi»
Arado John Deere 5x12 con Zafe

Y mucho mas...

Sub-Agente en Maipú
NORBERTO O. PELAEZ

Taller Mecánico

«EL TABANO»

— DE —
Norberto O. Pelaez

CARBURACION Y ENCENDIDO
NEOQUECHA 1165 — MAIPU

BOUTIQUE

«Quilpara»

— TIENE PARA USTED
La Colección «LEE»
HOMBRE, MUJERES Y NIÑOS
VEALOS EN ALSINA 306

Centro Vasco Anaitasuna

Convocatoria Asamblea General Ordinaria

A realizarse el sábado 10 de setiembre de 1977 a las 18.30 horas
en el local ubicado en calle Belgrano y Vicente Lopez de esta
ciudad, con el siguiente

ORDEN DEL DIA

- 1º Poner a consideración de los asociados el Balance General y Memoria del Ejercicio Económico comprendido entre el 20 de junio de 1976 y 20 de junio de 1977.
- 2º Elección de tres asambleístas para formar la Comisión Es-
crutadora de votos.
- 3º Elección de los miembros que reemplazarán a quienes ter-
minen su mandato.
- 4º Designación de dos asambleístas para firmar el acta de la
asamblea conjuntamente con el Presidente y Secretario.

MARIA G. ZUBIARRAIN
Secretaria

JUAN B. URIAQUERCA
Presidente

NOTA: Si transcurrido media hora no hay número legal para
sesionar la asamblea se realizará con los socios presentes.

DIRECTOR
Ludovico M. FilleudeauSarmiento 357
Telef. 21031 - MAIPU

Precio del ejemplar: \$ 30,00

LA VOZ

Fundado el 3 de Septiembre de 1902

Tarifa Reducida
Concesión N° 000

Importante donación al país

De una colección valuada en 2 millones de dólares

Buenos Aires.—Una anciana dama argentina residente en Suiza, ha donado al gobierno nacional una valiosa colección artística, con más de 50 cuadros de artistas de renombre y 133 miniaturas procedentes de famosos artistas europeos, lo que ha sido valuado en más de 2 millones de dólares, obras que ya se encuentran en Ezeiza.

Puñado de Noticias

LA PLATA.—En circunstancias que el comentarista deportivo Miguel Ángel Varela, de Radio Provincia, cumplía tareas en el Club Gimnasia y Esgrima, cayó un rayo que le produjo un shock eléctrico, siendo internado en el Instituto Médico.

M. DEL PLATA.—No se han registrado novedades policiales en la investigación a raíz del atraco cometido por dos individuos a dos recaudadores del Banco de Galicia, quienes fueron despojados de dinero efectivo y cheques por 41.570.000 pesos ley.

Las exportaciones de lanas lavadas

Eliminan un impuesto para facilitarlas

El Ministerio de Economía de la Nación dispuso la eliminación del impuesto del diez por ciento que gravaba las exportaciones de lanas lavadas y redujo del quince al cinco por ciento el gravamen que se aplicaba por el mismo concepto a las lanas sucias, según lo anunció en Mercedes el secretario de Agricultura y Ganadería, María Cadenas Madariaga.

158.047 niños vacunados

Contra el sarampión

La Plata.—El M. de Bienestar Social de la provincia informó que en el reciente operativo antisarampión se vacunaron 158.047 niños, según planillas remitidas por las 12 zonas sanitarias de la provincia.

Varios bien de la sucesión Perón

Ha sido denunciado

El abogado Eduardo Colón denunció como parte de los bienes pertenecientes al ex presidente Juan Perón una estancia de 1.933 hectáreas, ubicada en el partido de Monte y valuada en una suma cercana a los 2.000 millones de pesos nuevos.

Un senador francés visitará M. del Plata

Mar del Plata.—El senador nacional de Francia Jacques Forde-neuve, visitará en los próximos días esta ciudad, en el curso de una gira que se encuentra realizando por el interior del país.

Municipalidad de Maipú

(Pcia. de Bs As)

LICITACIÓN PÚBLICA N° 9

(Expte. 4971-201/77)

POR DOS DIAS: Llámase a LICITACIÓN PÚBLICA para la provisión de 1.000 m². de pavimento articulado de base 0,23 x 0,23 mts con un espesor de 9 cms.

Apertura: 20 de Septiembre de 1977. Hora 17. Valor del pliego: \$ 5.000.

Lugar: Secretaría Municipal, Rivadavia 457. Maipú, Setiembre de 1977.

FELIX HELU

Intendente Municipal

CESAR A. FAIELLA

Secretario de Gobierno y Hacienda

Lavadero para el Hogar de Ancianos

El Intendente Municipal Sr. Helú ordenó oportunamente, que fuera construido, con personal Municipal, facilitando además arena, bloques y otros elementos necesarios para la construcción de un Lavadero en el Hogar de Ancianos, obra que ya ha quedado terminada y que se agrega así a las mejoras que necesita el mismo y al que muchos vecinos contribuyeron, de una forma o otra, valorando así la importante obra social que presta a la comunidad.

Se realiza un Censo de Ciegos

La Secretaría del Menor y la Familia inició una encuesta para establecer el número de ciegos que hay en el país, para determinar la política de rehabilitación correspondiente. En esta tarea—que estimase, finalizará en diciembre—cooperarán los gobiernos provinciales, las municipalidades y las policías.

En esa dependencia se estudian diversos métodos para facilitar no sólo la tecnificación de los ciegos sino también para permitirles realizar estudios primarios, secundarios y universitarios.

Comenzó la veda para cazar liebres en la Provincia

De acuerdo con las normas vigentes, finalizó la temporada de caza de la liebre europea en la provincia.

En consecuencia—indica el informe oficial—, no se podrán realizar actividades de caza. También los establecimientos frigoríficos y acopiadores finalizaron su actividad.

La Dirección de Recursos Naturales ha dispuesto que los inspectores fiscalicen esta disposición. Anuncian la aplicación de penas establecidas en la nueva ley de faunas rural a quienes transgredan la norma citada.

Nuevo asalto en M. del Plata

Mar del Plata.—Individuos armados asaltaron hoy una agencia de viajes italiana de esta, llevándose 5.300 dólares y \$ 15.000 nuevos.

SEÑORA... SEÑORITA...

Le invitamos a presentar la Clase de Bombones y varios.

MANOLO LARREA de la TV marplatense.

ATENEO DE MAIPU, 20 de setiembre — 19.30 horas

DEPORTES

SUSPENSIÓN DEL MATCH MAIPU—MADARIAGA

Debido al mal estado del field, debido a la lluvia caída la Liga suspendió el encuentro que debía jugarse el domingo 11, con el seleccionado de Madariaga, en el field local.

PLANTEL DEL SELECCIONADO

El D. T. de la Liga dió a conocer la nómina del plantel con el cual formará el seleccionado y es el siguiente: Almirón, Quiroga, Duarte, Brinón, Ríos, Hugo Mendiburu, Benavides, Buidé, Irazabal, Zubiaurre, Lopez de Armentia, H. y A. Sequeira, Daniel, Lorente, Iturralde, Astray y Vidal, si el Consejo Federal lo acepta.

Resultados del Campeonato de Tercera

Resultados de los matches jugados el sábado ppdo.: Boca 1, Newbery 0; Deportivo 7, Independiente 1.

Vilas ganador del más importante torneo del Mundo

El tenista argentino Guillermo Vilas, culminó, brillantemente, el domingo ppdo. su actuación en el renombrado torneo de Forest Hills, el más importante del mundo y cumpliendo una tarea de nivel excepcional se impuso en duro cotejo al famoso tenista norteamericano J. Connors, considerado el N° 1 del mundo, por 2/6, 6-3, 7-6 y 6-0.

Torneo interzonal de Bochas

Se realizó el sábado ppdo. en las canchas de la A. Maipense de Bochas y Club Ferroviario los partidos eliminatorios correspondientes a la zona 3 del Campeonato Argentino Individual de Bochas participando representantes de Madariaga, Tandil, Necochea, Maipú y Mar del Plata, resultando vencedor del torneo el representante de esta última ciudad don N. Roldán.

Perdió Boca y mañana juegan "el bueno"

Anteayer jugaron el segundo encuentro de la final de la Copa «Libertadores de América», en Bello Horizonte (Brasil), entre el Cruzeiro, de esa y Boca Juniors. En esta ocasión el triunfo correspondió al equipo brasileño, quedando así en igualdad de puntos.

El match decisivo se jugará mañana, a las 21, en el estadio Centenario, de Montevideo, y será televisado para nuestro país. Momentos antes del partido se sorteará a quien le corresponde cambiar de camisetas.

Final en Maipú, del Intercolegial de Voley

Los días 16, 17 y 18 del corriente se jugarán en las canchas de los clubes Jorge Newbery e Independiente, las jornadas del intercolegial de Voleibol, Categoría Cadete, Rama Femenina.

Esta competencia cuenta con la participación de un equipo representante de las siguientes zonas: La Plata, Necochea, Maipú, Olavarría, Trenque Lauquen; B. Blanco; Pergamino, Baradero, Junín, Mercedes, Mar del Plata.

MAIPU alistaré el siguiente plantel de jugadoras: Inés M., Errecalde (cap.), Ana Cacheiro, Claudia Vidal, Adriana Martínez, Alicia Laxalde, Verónica Davis, Carolina Maxwell, Sandra Errecalde, Mónica Bordaleu y Estela Rodríguez.

ANIVERSARIO MATRIMONIAL AGRADECIMIENTO

Celebran mañana el 35° aniversario de vida matrimonial los estimados esposos D. Carlos Bertarelli-Da. Dolly Rios, ocasión en que recibirán las congratulaciones de familiares y amistades.

Los familiares de la que en vida fuera María Candelaria Zinni de Bigas agradecen a todas las personas que asistieron a su velatorio y sepelio, enviaron ofrendas florales y a los que de una u otra forma les expresaron sus condolencias.

SUO HERBY S. A.

Balcarse-M. del Plata-Necochea-Maipu

Comunicamos que a partir de la fecha y conjuntamente con la firma JULIO A. LAZZATTI comenzará la compra de Cereales y Oleaginosos. Para mayores informes a nuestra Casa Central, calle 22 esq. 19, Balcarse, Telef. 2020 ó 2021 con 6 internos, ó a nuestro representante en Maipú, Belgrano y Ayacucho, Tel. 21444, Maipú.

Comprobado en el mundo

Que el sistema del Auto-servicio reduce costos y gana en agilidad. El ritmo que impone el progreso, ya está en MAIPU...

Mercado Auto Servicio Centro

RAPIDEZ, SURTIDO, ECONOMIA
Unico en su tipo por su sistema de atención al público.

CONOZCA AUTO SERVICIO "CENTRO"
ALSINA esq. JULIAN LYNCH
MAIPU

TIENDA MAIPU TIENE UD LO MEJOR. APROVECHELO

Tiene LO MEJOR, no lo piense. Si sale de compras, lléguese a TIENDA «MAIPU»
COMPRE LO MEJOR, Y AL MAS BAJO PRECIO.

La Agrícola Ganadera S.A.

(De la Cámara Argentina de Martilleros y Consignatarios)
Remates, Comisiones y Consignaciones
Casa Central: Oral, Pinto 529, Tandil — Casa de Consignaciones
Piedras 114, Buenos Aires — EN MAIPU: Tel. 21074

En Maipú: 23 Setiembre

70 Toros A.A.

De LAS MORENAS, de J. J. Barbieri

250 VAQUILLONAS A. Anqos con garantía de preñez y servicio

PREMOLDEADOS 'MAIPU'

MITRE Y COLON T.E. PISO

PARA LOS SEÑORES

Industriales y Agricultores

FABRICAMOS

GALPONES Y TINGLADOS



SILO DESARMABLE En chapa totalmente impermeabilizada, juntas de fusión total posibilidad aumentar su capacidad ó disminuirla, recuperable en su totalidad. Doble malla de acero y hormigón vibrado.

BEBEDEROS PARA HACIENDAS — TANQUES AUSTRALIANOS GUARDAGANADOS DESARMABLES — PILETAS DE NATACION PISOS PARA GALPONES, PLAYAS, etc.

Edgardo L. J. Pastore

ENSAYO DE MATERIALES realizado en la FACULTAD DE INGENIERIA, La Plata (Departamento de Construcciones)

Casa Mayor

Materiales para la Construcción

de Carmen G. de Casamayor

Puertas — Ventanas — Chapas — Canchales — Caños — Arena — Clavos — Piedra — Conchilla — Ladrillos — Ventiladores — Hidróforos

Cal Casaque y Cemento Loma Negra

Y TODO PARA LA CONSTRUCCION

VISITENOS

JULIAN LYNCH, 576

Tel. 21159

MAIPU

SU

Servicio Mecánico Autorizado

FIAT

Neldo S. Varela

SALTA Y RUTA 2

MAIPU

LA VOZ

VETERINARIA

Dr. Manuel Enrique Comesana
SUEROS - VACUNAS - ANTISARNICOS
ANTIPARASITARIOS

ASADORA MIENTRO PROFESIONAL

Diagnósticos - Tratamientos - Intervenciones

Representante

FUERTE SANCTI SPIRITU

Lineas completas de laboratorios responsables

ALSINA 243 - Tel. 21264

Asociación Clínica Quirúrgica de Maipú
delgrano y Laprida Tel. 21140 Maipú

USITAS DE ESPECIALISTAS

DR. RODRIGUEZ SANMARTINO
Traumatología y Ortopedia

Día 22 de Setiembre desde las 9 horas

DR. DENTE

Oculista

Día 5 de Octubre de 10 a 13

DR. SAMBARTOLOME

Alérgico

Día 8 de Octubre

EL DEPARTAMENTO OPTICO

DE LA

Farmacia Parisi

Es dirigido personalmente por el

Optico Ocular Universitario

H. EDUARDO PARISI

Departamento Optico de Farmacia Parisi

Madero 589 esq. Alameda Tel. 21030 Maipú

Comisión de Fomento de Las Armas

LAS ARMAS

(Pdo. de Maipú)

ASAMBLEA GENERAL ORDINARIA

De acuerdo a las facultades que le confiere el artículo 25, de su Estatuto, se invita a los socios y donantes a la asamblea general ordinaria que se realizará el Lunes 10 de setiembre a las 18 hs, en el local «El Ventarón» para tratar el siguiente

ORDEN DEL DIA

- 1º Lectura del acta anterior
- 2º Memoria y Balance del ejercicio 1976
- 3º Elección nuevos miembros de la Comisión Directiva
- 4º Asuntos varios

Tomás Raúl Matiolli Manuel Ortiz Basualdo
Secretario Presidente

NOTA—Transcurrida una hora de la fijada, si no hubiera número legal, se reunirá con el número de socios que fija el artículo 40 de E. tatuto.

ESTUDIO DR. REPETTO

HERNAN S. REPETTO — HECTOR E. PORREZ (h.)

ABOGADOS — DOLORES

Castelli 135

Tel. 6261

Atenderán en MAIPU, calle Belgrano 46, T. E. 21614, el último lunes de cada mes.

Informes: Sr. NORBERTO CATINO.

Quiniela Nacional

SORTEADA - ANOCHE

1	427	111	032
2	278	12	843
3	206	13	313
4	633	14	248
5	269	16	838
6	965	16	711
7	981	17	315
8	105	18	126
9	759	19	470
10	398	20	132

BAILES EN NEWBERRY

El Club Jorge Newbery anucia los siguientes bailes en su sede:
Domingo 18: Amasado con Los Principes.
Domingo 25: Organiza 2º año comercial. Amasado «Los Principes».

BAILES EN FERROVIARIO

El Club Ferroviario programa los siguientes bailes:
Sábado 17: Baile amasado por la Tropical «Los Tiburones».
Sábado 24: en adhesión a las fiestas del aniversario de Maipú: Baile amasado con «Los Principes» y «Los Tiburones». Elección de la Reina de la Primavera.

EDICTO JUDICIAL

El Juzgado Civil y Comercial N.º 2, secretaria N.º 3 emplaza por 30 días a herederos y acreedores de Gonzales, Matco.—Doiores, agosto 23 de 1977.— Lucio A. Fontana, Secretario.

Club A. Jorge Newbery

ASAMBLEA EXTRAORDINARIA
Convoca a sus asociados en su sede social «Los Tiburones» 413, el día 15 de Setiembre de 1977, a las 22 horas para tratar el siguiente
ORDEN DEL DIA
1º—Consideración del ejercicio cerrado el 31/12/1976.

LA COMISION

Rosa María Peruchena

ABOGADA

delgrano 900—Tel. 21136 MAIPU
Av. Belgrano 1125 - 3º piso 14
Tel. 37-2498 Bs. AIRES

Dr. Carlos Horacio Corbalán

OBSTETRICIA—SEÑORAS—PARTOS
Consultorios, CLINICA MAIPU
Lunes a Viernes de 11 a 12 y de 10 a 20. Sabados: de 11 a 12

LILIANA BEATRIZ BALBUENA

PSICOLOGO

Problemas de conducta y relación
Dificultades en el aprendizaje
Orientación Vocacional
Julian Lynch, 724— Tel. 21300

Dr. Carlos L. Zaporati

ODONTÓLOGO

Atiende en Belgrano 635

Dr. Roberto Luis Ramos

ODONTÓLOGO

Matrícula 14473.

DR. JORGE E. PAVESE

ESPECIALISTA EN ORTODONCIA

Moreno 380 Maipú

Se vende CASA ubicada en Alsina, 104. Además se vende: Cortadora Plambre, 2 balanzas, Exhibidor de fruta y estantería. Dirigirse a la misma.

Banco de Crédito Rural Argentino

DELEGACION MAIPU
RIVADAVIA esq. BELGRANO

Plazos Fijos. Aceptaciones Bancarias. Cuentas Corrientes.

Cajas de Ahorro, etc.

Una nueva dinámica bancaria
Al servicio de ésta Empresa.

REALIZAMOS TRABAJOS DE
Plomería, Cloacas, Calefacción, Gas
ARREGLAMOS
Cocinas, calefones, termos, estufas

J. MUNT é hijo

Seriedad, Presupuesto Gratis, Idoneidad.
HACEMOS TRABAJOS EN EL CAMPO
RAMOS MEJIA 675 MAIPU

Aserradero El Independiente

Postes, Varillas, Alambres de acero y dulce, Torniquetas, Tranqueras, Muecos, Corrales, Embarcaderos
AHORA TAMBIEN ANEXAMOS
CHAPA DE ZINCIN 24
Julian Lynch 1596 Tel. 21488 MAIPU

FOTO COLOR
FOTO CARNET
MURALES

— Y como siempre la mejor atención —
"Tus Foto" ENRIQUE F. ALBA
J. LYNCH y RIVADAVIA

P. PELERA "MAIPU"

Compra cartones y papales de todo tipo
Pago en el Buen Precio
ALSIÑA 887

O. E. A.

Pellegrini 323 — 2 MAIPU
Lotería — Gijarra
Regalos de Caballeros
PROVE hasta las 10 horas
del Viernes

TODO YELMO

En cómodas cuotas mensuales
Licuadoras, lustraspiradoras,
secarropas, aspiradoras, batidoras multiuso, barreallombras
EN

CASA ROYER

GRUPO,
OSCAR RAMOS
Bazar - Menaje
ARTICULOS DE LIMPIEZA

EXCLUSIVA
PARA HOMBRES
UNIFORMES
DE UESTR...

OMAR MOLIBRO

DESPESA — FIABRERIA
"CARLITOS"
DE

Carlos A. Cuvillier
LECHON AL ASADOR
BELGRANO esq. MORENO

Despensa

LA ESTRELLA
de RAUL MORCELLA
Pellegrini y Julián, Lynch
Telef 21345 MAIPU

Supertejedora Lady Tricot de WANORA

Importadas directamente de Japon

Mod. Memorama 323	\$ 243.000
Mod. " "	\$ 198.000
Mod. Brother 587	\$ 115.130

Nacionales

Memorama mod. 320	\$ 115.000
Lady Hogar	\$ 63.000
Suplemento Lady Tricot	\$ 63.500
Radar Master	\$ 32.585

Créditos sola firma hasta 12 meses

PECORA Sarmiento y Lynch
MAIPU - Tel. 21231

Ya inauguró: Comería LAGO

Esperamos su visita en Belgrano 760 - Tel. 21053

REPARACIONES EN GENERAL

GRAN INAUGURACION
La Frutería y verdulería
DE MAIPU ESTA EN BELGRANO 230

PALTAS, Hinojo, Ajo Cabez, Achicoria, Grilo, Calífor, Berenjena, Rabanitos, Escarola, Ajos Picantes, Cebolla Verde, Manzanas, Mandarinas, Peras y muchas variedades mas. PRECIOS UNICOS

"MATHIA'S los espera.."

JORGE A. MANZO
Automotores

CONCESIONARIO OFICIAL

CITROEN

Presentó

el modelo ELYSEE

Visite hoy mismo
al Concesionario

MAIPU

Ruta 2 Km. 275 T.E. 21200

Bullrich

REMATA RA

BULLRICH anuncia sus próximos remates Reproductores bovinos:

El jueves 29 de Septiembre

En Estancia «El Arco, G. Gallo, 120 TOROS A. A.
Pedigrée y Puros puros por Cruz de «El Arco», de cría propia S. A.

El día 11 de Octubre 1977
EN MAIPÚ en las instalaciones de Asociación Rural
100 toros p.p.c. consignados

SCABANA «LA GERMANIA de Lafuente Hoos, S. C. A. y
SCABANA «LA VERDE y «LAS OSCURAS» de Sucesión de
Josefina C. V. Alzaga, de J. Sanchez,

PROFESIONALES

Dr. Luis Carlos Giorgi
Doctor en Medicina
Avda. 349 Tel. 21357 Maipú

Dr. Ludovico H. Giménez
Especialista en Niños
Ex-Médico del Hospital de Niños
de La Plata
Dr. Carlos M. Santiago 249
Tel. 3542 Urd. Maestriaga

Dr. Félix A. Romero
Médico Cirujano, Clínica general
Atiende: LUNES y MIÉRCOLES
a partir de las 10 hs. de Maipú
Itala 57 Tel. 21402 Maipú

Lidia Cecilia H. de Calabrino
Partera profesional
Tratamiento obstétrico sin dolor
Atiende Clínica Maipú
Lavalle 1307 Tel. 21401 Maipú

Laboratorio "MBA U"
Análisis clínicos, Atención de los
las las mutuales
Dr. FEDKO MARTIN
Bioquímico
Lavalle y Laprida Tel. 21040

Dr. Mahal Podreth de Segre
Análisis clínicos y Bacteriológico
Atención en domicilio - Mutuales
J. Lynch y Pellegrini Tel. 21712

CONSULTORIO DENTAL
Dr. Miguel A. Zavala
DENTODIAGNÓSTICO
Dr. ALBERTO OLIVERA
Especialista en Ortodoncia
- Clínica Maestriaga -
Juan Lynch 327 Tel. 21031
Próxima visita el 14 Setiembre

Dr. Norberto A. Fudoy
ABOGADO
Avda. 531 - Tel. 21173 y 21200

Armando Domingo Orlandi
ABOGADO
López 492 Tel. 21030 y 21071

Juan Cesar Zamboni
ABOGADO
Maestro 473 Tel. 21019 Maipú

Estudio Jurídico "GUMA"
OSCAR L. GUMA
JULIO A. GUMA
Abogados
Avda. 249 Tel. 21248, 21073, 21031

Máximo A. Togni
Escribano Público Nacional
Atención al público: de 10 a 12
y de 15 a 17 horas
Maestro 393 Tel. 21070 Maipú

Juan Manuel Pardo
Médico de Niños
Atiende de LUNES a VIERNES,
Clínica Maipú - Tel. 21140

Dr. Susana Joubert
GENJAS - PEDIATRA
Bogrado 300 Maipú

José María
Ginecología
Ex-partera del Hospital Italiano de
La Plata
Tratamiento para parto sin dolor
Atiende en la Clínica Maipú y en
el Hospital Maipú
Consultorio particular:
Maestro 1135 - Tel. 21301 - Maipú

Marta A. Rappaport
Nelda E. Ruiz
Escrituras Nacionales
Maestro 473 Tel. 21019 Maipú

Eduardo Alberto Pozzo
Contador Público Nacional
Lavalle 511 Tel. 21039 Maipú

Anita Mujica de Pozzo
FONOAUDIÓLOGA
Trastornos de voz, palabra y
audición
Bogrado 740 Tel. 21630 Maipú

CRESPI

SECO - TINTO - ROSADO - BLANCO

Nuevamente en Maipú

Solicite en su Comercio o al Representante local

JOSE LERSUNDI

Moreno 44

MAIPÚ

Angel Velaz & Cia. Lda.

CONSIGNATARIOS

En Vivotata: Jueves 15 de Setiembre
ESPECIAL DE GORDO **1.000 VACUNOS**
INVERNADA Y CRIA
DESTACAMOS 10 Toros A. Angus de la cabaña «San Felipe», de
Martín Sansiñena

En Ayacucho: Martes 20 de Setiembre
ESPECIAL DE GORDO, **1200 VACUNOS**
INVERNADA Y CRIA
INFORMES: SR. EDUARDO MENCHACA
Lynch y Rivadavia T. E. 21612 Maipú

Papier & Cia.
Y el Plan Cosecha

**Compre su tractor o implemento
ahora y páguelo el 28 de Febrero
de 1978.**

Así como se lo decimos, sin cosas raras

John Deere 4420 c/duales y dos arados
J. Deere de 4 de 14" en Tandem
John Deere 3420
Massey Ferguson 1075
Fiat Supensom 55
John Deere 730 y otro 445
Hanomag 6 55 y otro 35
Decadora portátil «Iradi»
Arado John Deere 5x12 con Zafé

Y mucho mas...

Son Agente en Maipú

NORBERTO O. PELAEZ

**Crédito Popular del
Sudeste**

RIVADAVIA 303

CREDITOS a 5 y 10 meses
Consulte nuestros planes

Atención al público de 14 a 16 hs.

Edictos Judiciales

El Juzgado Civil y Comercial N°
2, Secretaría N° 1, cita y emplaza
por 30 días a herederos y acreedores
de Antonio Pedro Lombardo,
Dolores, agosto 23 de 1977, Lugo
A. genino Fontana, Secretario.

POR 3 DIAS.—El Juzgado Civil
N° 1, Secretaría N° 1, cita por 30
días a herederos y acreedores de
Gregorio Carlos de Gari y de
Baldomero Gari.—Dolores, agosto
9 de 1977.— Juan Carlos Perri,
Escribano Secretario.

POR TRES DIAS.—El Juzgado
Civil N° 1, Secretaría N° 1, cita por
30 días a herederos y acreedores
de Domingo Eduardo Fautia Pro
santo de Dela reyna, Dolores 9
de agosto de 1977.— Juan Carlos
Perri, Escribano Secretario.

DIRECTOR
Ludovico M. FilieudeovSantiago 357
Tel. 21111 - 11111

Precio del ejemplar: \$ 30,00

LA VOZ

Fundado el 3 de Septiembre de 1902

Tarifa Reducida
Concesión N° 004

La reunión de Intendentes en Gral. Guido

El Secretario de Asuntos Municipales, Cnel. Arturo Pelejero, preside en Gral. Guido, en representación del Gobernador Gral. Sant Juan, una nueva reunión de jefes comunales, asistiendo diez y seis Intendentes, entre ellos el de Maipú, Sr. Félix Heid. El Cnel. Pelejero fue ampliamente informado acerca de las gestiones e inquietudes de las distintas Comunas.

El citado funcionario hizo una extensa exposición enumerando las medidas adoptadas por el P. E. en favor de las Comunas, especialmente la instrumentación de una línea de créditos del Banco de la Provincia para atender obras de infraestructura urbana, compra y reparación de maquinaria vital. También dio orientación para la confección de los presupuestos de 1978.

Horario comercial

Se establecerá un

nuevo régimen

Buenos Aires.—Ha trascendido que la Comisión de Asesoramiento Legislativo (CAL) ha elevado al P. E. un nuevo régimen para apertura y cierre de los comercios.

Según ha trascendido, dicha norma permitiría a las autoridades de aplicación, fijar horarios de atención al público los días sábados, domingos y feriados no laborales, y se facultaría a los gobiernos provinciales a adoptar temperamentos similares en sus jurisdicciones.

Descubren un proyecto subversivo

Para interferir las transmisiones televisivas del C. Mundial

Buenos Aires.—El Gral. Juan Bautista Sastri, Comandante de la 10ª Brigada de Infantería, reveló que anteaer fue descubierto en Villa Lessen un depósito en el que se fabricaban aparatos destinados a interferir la transmisión televisiva del Campeonato Mundial de Fútbol, por elementos subversivos. El citado militar indicó que se secuestraron siete aparatos y otros elementos utilizados para tal fin, valorados en 10 millones de dólares y que uno de esos aparatos había sido utilizado para interferir recientemente la transmisión del partido entre Argentina y Polonia.

Marcha Hípica

Maipú-Labarden y regreso

El domingo 25 del corriente se realizará en el trayecto Maipú-Labarden y regreso una gran marcha hípica la que se largará a las 1,00 horas de frente del Palacio Municipal.

Según ha llegado a nuestro conocimiento son numerosos los aficionados de Maipú, Gral. Pirán, Mar del Plata que se disponen a intervenir en esta competencia la que pondrá a prueba la capacidad de los jinetes y de los animales que montarán.

El sábado 24, a las 10,30 los participantes harán su presentación pública frente a la plaza San Martín.

Ampliación de la Cárcel de Dolores

Construirán dos pabellones para 200 internados

Dolores.—Ayer se dieron por iniciadas en esta ciudad, en un acto que contó con la presencia de autoridades del Servicio Correccional provincial, las obras de ampliación y mejoras de la Unidad Carcelaria VI.

Las mismas consisten en la construcción de dos pabellones para 200 internados y el sistema de obra es el primero que se pone en marcha en todo el país, lo que ha provocado lógico interés.

\$ 3.500 millones darian a IOMA

Para paliar una grave emergencia

La Plata.—El P. E. de la provincia dictó un decreto mediante el cual dispone otorgar 3.500 millones de pesos nuevos al Instituto de Obra Médica Asistencial (IOMA), declarando asimismo de emergencia grave imprevista la situación de desequilibrio presupuestario y financiero que denota a la fecha el presupuesto operativo para el ejercicio 1977.

Erradicación de Escuelas ranchos

En el plan de erradicación de escuelas ranchos, se han concluido los trabajos de construcción de 14 establecimientos nacionales y otros 11 próximos a ser terminados, según informó el Comando en Jefe del Ejército. Añadió que en su plan de acción cívica incluye el problema de las escuelas ranchos, que a partir del año 1970 se ha visto impulsado sensiblemente por las colaboraciones del ministerio de Cultura y Educación y del ministerio de Bienestar Social.

Puñado de noticias

MAR DEL PLATA.—La sección de taxi investiga la desaparición del taxista D. Santiago José Jauruberry, de 44 años, que el domingo pddo. abandonó su domicilio con su taxi y no ha regresado, habiendo sido hallado el coche, horas más tarde abandonado en la intersección de Magallanes y Bestoso, pero el taxista no ha aparecido.

—BALCARCE.—De un depósito del Departamento de Bienes Textiles, que fue violentado, robaron 16.050 bolsas de arpillera valoradas en \$ 1.894.093.

SOCIALES

AGRADECIMIENTO

Los familiares de la que en vida fuert Isabel Gazeña de Fontana agradecen por este medio a todas las personas que asistieron al velatorio y sepelio de la extinta, como así también a los que enviaron ofrendas florales y les hicieron llegar sus condolencias. También hacen extensivo su agradecimiento a los Dres. Giorgi y Montalverne y al personal del Sanatorio Maipú, por las atenciones recibidas.

SEÑORA... SEÑORITA...

Le invitamos a presenciar la Clase de Bombones y varios.

MANOLO LARKEA de la TV marplatense.

ATENEO DE MAIPU, 20 de septiembre — 19,30 horas

DEPORTES

Se inicia hoy un gran torneo provincial intercolegial de Voley

Hoy a las 18 horas dará comienzo en el gimnasio del Club Jorge Newbery el gran torneo Provincial de Voley Intercolegial Femenino y en el cual participan 120 jugadoras representando a 11 ciudades de la provincia.

Será un torneo de gran trascendencia que se jugará los días 16, 17 y 18 en los gimnasios de los clubes Jorge Newbery e Independiente que se vestirán de fiesta para recibir este hermoso conjunto de jóvenes deportistas que han de brindarse para conseguir triunfar en este importante certamen provincial que ruede a los 11 mejores equipos intercolegiales de la provincia.

El domingo juegan el seleccionado y Boca

Con fines de entrenamiento, el próximo domingo juegan a las 15,30, en nuestro estadio, el equipo seleccionado de la Liga y el primer equipo local, de Boca Juniors, el que será dirigido por un referente marplatense.

El D. T. de la Liga dió a conocer la nómina del plantel con el cual formará el seleccionado y es el siguiente: Amirón, Quiroga, Duarte, Brinco, Itos, Hugo Almonacid, Bonaville, Burdó, Irsanbal, Zubizarro, Lopez de Armentia, H. y A. Sequira, Daniel Lorente, Izralde, Anzay y Vidal.

PRELIMINAR.—A las 14, por el Campeonato de 3a. juegan Cultura y Jorge Newbery.

Partidos de 3a. y 4a. división

La Liga ha programado los siguientes matches para el Campeonato de 3a. y 4a. división:

En Maipú: Sábado, 16 hs: Atlético v. Independiente (4a). En Labarden: Sábado, 14,30 hs: Parque v. Deportivo (4a) y a continuación las terceras de los mismos clubes.

Boca Juniors, campeón de América

A fuerza de garra y corazón, el equipo de Boca Juniors conquistó anteaer en el estadio Centenario, de Montevideo, luego de dos horas de intensa lucha, por penales, el título de Campeón de América.

La parcialidad maipucense, conociendo el resultado, salió a la calle armando una alegre caravana de autos vivando al Club de sus amores.

Ganidez perea mañana en Italia. Se televisa

Mañana, a partir de las 17,30 (hora argentina) se iniciará en el Palacio de los Deportes, de la ciudad de Roma (Italia) el combate en el cual, nuestro compatriota Victor Ganidez, campeón mundial de los semipesados, pondrá en juego su título frente al mexicano Alvaro Lopez.

La pelea será televisada en directo por Canal 8, Mar del Plata.

IN—MEMORIAN

En el Templo Parroquial será oficiado el jueves 22 del corriente a las 18 horas, una misa, en memoria de Eufreasia Guerrero de Suarez, al cumplirse el primer aniversario de su fallecimiento. Intención de su esposo e hijos.

CUMPLEAÑOS

Cumplió otro año la pequeña Claudia Lorena Llanos Radio y con tal motivo se reunieron en casa de sus abuelos un grupo de amigos, realizando, por la noche una cena a familiares y amigos.

Comprobado en el mundo

Que el sistema del Auto-servicio reduce costos y gana en agilidad. El ritmo que impone el progreso, ya está en MAIPU...

Mercado Auto Servicio Centro

RAPIDEZ, SURTIDO, economía
Único en su tipo por su sistema de atención al público.

CONOZCA AUTO SERVICIO "CENTRO"
ALSINA esq. JULIAN LYNCH MAIPU

TIENDA MAIPU tiene UD LO MEJOR. APROVECHELO

Tiene LO MEJOR, no lo piense. Si sale de compras, lléguese a TIENDA "MAIPU".
COMPRE LO MEJOR, Y AL MAS BAJO PRECIO.

La Agrícola Ganadera S. A.

(De la Cámara Argentina de Marilleros y Consignatarios)
Remates, Comisiones y Consignaciones
Casa Central: Oral, Pto 629, Tandil — Casa de Consignación:
Piedras 114, Buenos Aires — EN MAIPÚ: Tel. 21074

En Maipú: 23 Septiembre

70 Toros A. A.

De LAS MORENAS, de J. J. Barbieri

250 VAQUILLONAS A. Angus con garantía de preñez y servicio

PREMOLDEADOS 'MAIPÚ'

MITRE Y COLON T.E. 21150

PARA LOS SEÑORES

Industriales y Agricultores

FABRICAMOS

GALPONES Y TINGLADOS



SILO DESARMABLE En chapa totalmente impermeabilizada, juntas de fusión total, posibilidad de aumentar su capacidad ó disminuirla, recuperable en su totalidad. Doble malla de acero y hormigón vibrado.

— BEBEDEROS PARA HACIENDAS — TANQUES AUSTRALIANOS — GUARDAGANADOS DESARMABLES — PILETAS DE NATACION — PISOS PARA GALPONES, PLAYAS, etc.

Edgardo L. J. Pastore

ENSAYO DE MATERIALES realizado en la FACULTAD DE INGENIERIA, La Plata (Departamento de Construcciones)

Casa Mayor

Materiales para la Construcción

de Carmen G. de Casamayor

Puertas — Ventanas — Chapas — Canchales — Caños — Arena — Clavos — Piedra — Conchilla — Lácrillos — Ventilucos — Hidrófucos

Cal Cáque y Cemento Loma Negra

Y TODO PARA LA CONSTRUCCION

VISITENOS

JULIAN LYNCH 576

Tel. 21159

MAIPÚ

SU

Servicio Mecánico Autorizado

FIAT

Neldo G. Varela

SALTAN RUTA 2

MAIPÚ

LA VOZ

VETERINARIA

Dr. Manuel Enrique Comesana

SUEROS - VACUNAS - ANTISARNICOS

ANTI PARASITARIOS

ASISTENCIA PROFESIONAL

Diagnósticos - Tratamientos - Intervenciones

Representante

FUERTE SANCHE SPIRITU

Líneas completas de laboratorios responsables

ALSIANA 243 - Tel. 21261

Asociación Clínica Quirúrgica de Maipú

Belgrano y Laprida

Tel. 21140

Maipú

VISITAS DE ESPECIALISTAS

DR. RODRIGUEZ SANMARTINO

Traumatología y Ortopedia

Día 22 de Setiembre desde las 9 horas

DR. DENTE

Oculista

Día 5 de Octubre de 10 a 13

DR. SAMBARTOLOME

Alergista

Día 8 de Octubre

EL DEPARTAMENTO OPTICO

DE LA

Farmacia Parisi

Es dirigido personalmente por el
Optico Ocular Universitario

H. EDUARDO PARISI

Departamento Optico de Farmacia Parisi

Madero 599 esq. Rivadavia Tel. 21030 Maipú

Comisión de Fomento de Las Armas

LAS ARMAS

(Pdo. de Maipú)

ASAMBLEA GENERAL ORDINARIA

De acuerdo a las facultades que le confiere el artículo 25, de su Estatuto, se invita a los socios y donantes a la asamblea general ordinaria que se realizará el Lunes 19 de setiembre a las 18 hs. en el local «El Ventarón» para tratar el siguiente:

ORDEN DEL DIA

- 1º Lectura del acta anterior
- 2º Memoria y Balance del ejercicio 1976
- 3º Elección nuevos miembros de la Comisión Directiva
- 4º Asuntos varios

Tomás Raul Matelli Manuel Ortiz Basualdo
Secretario Presidente

NOTA—Transcurrida una hora de la fijada, si no hubiera número legal, se reunirá con el número de socios que fija el artículo 40 de E-Statuto.

ESTUDIO Dr. REPETTO

HERNAN S. REPETTO — HECTOR E. PEREZ (h.)

ABOGADOS

Castelli 135 Tel. 6261 DOLORES

Aten. Jorán en MAIPÚ, calle Belgrano 46, T. E.

21614, el último lunes de cada mes.

Intormes: Sr. NORBERTO CATINO.

Quiniela Nacional

SORTEADA ANOCHE

1 851	11 616
2 850	12 224
3 821	13 941
4 645	14 299
5 818	15 853
6 843	16 161
7 910	17 984
8 075	18 336
9 585	19 684
10 436	20 406

Lotería de la Provincia

Sorteada hoy

Con \$ 15.000.000: 33.821

Con \$ 1.500.000	12.718
Con \$ 600.000	33.857
Con \$ 300.000	10.090
Con \$ 120.000	25.806
Con \$ 60.000	3.809, 9.111
Con \$ 30.000	8.785, 21.084 y 37.077

JUAN B. BELFIORE

En la ciudad de Remedios de Escalada falleció hoy, a la edad de 74 años de edad, el ex-vicino de esta D. Juan B. Belfiore, quien estaba jubilado, como empleado bancario.

El extinto, consumado pianista, en su juventud, fué Director de su orquesta, conquistando sólidas estimaciones.

Casa mortuoria: Magallanes 885, Remedios de Escalada.

CUMPLEAÑOS

Mañana cumple 2 años de vida la niña Gisela Gloria, celebrando sus padres con una reunión íntima.

BAILES EN NEWBERY

El Club Jorge Newbery anuncia los siguientes bailes en su sala:
Domingo 18: Amenizado con Los Principes.

BAILES EN FERROVIARIO

El Club Ferroviario programa los siguientes bailes:

Sábado 17: Baile amenizado por la Tropical «Los Tiburones».

Sábado 24: en adhesión a las fiestas del aniversario de Maipú: Baile amenizado con «Los Principes» y «Los Tiburones». Elección de la Reina de la Primavera.

EDICTO JUDICIAL

El Juzgado Civil y Comercial N.º 2, Secretaría N.º 3 emplaza por 30 días a herederos y acreedores de Gonzalez, Mateo — Dolores, agosto 23 de 1977. — Lucio Argentino Fontana, Secretario.

Rosa Maria Peruchena

ABOGADA

Belgrano 900 - Tel. 21135 MAIPÚ
Av. Belgrano 1123 - 3º piso 14
Tel. 37-2498 Bs. AIRES

LILIANA BEATRIZ BALBUENA

Psicólogo

Problemas de conducta y relación
Dificultades en el aprendizaje
Orientación Vocacional
Julian Lynch, 724 - Tel. 21300

Dr. Carlos I. Zagarori

ODONTÓLOGO

Atiende en Belgrano 635

Dr. Roberto Luis Ramos

ODONTÓLOGO

Matricula 14473

DR. JOAQUÍN PAVESI

ESPECIALISTA EN ORTODONCIA

Moreno 380 Maipú

Bullrich REMATARA

BULLRICH anuncia sus próximos remates Reproductores bovinos:

El Jueves 29 de Setiembre

En Estancia «El Arco, G. Guido: 120 TOROS A. A.
Pedigré y Puros puros por Cruza de «EL ARCO», de Erauzquin S. A.

El Martes 11 de Octubre 1977

EN MAIPU en las instalaciones de Asociación Rural

100 toros p.p.c. consignados

«CABANA «LA GERMANIA de Lafuente-Hoos» S. C. A. y

«CABANA «LA VERDE y «LAS OSCURAS», de Sucesión de

«Josefina C. V. Alzaga de» Sanchez,

PROFESIONALES

Dr. Luis Carlos Giorgi
Doctor en Medicina
Rivadavia 349 Tel. 21037 Maipú

Dr. Ludovico H. Filasandada
Especialista en Niños
EX-Medico del Hospital de Niños de La Plata
Dr. Carlos Meduatiaga 249
Tel. 20344 Ofic. Meduatiaga

Dr. Carlos Horacio Corradini
OBSTETRICIA - GINECOLOGA - PARTOS
Consultorio CLINICA MAIPU
Lunes a Viernes de 11 a 12 y de 10 a 20. Sabados de 11 a 12

Maria Leguia E. de Chelutsky
Partera Natural
Tratamiento Obstetrico sin dolor
Atiende Clinica Maipú
Lavalle 1307 Tel. 21401 Maipú

Laboratorio «Maipú»
Analisis Clinicos, Atencion de los
«las las mutuales»

Dr. PEDRO MARTIN
Bioquímico
Lavalle y Laprida Tel. 21040

Dr. Mabel Pedretti de Segretin
Analisis Clinicos y Bacteriológicos
Atención en domingo - Mutuales
J. Lynch y Pellegrini Tel. 21712

CONSULTORIO DENTAL

Dr. MIGUEL A. ZANADA
ODONTÓLOGO

Dr. ALBERTO DZIWAŁ
ESPECIALISTA EN ORTOFONCIA
- Avda. Mutuales -
Juan Lynch 927 Tel. 21031
Proxima visita: el 14 Setiembre

Dr. HORACIO A. FANEY
ABOGADO

Avda. 301 - Tel. 21173 y 21200

Arnoldo Domingo Giani
ABOGADO

V. Lopez 402 Tel. 21030 y 21071

Julio Cesar Zucchiarrin
ABOGADO

Madero 473 Tel. 21019 Maipú

Estudio Jurídico «Guma»
OSCAR L. GUMA
JULIO A. GUMA
Abogados

Avda. 249 Tel. 21248, 21073, 21031

Máximo A. Togni
Escribano Público Nacional

Atención al público: de 10 a 12

y de 15 a 17 horas

Madero 353 Tel. 21070 Maipú

Juan Manuel Prieto
MEDICO DE NIÑOS
ATIENDE DE LUNES A VIERNES,
Consultorio «Maipú» - Tel. 21140

Dr. Susana Goodwin
GINECOLOGA - PARTOS
Belgrano 500 Maipú

Josefa Barale
Obstetrica
EX-partera del Hospital Italiano de La Plata
Tratamiento para parto sin dolor
Atiende en la Clinica Maipú y en el Hospital Maipú
Consultorio particular:
Madero 1133 - Tel. 21301 - Maipú

Marta A. Rappalini
Merida E. Aiza
Escribanos Nacionales
Madero 473 Tel. 21019 Maipú

Eduardo Alberto Pozzo
Contador Público Nacional
Sarmiento 511 Tel. 21039 Maipú

Alicia Mujica de Pozzo
FONOAUDIÓLOGA
Trastornos de voz, palabra y audición
Belgrano 740 Tel. 21039 Maipú

CRESPI

SECO - TINTO - ROSADO - BLANCO

Nuevamente en Maipú

Solicítelo en su Comercio ó al Representante local

JOSE LERSUNDI

MORENO 441

MAIPU

Angel Velaz & Cia. Ltda.

CONSIGNATARIOS

En Vivorata: Jueves 15 de Setiembre

ESPECIAL DE GORDO 1.000 VACUNOS

INVERNADA Y CRIA

DESTACAMOS: 10 Toros A. Angus de la cabaña «San Felipe», de Martín Sansón

En Ayacucho: Martes 20 de Setiembre

ESPECIAL DE GORDO, 1200 VACUNOS

INVERNADA Y CRIA

INFORMES: SR. EDUARDO MANCHACA

Lynch y Rivadavia T. E. 21612 Maipú

Papier & Cia. Y el Plan Cosecha

Compre su tractor ó implemento ahora y páguelo el 28 de Febrero de 1978.

Así como se lo decimos, sin cosas raras

Ihon Deere 4420 c/duales y dos arados
J. Deere de 4 de 14" en Tandem
John Deere 3420
Massey Ferguson 1075
Fiat Supensom 55
John Deere 730 y otro 445
Hannomag 6 55 y otro 35
Secadora portátil «Iradi»
Arado John Deere 5x12 con Zate

Y mucho mas...

Sub-agente en Maipú

NORBERTO O. PELAEZ

Edictos Judiciales

El Juzgado Civil y Comercial N° 2, Secretaria N° 3, cita y emplaza por 30 días a herederos y acreedores de Antonio Pedro Lombardo, Dolores, agosto 23 de 1977, Lucto Argentino Pontano, Secretario.

POR 3 DIAS.—El Juzgado Civil N° 1, Secretaria N° 1, cita por 30 días a herederos y acreedores de Gregoria Cardoso de Uari y de Baldomero Uari.—Dolores, Agosto 9 de 1977. — Juan Carlos Petri, Escribano Secretario.

POR TRES DIAS.—El Juzgado Civil N° 1, Secretaria N° 1, cita por 30 días a herederos y acreedores de Dominga Eduarda Faustina Piro de Dominga de La Plana, Dolores 9 de agosto de 1977. — Juan Carlos Petri, Escribano Secretario.

Crédito Popular del Sudeste

RIVADAVIA 303

CREDITOS a 5 y 10 meses

Consulte nuestros planes

Atención al público de 14 a 16 hs.

Banco de Crédito Rural Argentino

DELEGACION MAIPU

RIVADAVIA Esq. BELGRANO

Plazos Fijos. Aceptaciones Bancarias. Cuentas Corrientes.

Cajas de Ahorro, etc.

Una nueva dinámica bancaria
Al servicio de ésta Empresa.

REALIZAMOS TRABAJOS DE
Plomería, Cloacas, Calefacción, Gas
ARREGLAMOS
Cocinas, calefones, termos, estufas

J. MUNT é hijo

Seriedad, Presupuesto Gratis, Idoneidad
HACEMOS TRABAJOS EN EL CAMPO

RAMOS MEJIA 675

MAIPU

Aserradero El Independiente

Postes, Varillas, Alambres de acero y dulce, Torniquetas, Traqueras, Muegas, Corrales, Emborcaderos

**AHORA TAMBIEN ANEXAMOS
CHAPA DE ZINC N° 24**

Julian, Lynch 1596 Tel. 21488

MAIPU

**FOTO COLOR
FOTO CARNET
MURALES**

— Y como siempre la mejor atención —

"Iris Foto" ENRIQUE F. ALBA
J. LYNCH y RIVADAVIA

PAPELERIA "MAIPU"

Compra cartones y papales de todo tipo
Pago en el momento de la compra

ALSIÑA 887

MAIPU

O. E. A.

Pellegrini 323 — MAIPU

LOTERIA — Billetes

Regalos de Quinqueros

Puede verlos en todas
del vienes

TODO YELMO

En cómodas cuotas

Mensuales

Licadoras, Aspiradoras.

secarropas, aspiradoras, u-

doras multiuso, barreanilladoras

— EN —

CASA ROYER

MAIPU

OSCAR RUIZ

BAZAR - MENAJE

ARTICULOS DE MODA

— EN —

EXCLUSIVA

PARA HOMBRERES

Y MUJERES

DE VESTIR

— EN —

OMAR MULLER

DEPENSA — FARMACIA

"CARLITOS"

— EN —

Carlos A. Cuviñer

LECHON AL ASADOR

BELGRANO esq. MAIPU

— EN —

Despensa

LA ESTRELLA

de RAUL MORCELLA

Pellegrini y Julia, Lynch

Telef. 21345 MAIPU

— EN —

MAIPU

— EN —

MAIPU

— EN —

MAIPU

— EN —

MAIPU

— EN —

MAIPU

— EN —

MAIPU

— EN —

MAIPU

— EN —

MAIPU

— EN —

MAIPU

— EN —

MAIPU

— EN —

MAIPU

— EN —

MAIPU

— EN —

MAIPU

— EN —

MAIPU

— EN —

MAIPU

— EN —

MAIPU

— EN —

MAIPU

— EN —

MAIPU

— EN —

MAIPU

— EN —

MAIPU

— EN —

MAIPU

— EN —

MAIPU

— EN —

MAIPU

Supertejedora Lady Tricot de WANORA

Importadas directamente de Japon

Mod. Memorama 323	\$ 243.000
Mod. " "	\$ 198.000
Mod. Brother 587	\$ 115.130

Nacionales

Memorama mod. 320	\$ 115.000
Lady Hogar	\$ 61.000
Suplemento Lady Tricot	\$ 63.500
Radar Master	\$ 1.32.585

Créditos sola firma hasta 12 meses

PELORA Sarmiento y Lynch
MAIPU - Tel. 21231

Ya inauguró: Comería LAGO

Esperamos su visita en Belgrano 780 - Tel. 21053

REPARACIONES EN GENERAL

GRAN INAUGURACION La Frutería y Verdulería

DE MAIPU ESTA EN BELGRANO 230

PALTAS, HINOJA, Anís Cubera, Achicoria, Grilo, Coliflor, Berenjenas, Habanitos, Escarola, Ajos Pimientos, Cebolla Verde, Manzanas, Mandarinas, Peras y muchas variedades mas. PRECIOS UNICOS

"MATHIA'S los espera.."

JORGE A. MANZO Automotores

CONCESIONARIO OFICIAL

CITROEN

Presentó

el modelo ELYSEE

Visite hoy mismo
al Concesionario

MAIPU



Ruta 2 Km. 275 T.E. 21200

DIRECTOR
Ludovico M. Filloaudeov

Sarmiento 357

Teléf. 21011 - MAIPU

Precio del ejemplar: \$ 30,00

LA VOZ

Fundado el 3 de Septiembre de 1902

Cero
Años
Maipú, 3Tarifa Reducida
Concesión N° 600

80° aniversario de la Asociación Rural de Maipú

La Asociación Rural de Maipú, cumple mañana miércoles su 80° año de vida, al servicio del sector Agropecuario. Fundada el 21 de Septiembre de 1897 por un grupo de vecinos, con visión de futuro para Maipú y su zona y que ha travesado el tiempo transcurrido, queda en evidencia lo acertado de esta determinación.

En conmemoración de esta fecha la Comisión Directiva de la entidad a dispuesto, realizar mañana, en su local feria los siguientes actos:

11 horas: Misa de Campana.
11.45: Bendición salón de actos
12: Palabras alusivas del Presidente de la entidad Sr. Anibal Etchele.

12.30: Almuerzo para socios e invitados.

—La Asociación Rural de Maipú invita a los socios a concurrir a dichos actos.

Jineteadá y Fiesta Criolla

La Sub-Comisión del Colegio Primario Mauro Golé está preparando para el próximo 6 de Noviembre próximo, en el campo del Sr. Elorriaga, a la vera de ruta 2, una gran fiesta criolla y jineteadá.

Información Municipal

Informa esta Municipalidad, que la sección Contador a ha puesto al día el fichero de Cuenta Corriente de Contribuyentes por la Tasa de Alumbrado, Barrido y Conservación, estando en preparación la confección de intimación a los contribuyentes que mantengan deuda por dicha Tasa, para gestionar su cobro.

Sr. Contribuyente: si Ud. mantiene deuda con esta Municipalidad debe hacerse presente antes del día 30 de septiembre, para regularizar su situación. Vencido dicho plazo se iniciaran las ejecuciones judiciales.

Comprobado en el mundo

Que el sistema del Auto-servicio reduce costos y gana en agilidad. El ritmo le une al progreso, ya está en MAIPU...

Mercado Auto Servicio Centro

RAPIDEZ, SURTIDO, ECONOMIA
Único en su tipo por su sistema de atención al público.

CONOZCA AUTO SERVICIO "CENTRO"
ALSINA esq. JULIAN LYNCH MAIPU

Festejos aniversario

Con motivo del decreto 2210 del gobierno nacional que suspende los feriados en días de semana por celebraciones en ciudades, el Intendente Sr. Helu dispuso por decreto celebrar el 25 del corte, y 9 de octubre, los aniversarios de la creación de Maipú, como cabecera de partido y Fiestas Patronales, respectivamente, en reemplazo del 26 de septiembre y 7 de octubre.

Recital de "Los Plateros"

En el Club Independiente

El Club Independiente y Canitería «Macau» presentarán el viernes 23, a las 22.30, en la sede del primero al renombrado conjunto americano «Los Plateros» que ofrecerán un interesante recital de música.

Sociedad Italiana de S. M.

Comunicado

El C. D. de la Sociedad Italiana de Maipú, en reunión efectuada y ante una revisión realizada en los archivos de dicha Sociedad, se ha comprobado que la fecha de fundación de la primera Sociedad Italiana Mutualista de Maipú, data del 6 de noviembre de 1882, llamado «Italia Unita», de la cual proviene la actual Sociedad.

Entendiendo que como los estatutos vigentes, no impone, la celebración de fechas establecidas, para conmemorar dicho acontecimiento, se dispuso señalar, como fecha de fundación de la del 6 de noviembre de 1882, en que naciera la Italia Unita para conmemorar dignamente, en lo sucesivo, nuestra acostumbrada, fiesta anual.

Por este motivo la Sociedad Italiana desea interiorizar a los Sres. Socios y al público en general, de nuestra determinación, expresandoles que continúan vigentes, como fecha patriótica Italiana, la del XX de Septiembre y la del 6 de Noviembre, como fecha de júbilo, por haber dado término a la contienda de la guerra mundial.—CONSEJO DIRECTIVO.

El Banco Provincia actualizó préstamos

Para la siembra

El directorio del Banco de la Provincia dispuso actualizar las normas que rigen los préstamos para la preparación de la tierra, siembra, compra de semillas y demás gastos culturales del maíz, girasol, sorgo granífero y soja. El monto de los créditos cubrirán el 100 por ciento de los costos, sin límite de importe. El plazo de amortización será de 180 días, renovables hasta el 31 de julio y, en caso de excepción, podrá extenderse hasta el 30 de septiembre de 1978. La tasa de interés será la que rija en plaza en el momento de la efectivización del préstamo.

Concurso Literario

"Fiestas Patronales"

El 30 del corte, a las 20, finaliza en la Biblioteca Municipal la recepción de trabajos para el Concurso Literario Zonal 1977 «Fiestas Patronales», exclusivamente para lo cual se han establecido cuatro categorías: Poesía y Cuento, cuento libre, y Poesía y Cuento, con tema gauchesco.

En la Biblioteca Municipal se puede consultar informas al respecto.

Municipalidad de Maipú

LICITACION PUBLICA N° 8

(Expte. 4071-199/77)

(2° Llamado)

POR DOS DIAS: Llámase a LICITACION PUBLICA para la adquisición de un automóvil Modelo año 1977 0-Km. Tipo Standard - Motor de 6 cilindros de 100 a 145 HP. Apertura: 28 de Septiembre de 1977. Hora 17. Valor del pliego: \$ 5.000. Lugar: Secretaría Municipal, Rivadavia 457.

Maipú, Septiembre de 1977.

FELIX HELU

Intendente Municipal

CÉSAR A. FAIELLA

Secretario de Gobierno y Hacienda

Municipalidad de Maipú

(Pcia. de B. Aires)

LICITACION PUBLICA N° 10

(Expte. N° 4071-203)

POR DOS DIAS: Llámase a LICITACION PUBLICA para la adquisición de un lote de terreno ubicado alrededor de la plaza San Martín, con o sin edificación. Apertura de propuestas día 3 de octubre de 1977. Hora 17. Lugar: Secretaría General. Valor del pliego \$ 10.000. Maipú, septiembre de 1977.

FELIX HELU

Intendente Municipal

CÉSAR A. FAIELLA

Secretario de Gobierno y Hacienda

DEPORTES

Maipú, sub-Campeón Intercolegial de Voley

Dió lugar a una fiesta deportiva de destacadas proyecciones el Gran Torneo Provincial Intercolegial de Voley Femenino, categoría cadeta, en el que participaron once representaciones de distintas ciudades de la provincia, compitiendo en los gimnasios de los clubes Jorge Newbery e Independiente, en jornadas que fueron seguidas por numeroso público que alentó a las jugadoras.

Damos a conocer los resultados semifinales y finales que nos suministraron:

SEMIFINALES: Maipú venció a La Plata por 3 sets a 1 y San Nicolás a Tandil por 3 a 0.

FINAL: San Nicolás venció a Maipú, por 3 a 1, clasificándose Campeón Provincial; 2° y Sub-Campeón fue Maipú, representado por el Instituto Mauro Golé; 3° Tandil; 4° La Plata; 5° Luján.

Resultado del Torneo Deportivo Area Militar 152

Actualizó que los cupos a jóvenes atletas locales en el Torneo zonal de Deportes realizado el sábado en Mar del Plata por Area Militar 152, en 3 cat.: promocional, hasta 14 años; menores 16 y cadetes 18

100 metros: Promocional, 3° Sergio Ruiz; menores, 1° Daniel Ruiz y cadetes 1° Sergio Garcia que también ganó los 200 metros.

400 metros: Menores, Luis Pereyra, 3° 800 mts.: cadetes, Daniel Ruiz, 1°; cadetes, Mario Suarez 2°

1.500 mts.: cadetes, Fabian Luna 2°

Salto en alto: menores, Roberto Castro 1° y ganó también en bala.

Invitados especialmente por la Federación Atlética de M. del Plata participaron Ruiz en 100 mts. clasificándose 2° con el mismo tiempo que el ganador 11" 7/10 con viento en contra y en bala Castro clasificó segundo.

HABRA UNA MARATON EL SABADO

Organizado por la Comisión Municipal de Deportes se correrá el sábado 24, a las 19, por calles de nuestra ciudad una Maraton pedestre, para la cual se anuncia la intervención de corredores de ésta, la zona y Capital.

El seleccionado venció a Boca: 2 a 1

Un partido que no alcanzó para apreciar las condiciones de nuestra selección fue el match del domingo ppdo. con Boca que, y pese a que ganó, no le exigió al máximo, por lo que esperamos otro examen más severo para jugarlos. Anotaron los goles: Para la selección Astray y Vidal y Boca de tiro penal.

La selección formó con: Almiron—Duarde, Mendiburu, Briton, Benavides—Buidé (Armentia), Irazabal y Vidal—Lorente, Sequeira (Irazabal) y Astray.

SOCIALES

† DAMIAN IMBALDI

En la necrópolis local fueron inhumados el domingo ppdo. los restos mortales de nuestra convecino D. Damian Imbaldi, desaparecido que representó penosamente en el vasto círculo de sus relaciones. La inhumación de sus restos se efectuó el domingo ppdo. en la necrópolis local, exteriorizándose el pesar suscitado.

SUD HERBY S. A.

Balcarce-M. del Plata-Necochea-Maipu

Comunicamos a partir de la fecha y conjuntamente con la firma JULIO A. LAZZATTI comenzará la compra de Cereales y Oleaginosos. Para mayores informes a nuestra Casa Central, calle 22 esq. 18, Balcarce, Teléf. 2020 ó 2021 con 6 internos, ó a nuestro representante en Maipú, Belgrano y Avacucho, Tel. 21444 Maipú.

TIENDA MAIPU TIENE PARA UD. LO MEJOR. APROVECHELO

Tiene LO MEJOR, no lo piense. Si sale de compras, lléguese a TIENDA «MAIPU»
COMPRE LO MEJOR, Y A LA MAS BAJO PRECIO.

La Agrícola Ganadera S. A.

(De la Cámara Argentina de Matilleros y Consignatarios)
Remates, Comisiones y Consignaciones
Casa Central: Oral, Pinto 629, Tandil — Casa de Consignaciones
Piedras 114, Buenos Aires — EN MAIPU: Tel. 21074

En Maipú: 23 Septiembre

70 Toros A. A.

De LAS MORENAS, de J. J. Barbieri

250 VAQUILLONAS A. Angus con garantía de preñez y servicio

PREMOLDEADOS 'MAIPU'

MITRE Y COLON T.E. 21180

PARA LOS SEÑORES

Industriales y Agricultores

FABRICAMOS
GALPONES Y
TINGLADOS



SILO DESARMABLE En chapa totalmente impermeabilizada, juntas de fusión total posibilita aumentar su capacidad ó disminuirla, recuperable en su totalidad. Doble malla de acero y hormigón vibrado.

BEBEDEROS PARA HACIENDAS — TANQUES AUSTRALIANOS
GUARDAGANADOS DESARMABLES — PILETAS DE NATACION
PISOS PARA GALPONES, PLAYAS, etc.

Edgardo L. J. Pastore

ENSAYO DE MATERIALES realizado en la FACULTAD DE INGENIERIA, La Plata (Departamento de Construcciones)

Casa Mayor

Materiales para la Construcción

de Carmen G. de Casamayor

Puertas — Ventanas — Chapas — Canaleras —
Caños — Arena — Clavos — Piedra — Conchilla — Ladrillos — Ventiladores — Hidróforos
Cal Cascique y Cemento Loma Negra

Y TODO PARA LA CONSTRUCCION
VISITENOS

JULIAN LYNCH 576

Tel. 21159

MAIPU

SU

Servicio Mecánico Autorizado

FIAT

Neldo S. Varela

SALTAN RUTA 2

MAIPU

LA VOZ

VETERINARIA

Dr. Manuel Enrique Comesana
SUEROS - VACUNAS - ANTISARNICOS
ANTIPARASITARIOS

ASesoramiento profesional

Diagnósticos - Tratamientos - Intervenciones

Representante

FUERTE SANCTI SPIRITU

Cineas completas de laboratorios responsables

ALSINA 243 - Tel. 21264

Asociación Clínica Quirúrgica de Maipú

Belgrano y Laprida

Tel. 21140

Maipú

VISITAS DE ESPECIALISTAS

DR. RODRIGUEZ SANMARTINO

traumatología y Ortopedia

Día 22 de Setiembre desde las 9 horas

DR. DENTE

Oculista

Día 5 de Octubre de 10 a 13

DR. SAMBARTOLOME

Otorrino

Día 8 de Octubre

EL DEPARTAMENTO OPTICO

DE LA

Farmacia Parisi

Es dirigido personalmente por el

Optico Ocular Universitario

H. EDUARDO PARISI

Departamento Optico de Farmacia Parisi

Maipú 599 esq. Rivadavia Tel. 21030 Maipú

Comisión de Fomento de Las Armas

LAS ARMAS

(Pido. de Maipú)

ASAMBLEA GENERAL ORDINARIA

De acuerdo a las facultades que le confiere el artículo 25, de su Estatuto, se invita a los socios y donantes a la asamblea general ordinaria que se realizará el Lunes 19 de setiembre a las 18 hs, en el local «El Ventaroor» para tratar el siguiente

ORDEN DEL DIA

- 1º Lectura del acta anterior
- 2º Memoria y Balance del ejercicio 1976
- 3º Elección nuevos miembros de la Comisión Directiva
- 4º Asuntos varios

Tomás Raul Mattioli Manuel Ortiz Basualdo
Secretario Presidente

NOTA—Transcurrida una hora de la fijada, si no hubiera número legal, se reunirá con el número de socios que fija el artículo 40 del Estatuto.

ESTUDIO DR. REPETTO

HERNAN S. REPETTO — HECTOR E. PORREZ (h.)

ABOGADOS — DOLORES

Castelli 135 Tel. 6261

Atenderán en MAIPU, calle Belgrano 46, T. B

21614, el último lunes de cada mes.

Informes: Sr. NORBERTO CATINO.

Quiniela Nacional

SORTEADA ANOCHE

1 795	11 163
2 695	12 570
3 723	13 444
4 178	14 130
5 492	15 185
6 695	16 492
7 235	17 443
8 638	18 395
9 887	19 085
10 822	20 504

ESTUDIO JURIDICO FAHEY

El Estudio Jurídico del Dr. Horacio A. Fahey ha incorporado al mismo al Dr. Carlos A. Fahey, hijo del cñado, que recientemente obtiene su título profesional.

IN—MEMORIAN

En el Templo Parroquial será oficiado el jueves 22 del corriente a las 18 horas, una misa en memoria de Eufasia Guerrero de Suarez, al cumplirse el primer aniversario de su fallecimiento. Intención de su esposo e hijos.

SEPELIO

† AMADOR V. TANZI

Victima de una grave dolencia, que los recursos de la ciencia resultaron estériles, falleció el domingo en esta, a la edad de 65 años, D. Amador V. Tanzi, fallecimiento que fuere sinceramente lamentado, por tratarse de un buen vecino, honesto y trabajador. El sepeleo de sus restos se efectuó ayer en el cementerio local, poniéndose en evidencia el pesar provocado por su deceso.

BAILE EN FERROVIARIO

El Club Ferroviario programa el siguiente baile:

Sábado 24: en adhesión a las fiestas del aniversario de Maipú: Baile amenizado con «Los Principes» y «Los Tiburones». Elección de la Reina de la Primavera.

VENDO MAQUINA DE COSER «Singer», Buco estado Origine: Belgrano 982.

KARATE

Estilo SHAOLIN SSU

Dirección: NAPOLITANO 2° Dan

— Ambos sexos —

Días: Lunes, Miércoles y Viernes

Hora: 18.30 a 20.30

Inscripción: Belgrano 424, T. 21372

o Italia 7, T. 21604

Comienza el 3/10 en Newbery

EDICTO JUDICIAL

El Juzgado Civil y Comercial N.º 2, Secretaría N.º 3 emplaza por 30 días a herederos y acreedores de Gonzalez, Mateo—Dolores, agosto 23 de 1977.—Lucio Argentino Fontana, Secretario.

Rosa Maria Peruchena

ABOGADA

Belgrano 906—Tel. 21136 MAIPU

Av. Belgrano 1123—3º piso 14,

Tel. 37-2498 Bs. AIRES

LILIANA BEATRIZ BALBUENA

Psicólogo

Problemas de conducta y relación

Problemas de conducta y relación

Problemas de conducta y relación

Problemas de conducta y relación

Problemas de conducta y relación

Problemas de conducta y relación

Problemas de conducta y relación

Problemas de conducta y relación

Problemas de conducta y relación

Problemas de conducta y relación

Problemas de conducta y relación

Problemas de conducta y relación

Problemas de conducta y relación

Problemas de conducta y relación

Problemas de conducta y relación

Problemas de conducta y relación

Problemas de conducta y relación

Problemas de conducta y relación

Problemas de conducta y relación

Problemas de conducta y relación

Problemas de conducta y relación

Problemas de conducta y relación

Problemas de conducta y relación

Problemas de conducta y relación

Problemas de conducta y relación

Problemas de conducta y relación

Banco de Crédito Rural Argentino

DELEGACION MAIPU

RIVADAVIA esq. BELGRANO

Plazos Fijos. Aceptaciones Bancarias. Cuentas Corrientes. Cajas de Ahorro, etc.

Una nueva dinámica bancaria Al servicio de ésta Empresa.

REALIZAMOS TRABAJOS DE Plomería, Cloacas, Calefacción, Gas

ARREGLAMOS Cocinas, calefones, termos, estufas

J. MUNT é Hijo

Seriedad, Presupuesto Gratis, Idoneidad, J. HACEMOS TRABAJOS EN EL CAMPO

RAMOS MEJIA 075

MAIPU

Aserradero El Independiente

Postes, Varillas, Alambres de acero y dulce, Torniquetas, Tranqueras, Margos, Corroles, Emborcaderos

AHORA TAMBIEN ANEXAMOS CHAPA DE ZINC 24

Julian Lynch 1596 Tel. 21488

MAIPU

FOTO COLOR FOTO CARNET MURALES

— Y como siempre la mejor atención —

"Iris Foto" ENRIQUE F. ALBA J. LYNCH y RIVADAVIA,

PAPELERIA "MAIPU"

Compra cartones y papales de todo tipo Pago en el momento Buen precio

ALSIANA 887

MAIPU

O. E. A.

Pellegrini 323 — MAIPU
Lotería — Gijarrería
Regalos de Caballeros
Próximamente hasta las 10 horas del Viernes

TODO YELMO

En cómodas cuotas mensuales

Licadoras, plastraspiradoras, secarropas, aspiradoras, batidoras multiuso, barrealombras

CASA ROYER

MANEJO OSCAR RAMOS Bazar - Menaje ARTICULOS DE LIMPIEZA

EXCLUSIVA PARA HOMBRERES una manera de vestir

OMAR MULIBRO

DESPENSA — FIANDERÍA "CARLITOS"

DE Carlos A. Cuvillier LECHON AL ASADOR BELGRANO esq. MORENO

Despensa

LA ESTRELLA de RAUL MORCELLA Pellegrini y Julián, Lynch Telef. 21345 MAIPU

Supertejedora Lady Tricot de WANORA

Importadas directamente de Japon

Mod. Memorama 323	\$ 248.000
Mod. " 321	\$ 198.000
Mod. Brother 587	\$ 115.130

Nacionales

Memorama mod. 320	\$ 115.000
Lady Hogar	\$ 63.000
Suplemento Lady Tricot	\$ 63.500
Radar Master	\$ 32.585

Créditos sola firma hasta 12 meses

PECORA

Sarmiento y Lynch MAIPU - Tel. 21231

Comeria LAGO

Esperamos su visita en Belgrano 760 - Tel. 21053

REPARACIONES EN GENERAL

EN SU NUEVA DIRECCION

La Frutería y verdulería

DE MAIPU ESTA EN BELGRANO 287

PALTAS, Hinojo, Ajo, Cabeza, Achicoria, Grilo, Coliflor, Berenjenas, Rabanitos, Escarola, Ajos Picantes, Cebolla Verde, Manzanas, Mandarinas, Peras y muchas variedades mas. PRECIOS UNICOS

"MATHIA'S los espera..."

JORGE A. WANZO

Automotores

CONCESIONARIO OFICIAL

CITROEN

Presentó

el modelo ELYSEE

Visite hoy mismo al Concesionario

MAIPU

Ruta 2, Km. 275 T.E. 21200

Bullrich

REMATA RA

BULLRICH anuncia sus próximos remates Reproductores bovinos:

El Jueves 29 de Septiembre

En Estancia «El Arco, G. Guido: 120 TOROS A. A.

Pedigrée y Puros puros por Cría de «EL ARCO», de Brauchan S. A.

El Martes 11 de Octubre 1977

EN MAIPU en las instalaciones de Asociación Rural

100 toros p.p.c. consignados

CABAÑA «LA ALEMANIA» de Lafuente-Hosé S. C. A. y

CABAÑA «LA VERDE» y «LAS OSCURAS» de Saco de

Joselina C. V. Alzaga de Sanchez.

PROFESIONALES

Dr. Luis Carlos Giorgi

Doctor en Medicina

Rivadavia 349 - Tel. 21057 Maipú

Dr. Ludovico H. Filleaud

Especialista en Niños

Ex-Médico del Hospital de Niños de La Plata

Dr. Carlos Madariaga 249

Tel. 5542 Gral. Madariaga

Dr. Carlos Horacio Corbalán

OBSTETRICIA - SEÑORAS - PARTOS

Consultorio CLINICA MAIPU

Lunes a Viernes de 11 a 12 y de 10 a 20. Sábado: de 11 a 12

Maria Cecilia E. de Colabrese

Partera Nacional

Tratamiento obstétrico sin dolor

Atiende Clínica Maipú

Lavalle 1367 Tel. 21401 Maipú

Laboratorio «Maipú»

Análisis clínicos. Atención de todas las mutuales

Dr. PEDRO MARTIN

Bioquímico

Lavalle y Laprida Tel. 21040

Dra. Mabel Pedretti de Segretin

Análisis Clínicos y Bacteriológicos

Atención en domicilio - Mutuales

J. Lynch y Pellegrini Tel. 21712

CONSULTORIO DENTAL

Dr. MIGUEL A. ZANADA

ODONTÓLOGO

Dr. ALBERLO DZIWAJ

ESPECIALISTA EN ORTOFONCIA

Atiende Mutuales -

Juan Lynch 02/ Tel. 21-031

Próxima visita: el 14 Setiembre

Dr. Horacio A. Funes

ABOGADO

Alisina 551 - Tel. 21175 y 21205

Arnoldo Domingo Glaria

ABOGADO

V. Lopez 452 Tel. 21556 y 21071

Julio Cesar Zubizarain

ABOGADO

Madero 473 Tel. 21019 Maipú

Estudio Jurídico «Guma»

OSCAR L. GUMA

JULIO A. GUMA

Abogados

Alisina 249 Tel. 21248, 21073, 21031

Máximo A. Togni

Escribano Público Nacional

Atención al público: de 10 a 12 y de 15 a 17 horas

Madero 353 Tel. 21070 Maipú

Juan Manuel Pozzo

MEDICO DE NIÑOS

Atiende de Lunes a Viernes,

Sábado «Maipú» - Tel. 21110

Dr. Susana Gustinja

OBSTETRICIA - PARTOS

Belgrano 300 Maipú

Joselina Sarralde

OBSTETRICIA

Ex-partera del Hospital Italiano de La Plata

Tratamiento para parto sin dolor

Atiende en la Clínica Maipú y en el Hospital Maipú

Consultorio particular:

Madero 1133 - Tel. 21301 - Maipú

Marta A. Rappalini

Enferma E. ALZA

Escribanos Nacionales

Madero 473 Tel. 21019 Maipú

Eduardo Alberto Pozzo

Contador Público Nacional

Sarmiento 511 Tel. 21039 Maipú

Alicia Mujica de Pozzo

FONOAUDIÓLOGA

Trastornos de voz, palabra y audición

Belgrano 740 Tel. 21039 Maipú

CRESPI

SECO - TINTO - ROSADO - BLANCO

Nuevamente en Maipú

Solicítelo en su Comercio ó al Representante local

JOSE LERSUNDI

MORENO 431 MAIPU

Angel Velaz & Cia. Ltda.

CONSIGNATARIOS

En Vivotara: Jueves 15 de Setiembre

ESPECIAL DE GORDO 1.000 VACUNOS

INVERNADA Y CRIA

DESTACAMOS: 10 Toros A. Angus de la cabaña «San Felipe», de María Sansón

En Ayacucho: Martes 20 de Setiembre

ESPECIAL DE GORDO, 1200 VACUNOS

INVERNADA Y CRIA

INFORMES: **SR. EDUARDO MENCHACA**

Lynch y Rivadavia T. E. 21612 Maipú

Papier & Cia.

Y el Plan Cosecha

Compre su tractor ó implemento

ahora y páguelo el 28 de Febrero

de 1978.

Así como se lo decimos, sin cosas raras

Jhon Deere 4420 c/duales y dos arados

J. Deere de 4 de 14" en Tandem

John Deere 3420

Massey Ferguson 1075

Fiat Supensom 55

John Deere 730 y otro 445

Hanomag 6 55 y otro 35

Secadora portátil «Iradi»

Arado John Deere 5x12 con Zati

Y mucho mas...

Sub-Agente en Maipú

NORBERTO O. PELAEZ

Edictos Judiciales

El Juzgado Civil y Comercial N° 2, Secretaría N° 3, cita y emplaza por 30 días a herederos y acreedores de Antonio Pedro Lombardo, Dolores, agosto 23 de 1977, Lucio

Argentino Fontana, Secretario.

POR 3 DIAS.—El Juzgado Civil N° 1, Secretaría N° 1, cita por 30 días a herederos y acreedores de Gregorio Lardero de Gari y de

Baudomero Gari.—Dolores, Agosto y de 1977.—Juan Carlos

Ferris, Escribano Secretario.

POR TRES DIAS.—El Juzgado Civil N° 1, Secretaría N° 1, cita por 30 días a herederos y acreedores de Domingo Eduarda Fausta Piro

de Delia Perna, Dolores, 9

de agosto de 1977.—Juan Carlos

Ferris, Escribano Secretario.

Crédito Popular del Sudeste

RIVADAVIA 303

CREDITOS a 5 y 10 meses

Consulte nuestros planes

Atención al público de 14 a 16 hs.

DIRECTOR
L. Jovico M. Filloquendev

Sarmiento 357

Tel. 21001 - 11.00

Precio del ejemplar: \$ 30,00

LA VOZ

Fundado el 3 de Septiembre de 1902

Cero Aves
MAIPU 18Tarifa Reducida
Concesión N° 609

Celebran el domingo, el 99° aniversario de MAIPU

Por decreto municipal ha sido trasladado al domingo 25 del corriente la celebración del 99° aniversario de que el pueblo de Maipú, fuera declarado cabeza de partido y cuya fecha original es del 26 de Septiembre de 1878.

Con tal motivo la Comisión Municipal de Cultura y Festejos ha preparado para el día 25 el siguiente programa:

9.45 : Izamiento de la bandera. Himno Nacional Argentino. Traslado de autoridades, público y delegaciones al Templo Parroquial. Homenaje a Francisco Madero, fundador de Maipú.

11.30: Llegada de la Marcha Hipica, frente al Palacio Municipal. 15: Inauguración Oficial de los Recipientes Papeleros. Inauguración oficial de los Señaladores de calles. Inauguración de la puesta en marcha de la Moto-barredora-aspiradora, recién adquirida.

Imposición de nombres a cinco calles de nuestra ciudad. A saber: «Paraje 26 de Septiembre», «Islas Malvinas», «Kukul Huncul», «La Estrella» y «Amatiguas».

19.30: Conferencia a cargo del maestro Italo Grassi, tema «Surrealismo en la Pintura Moderna», en la Escuela N° 1.

Lluvia oportuna

Antesyer se inició la primavera y ayer S. M. el Tiempo nos mandó como regalo del cielo una oportuna precipitación pluvial, que resulta muy beneficiosa para las semillas y el campo.

La precipitación pluvial caída hasta las 8 horas de ayer fue la siguiente:

Maipú 15 milímetros; Ayacucho 18, Esicarcé 8, San Agustín 6, Gral. Guido 10, Gral. Pirán 10, Santo Domingo 10, Segura 23, Gral. Madariaga 14, Ayacucho 15, Solano 39.

Además en las últimas 24 horas hasta hoy a las 8, llovió lo siguiente: Maipú 31, Gral. Guido 38, Santo Domingo 22, Segura 46, Las Armas 3, nel Vidal 4.

Municipalidad de Maipú

(Pcia. de B. Aires)

LICITACION PUBLICA N° 10

(Expte. N° 4071-203)

POR DOS DIAS: Llámase a LICITACION PUBLICA para la adquisición de un lote de terreno ubicado alrededor de la plaza San Martín, con o sin edificación. Apertura de propuestas día 3 de octubre de 1977. Hora 17. Lugar: Secretaría General. Valor del pliego \$ 10.000.

Maipú, setiembre de 1977.
FELIX HELO
Intendente Municipal

CÉSAR A. FAIELLA
Secretario de Gobierno y Hacienda

Municipalidad de Maipú
LICITACION PUBLICA N° 8

(Expte. 4071-199/77)

(2° llamado)

POR DOS DIAS: Llámase a LICITACION PUBLICA para la adquisición de un automóvil Modelo año 1977 6-Km. Tipo Standard - Motor de 6 cilindros de 100 a 145 HP. Apertura: 28 de Setiembre de 1977. Hora 17. Valor del pliego: \$ 5.000. Lugar: Secretaría Municipal, Rivadavia 457.

Maipú, Setiembre de 1977.
FELIX HELO
Intendente Municipal

CÉSAR A. FAIELLA
Secretario de Gobierno y Hacienda

Puñado de Noticias

DOLORES—El Intendente Municipal dispuso distribuir la suma de \$ 180 millones m/n para beneficiar a cooperadoras escolares y entes asistenciales, dinero que proviene de la co-participación provincial que le corresponde a la Comuna.

G. GUIDO—En la reciente reunión de Intendentes con el representante del Gobernador, tuvo una tratativa especial la ley de carreras cuadradas.

Comprobado en el mundo

Que el sistema del Auto-servicio reduce costos y gana en agilidad. El mismo hace inmortal el progreso, ya está en MAIPU...

Mercado Auto Servicio Centro

RAPIDEZ, SURTIDO, ECONOMIA
Único en su tipo por su sistema de atención al público.

CONOZCA AUTO SERVICIO «CENTRO»
ELSINA esq. JULIAN LYNCH MAIPU

Celebró la A. Rural su 80° aniversario

Alcanzaron destacadas proyecciones los actos con que la Asociación Rural de Maipú celebró el miércoles ppdo. el 80° aniversario de su fundación.

Su local feria donde se realizó la fiesta se vio prestigiado por numerosos asociados e invitados que siguieron con atención los actos programados y luego rubricaron con «Plausus» las palabras del presidente de la entidad Sr. Amílcar Echelici, quien hizo una síntesis de la vida de la entidad y su permanente acción en defensa de sus asociados y de los hombres del campo.

Finalmente lo fué servido a la concurrencia un almuerzo.

Información Municipal

Esta Municipalidad comunica que el primer domingo de cada mes a partir de las 9 horas y hasta las 12, se cortará el pelo gratuitamente a todos los jubilados y pensionados de escasos recursos, ofrecimiento hecho desinteresadamente por una vecina de esta localidad.

—La Municipalidad recuerda a los Sres. fientistas que deben mantener limpia, hoyos y pastos las veredas, los cuales comienzan a crecer ahora mucho más rápido con la primavera. El no cumplimiento de esta obligación hará que la Comuna tome a su cargo la limpieza, cobrándose el trabajo además de la multa correspondiente.

Reunión anual del «Núcleo Maipense»

El 9 de Octubre próximo se realiza en la Capital Federal la reunión anual del Núcleo Maipense que congrega a hijos de Maipú, ex-vecinos, residentes en la Capital y Gran Buenos Aires y cuya finalidad es recaudar fondos para el Hospital y Asilo de Ancianos, local lo que da lugar siempre a gráficas fiestas.

Un grupo de vecinos en adhesión a la misma ha dispuesto hacer correr un micro especial para los que deseen concurrir y los pasajes y demás comodidades para dicho viaje, pueden solicitarse en la Secretaría «Maipense», con anticipación, pues es indispensable que todos los pasajes sean cubiertos para que el micro realice el viaje.

Exposición de dibujos y pinturas

La Escuela de Arte de Maipú efectuará mañana, a partir de las 19.30, en el Salón de actos de la Escuela N° 1 una Exposición de dibujos y pinturas, a la cual ha sido invitada la Escuela Municipal de Arte de Dolores.

DEPORTES

Madariaga y Maipú juegan el domingo en Madariaga

Dos tradicionales adversarios del fútbol zonal: Madariaga y Maipú, se medirán el próximo domingo amistosamente, en Gral. Madariaga, preparándose para intervenir en el Campeonato Argentino.

Ambos equipos, siempre nos han deparado entre sí luchas ardorosas donde el triunfo se ha alternado, lo que demuestra la paridad de fuerzas.

Maipú irá representado por el siguiente plantel:

Almirón, Duarte, Mendiburu, Britón, Benavides, Buidé, Iranabal, Pascual, Iturralde, Vidal, Astray, Gómez, Ríos, H. y A. Sequera, Castro, Director Técnico: Raúl Fernandes; Masajistas: Luis Larrosa y José Calderón. Utilero: Félix Ojeda.

Partidos de 3a. y 4a. división para mañana

A jugarse mañana en el field local: A las 13.30: Atlético v. Independiente (3a.); Independiente v. Parque (4a); Boca v. Parque (3a).

Actividades de Voley en Newbery

En el gimnasio del Club Jorge Newbery se realizarán mañana, a partir de las 13.30 matches por los Campeonatos de la Asociación Sudeste de Voleibol entre equipos categorías Menores, Cadetes y Juveniles, rama femenina, de Jorge Newbery y Defensa, de Dolores.

—El 30 del corte. y 1° de Octubre el equipo de voley de Newbery, cadete femenino, participará, en Mar del Plata, en un torneo en el que intervienen: F. C. Oeste y Gimnasia y Esgrima, ambos de la Capital; Independiente, Tandil; San Vicente, Santa Cecilia y Luz y Fuerza, estos de Mar del Plata, y Jorge Newbery, de Maipú.

Torneo de Papi y Baby Fútbol en Independiente

El Club Independiente anuncia un Torneo Aniversario de Papi Fútbol y otro de Baby Fútbol, estando abierta la inscripción en el bulet del Club.

CLASES DE GIMNASIA EN EL ATLETICO

A partir del viernes 30 se comenzarán a dictar clases de gimnasia en el 1er. piso del Club Atlético por las profesoras Marta Albiatoro y Maria A. R. de Prieto.

Requerir informes T. E. 21750.

La Maratón de mañana

Mañana, a las 16, se largará desde frente de la Municipalidad, una Maratón pedestre, que recorrerá diversas calles de la ciudad y a la cual han prometido intervenir corredores locales y foráneos.

Información policial

ROBO

Denunció en la Comisaría local D. Martiniano Morales, domiciliado en calle Necochea 1065, que aprovechando su ausencia, noches pasadas le sustrajeron 3 cachibols de plata, 2 rastras, 24 botones de oro, una pulsera y \$ 10.000 en efectivo. Valuó lo sustraído en \$ 800.000 ley.

Recital de «Los Plateros»

En el Club Independiente

El Club Independiente y Confitería «Micaux» presentará hoy viernes 23, a las 22.30, en la sede del primero al renombrado conjunto americano «Los Plateros» que ofrecerá un interesante recital de música.

SUD HERBY S. A.

Balcarce-M. del Plata-Necochea-Maipú

Comunicamos a partir de la fecha y conjuntamente con la firma JULIO A. LAZZATTI comenzará la compra de Cereales y Oleaginosos. Para mayores informes a nuestra Casa Central, calle 22 esq. 19, Balcarce, Teléf. 2020 ó 2021 con 6 internos ó a nuestro representante en Maipú, Belgrano y Ayacucho, Tel. 21444, Maipú.

TIENDA MAIPU TIENE PARA UD. LO MEJOR. APROVECHELO

Tiene LO MEJOR, no lo piense. Si sale de compras, lléguese a TIENDA MAIPU.
COMPRE LO MEJOR, Y AL MAS BAJO PRECIO.

La Agrícola Ganadera S.A.

(De la Cámara Argentina de Martilleros y Consignatarios)
Rematas, Comisiones y Consignaciones
Casa Central: Oral, Pto 629, Tandil. — Casa de Consignación:
Piedras 114, Buenos Aires — EN MAIPÚ: Tel. 21074

En Maipú: 23 Agosto

70 Toros A.A.

De LAS MORENAS, Dr. J. J. Barbieri

250 VAQUILLONAS A. Angus con garantía de preñez y servicio

PREMOLDEADOS MAIPU

HITREY COLON T.E. 21150

PARA LOS SEÑORES

Industriales y Agricultores

FABRICAMOS

GALPONES Y TINGLADOS



SILO DESARMABLE En chapa totalmente impermeabilizada, juntas de fusión total, posibilidad de aumentar su capacidad o disminuirla, recuperable en su totalidad. Doble malla de acero y hormigón vibrado.

BEBEDEROS PARA HACIENDAS — TANQUES AUSTRALIANOS GUARDAGANADOS DESARMABLES — PILETAS DE NATACION PISOS PARA GALPONES, PLAYAS, etc.

Edgardo L. J. Pastore

ENSAYO DE MATERIALES realizado en la FACULTAD DE INGENIERIA, La Plata (Departamento de Construcciones)

Casa Mayor

Materiales para la Construcción

de Carmen G. de Casamayor

Puertas — Ventanas — Chapas — Canaleras — Caños — Arena — Clavos — Piedra — Conchilla — Ladrillos — Ventiladores — Hidróforos — Cal Casaca y Cemento Loma Negra

Y TODO PARA LA CONSTRUCCION

VISITENOS

JULIAN LYNCH 576 Tel. 21159 MAIPU

SU

Servicio Mecánico Autorizado

FIAT

Neldo S. Varela

SALTA Y RUTA 2

MAIPU

LA VOZ

VETERINARIA

Dr. Manuel Enrique Comesana
SUEROS - VACUNAS - ANTISARNICOS
ANTIPARASITARIOS

ASesoría NIENTE PROFESIONAL

Diagnósticos - Tratamientos - Intervenciones

Representante

FUERTE SANON SPIRITU

Lineas completas de laboratorios responsables

MAISANA 243 - Tel. 21264

ARRESE, MASSOLA & CIA.
S.A.

ABERDEEN ANGUS

CABAÑA MARIA LUJAN

De MARTIN A. VISMARA

DOLORES, FNER

80 TOROS

50 Puros Pedigree

30 p. p. Cruza

Sangre de Toros Americanos que han ingresado a Cabaña «Maria Lujan»: Can-Am; Great Normen; Big Northern; Super Star; Eliminator Of Weonka.

SABADO 1 OCTUBRE - 15 HS.

Previo almuerzo a las 12, en la Sociedad Rural de Dolores. Facilidades: Hasta 180 días - Descuento 12 % pago dentro 15 días. INFORMES en sus oficinas en Dolores o a sus representantes Sres. Alfredo Silva e Hijos, T. E. 6590.

EL DEPARTAMENTO OPTICO

DE LA

Farmacia Parisi

Es dirigido personalmente por el

Optico Ocular Universitario

H. EDUARDO PARISI

Departamento Optico de Farmacia Parisi

Madro 599 esq. Rivadavia Tel. 21030 Maipú

EDICTO JUDICIAL

El Juzgado Civil y Comercial N° 1, Secretaría N° 1 cita y emplaza por 30 días a herederos y acreedores de Victorino Salustiano Ferreira y doña Faustina Luquez, — Dolores, setiembre 9 de 1977. — Rita Inés di Marco, Abogado-Secretario.

Por 3 días. — El Juez Civil Dr. Oscar Mario Cialé cita por treinta días a herederos de doña Justa Baigorria. — Dolores, setiembre de 1977. — Rita Inés di Marco, Abogado-Secretaria.

Por 2 días. — El Juzgado Civil y Comercial N° 2, Secretaría N° 1 cita y emplaza por 10 días a quien se considere con derecho al bien que a quien con el dominio se pretenga en autos elcheit de Caracas Catania y otro c/Mateo la Vicente s/Aquisición de dominio; fracción de terreno designado como parcela 12, de la manzana 7 ubicada en Maipú con superficie de 99990 m2. — Circ. 1. — Sec. A. — Man. 7. — I arc. 12. — Parcela 4307. uso edificación de depósitos y anexos. — Dolores, setiembre ocho de 1977. — Enrique Manuel Abad, Secretario.

POR 5 DIAS

Se comunica por cinco días que los Sres. Guillermo Francisco BURUEK y Héctor Edmundo PORLA venden libre de toda deuda, gr vamen y personal, el negocio de bowling, canchita y bar conocido como «Bowling Kinka», ubicado en Pasco 107 y Avenida 3, Villa Gesell, Partido de Oral. Maderia, provincia de Buenos Aires, a la firma Alberto Benito CONDE y Susana ORIGNARIU de CONDE. Reclamos se ley en el mismo negocio.

Se comunica por cinco días que el señor Rodolfo Omar Martin, ven de libre de toda deuda, gravamen y vengual, el negocio de pizzería y veguaria, con la firma y anexos, conocido como «Pizzeria Pe Casos», ubicado en Avenida a Pasco 100 Villa Gesell, Partido de General Madariaga, provincia de Buenos Aires, a la firma Alberto Benito CONDE y Susana ORIGNARIU de CONDE. Reclamos se ley en el mismo negocio.

Quiniela Nacional

SORTEADA 14 NOCHES

1 933	11 749
2 198	12 291
3 314	13 041
4 583	14 894
5 643	15 723
6 118	16 785
7 346	17 107
8 450	18 484
9 737	19 032
10 384	20 018

Lotería de la Provincia

Sorteada hoy

Con \$ 15.000.000: 32.791

Con \$ 1.000.000	7.430
Con \$ 600.000	3.441
Con \$ 300.000	23.363
Con \$ 120.000	6.145
Con \$ 60.000	28.607, 35.084
Con \$ 36.000	12.551, 22.003 y 31.550

Cooperativa de Electricidad

Ltda. de Maipú

Concurso

Llámate a concurso por cinco días para cubrir cargo de auxiliar secretario administrativo de la Cooperativa de Electricidad Limitada de Maipú. La selección del cargo se realizará por medio de análisis de antecedentes y examen de capacitación sobre temas contables-administrativos, que se tomará en la sede de la Cooperativa. Cierre de inscripción via 29/9/1977 a las 16 horas. Examen dia 29/9/1977. — Carlos A. Otermin, Presidente. — Julio A. Franchini, Secretario.

SOCIALES

AMILCAR H. PADER

Falleció ayer en la Capital Federal, a la edad de 53 años, nuestro ex-convecino D. Amilcar Ilvacio Pader deceso que ha causado sincero pesar en el numeroso grupo de relaciones con que contaba en nuestro medio. El extinto estaba actualmente jubilado del Banco de la Provincia de Buenos Aires, y era hermano de nuestra convecina Sta. Noemí Pader, a quien expresamos nuestras condolencias.

KARATE

Estilo SHAOLIN SSU
Dirección: MAIPU 1420 2° Pta
— Ambos sexos —
Días: Lunes, Miércoles y Viernes
Hora: 18.30 a 20.30
Inscripción: Belgrano 424, T. 21372 o Italia 7, T. 21004
Cuenten el 3/10 en Newbery

Rosa Maria Peruchena

ABOGADA
Belgrano 906 - Tel. 21136 MAIPU
Av. Belgrano 1123 - 3° piso 14
Tel. 37 2498 Bs. AIRES

LILIANA BEATRIZ BALSUENA

PSICOLOGO
Problemas de conducta y relación
Dificultades en el aprendizaje
Orientación Vocacional
Julian Lynch 724 - Tel. 21300

Dr. Carlos L. Zaparori

ODONTÓLOGO
Atiende en Belgrano 635

Dr. Roberto Luis Ramos

ODONTÓLOGO
Matrícula 14473.
Dr. JORGE E. PAVESE
ESPECIALISTA EN ORODONCIA
Moreno 380 Maipú

Bullrich REMATARA

BULLRICH anuncia sus próximos remates reproductores bovinos:

El jueves 29 de Setiembre

En Estancia «El Arco, G. Guido: 120 TOROS A. A.

«Pedigree y Puros puros por Cría de «EL ARCO», de Crauquin S. A.

El Martes 11 de Octubre 1977

EN MAIPU en las instalaciones de Asociación Rural

100 toros p.p.c. consignados

CABANA «LA GERMANIA» de Lafuente Hnos. S. C. A. y

CABANA «LA VERDE» y «LAS OSCURAS» de Sucesión de

Josefina C. V. Alzaga de Sanchez,

PROFESIONALES

Dr. Luis Carlos Giorgi
Doctor en Medicina
Rivadavia 349 Tel. 21037 Maipú

Dr. Ludovico H. Filadelfo
Especialista en Niños
Ex-Médico del Hospital de Niños de La Plata
Dr. Carlos Matusiaga 249
Tel. 2242 Ural, Matusiaga

Dr. Carlos Horacio Corbelli
OBSTETRICIA - GINECOLOGÍA - PARTOS
Consultorio: CLÍNICA MAIPU
Lunes a Viernes de 11 a 12 y de 16 a 20. Sábados de 11 a 12

Patricia Cecilia M. de Calabrese
Partera Nacional
Tratamiento obstétrico en domicilio
Atiende Clínica Maipú
Lavalle 1307 Tel. 21401 Maipú

Laboratorio «Maipú»
Análisis clínicos. Atención de los días de las mutuales
Dr. PEDRO MARTÍN
Bioquímico
Lavalle y Laprida Tel. 21040

Dra. Mabel Pedretti de Begretini
Análisis Clínicos y Bacteriológicos
Mención en domicilio - Mutuales
J. Lynch y Pellegrini Tel. 21712

CONSULTORIO DENTAL

Dr. MIGUEL A. ZANADA
ODONTÓLOGO

Dr. ALBERTO DZIWAJ
ESPECIALISTA EN OROFUNCIA
Atiende Mutuales
Julia Lynch 227 Tel. 21031
Próxima visita: el 14 Setiembre

Estudio Jurídico «Fuey»
Dr. HORACIO A. FAHEY
Dr. CARLOS A. FAHEY
ABOGADOS
Albino 531 Tel. 21115 y 21205

Armando Domingo Glaria
ABOGADO
V. Lopez 452 Tel. 21550 y 21071

Julio César Zubizarain
ABOGADO
Madero 473 Tel. 21019 Maipú

Estudio Jurídico «Guma»
OSCAR L. GUMA
JULIO A. GUMA
Abogados
Albino 249 Tel. 21248, 21073, 21031

Máximo A. Togni
Escribano Público Nacional
Atención al público: de 10 a 12 y de 15 a 17 horas
Madero 353 Tel. 21070 Maipú

Juan Manuel Prieto
MÉDICO DE NIÑOS
ATIENDE DE LUNES A VIERNES
Sanatorio «Maipú» Tel. 21140

Dra. Susana Goodwin
SENOKA - PARTOS
Belgrano 500 Maipú

Josefa Barile
Obstétrica
Ex-partera del Hospital Italiano de La Plata
Atiende en la Clínica Maipú y en el Hospital Maipú
Consultorio particular:
Madero 1135 - Tel. 21301 - Maipú

María A. Rappellini
Henda E. Aiza
Escribanos Nacionales
Madero 473 Tel. 21019 Maipú

Eduardo Alberto Pozzo
Contador Público Nacional
Sarmiento 511 Tel. 21039 Maipú

Alicia Mujica de Pozzo
FONOAUDIÓLOGA
Trastornos de voz, palabra y audición
Belgrano 740 Tel. 21039 Maipú

CRESPI

SECO - TINTO - ROSADO - BLANCO

Nuevamente en Maipú

Solicítelo en su Comercio ó al Representante local

JOSE LERSUNDI

MORENO 431

MAIPU

Angel Velaz & Cia. Ltda.

CONSIGNATARIOS

En Vivorata: Jueves 15 de Setiembre

ESPECIAL DE GORDO **1.000 VACUNOS**

INVERNADA Y CRIA
DESTACAMOS 10 Toros A. Angus de la cabaña «San Felipe», de Martín Sansiñea

En Ayacucho: Martes 20 de Setiembre

ESPECIAL DE GORDO, **1200 VACUNOS**

INVERNADA Y CRIA

INFORMES: SR. EDUARDO MENCHACA
Lynch y Rivadavia T. E. 21612 Maipú

Papier & Cia.
Y el Plan Cosecha

Compre su tractor ó implemento ahora y páguelo el 28 de Febrero de 1978.

Así como se lo decimos, sin cosas raras

Jhon Deere 4420 c/ducales y dos arados
J. Deere de 4 de 14" en Tandem
John Deere 3420
Massey Ferguson 1075
Fiat Supensom 55
John Deere 730 y otro 445
Hanomag 6 55 y otro 35
Secadora portátil «Iradi»
Arado John Deere 5x12 con Zate

Y mucho mas...

Sub-agente en Maipú

NORBERTO O PELAEZ

Edictos Judiciales

El Juzgado Civil y Comercial N.º 2, Secretaría N.º 4, cita y emplaza por 30 días a herederos y acreedores de LUIS RAÚL BRES, Dolores, 13 Setiembre de 1977. Enrique Manuel Abad, Secretario.

El Juzgado Civil y Comercial N.º 2, Secretaría N.º 4, cita y emplaza por 30 días a herederos y acreedores de Juana Julia Lamata de Alvarez y Alfonso Alvarez, Dolores, Setiembre de 1977. Enrique Manuel Abad, Secretario.

El Juzgado Civil y Comercial N.º 1, Secretaría N.º 1, cita y emplaza por 30 días a herederos y acreedores de Francisco Cecilia Serrano, Serrano y de José Diego Serrano, Dolores, Setiembre 9 de 1977. María Inés de Marco, Abogado, Secretaria.

Crédito Popular del

Sudeste

RIVADAVIA 303

CREDITOS a 5 y 10 meses

Consulta nuestros planes

Atención al público de 14 a 16 hs.

Banco de Crédito Rural Argentino

DELEGACION MAIPU

RIVADAVIA Esq. BELGRANO

Plazos Fijos. Aceptaciones Bancarias. Cuentas Corrientes.

Cajas de Ahorro, etc.

Una nueva dinámica bancaria
Al servicio de ésta Empresa.

REALIZAMOS TRABAJOS DE
Plomería, Cloacas, Calefacción, Gas
ARREGLAMOS
Cocinas, calefones, termos, estufas

J. MUNT é Hijo

Seriedad, Presupuesto Gratis, Idoneidad
HACEMOS TRABAJOS EN EL CAMPO

RAMOS MEJIA 675

MAIPU

Aserradero El Independiente

Postes, Varillas, Alambres de acero y dulce, Torniquetas, Tranqueras, Muecos, Corrales, Embarcaderos

AHORA TAMBIEN ANEXAMOS

CHAPA DE ZINC 24

Julian Lynch 1596 Tel. 21488

MAIPU

FOTO COLOR
FOTO CARNET
MURALES

— Y como siempre la mejor atención —

"Tres Foto" ENRIQUE F. ALBA
J. LYNCH y RIVADAVIA

PAPELERIA "MAIPU"

Compra cartones y papales de todo tipo
Pagando Buena Precios

ALSINA 887

MAIPU

O. E. A.

Peligrini 323 — MAIPU
Lotería — Gigantes
Regalos de Galletas
PROVEE hasta las 10 horas
del Viernes

TODO YELMO

En cómodas cuotas
mensuales
Licuadoras, ilustraspiradoras,
secarropas, aspiradoras, batidoras multiuso, barreatombras
EN

CASA ROYER

LANCHO
OSCAR RAMOS
Bazar - Menaje
ARTICULOS DE LIMPIEZA

MECHUSIUA
PARA HOMBRERES
UNIFORMES
DE VESTIR

OMAR MULERO

DESPESA — FARMACIA
'CARLITOS'
DE
Carlos A. Cuvillier
LECHON AL ASADOR
BELGRANO esq. MORENO

Despensa

LA ESTRELLA
de RAUL MORCELLA
Peligrini y Lynch, Lynch
Telef. 21345 MAIPU

Supertejedora Lady Tricot de WANORA

Importadas directamente de Japon

Mod. Memorama 323	\$ 243.000
Mod. " 321	\$ 198.000
Mod. Brother 587	\$ 115.130

Nacionales

Memorama mod. 320	\$ 115.070
Lady Hogor	\$ 63.000
Suplemento Lady Tricot	\$ 63.500
Radar Master	\$ 32.585

Créditos sola firma hasta 12 meses

PECORA

Sarmiento y Lynch
MAIPU - Tel. 21231

Comeria LAGO

Esperamos su visita en Belgrano 763 - Tel. 21053

REPARACIONES EN GENERAL

EN SU NUEVA DIRECCION

La Fruteria y Verduleria

DE MAIPU ESTAN EN BELGRANO 287

PALTAS, Hinojo, Ajo Cabeza, Achicoria, Grilo, Coliflor, Berenjenas, Rabanitos, Escarola, Ajos Pimientos, Cebolla Verde, Manzanas, Mandarinas, Peras y muchas variedades mas. PRECIOS UNICOS

"MATHIA'S los espera..."

JORGE A. MANZO

Automotores

CONCESIONARIO OFICIAL

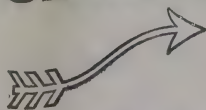
CITROEN

Presentó

el modelo ELYSEE

Visite hoy mismo
al Concesionario

MAIPU



Ruta 2 Km. 275 T.E. 21200

DIRECTOR

Ludovico M. Filieudor

Sarmiento 357

Tel. 21001 - MAIPU

Precio del ejemplar: \$ 30,00

LA VOZ

Fundado el 3 de Septiembre de 1902

Cerro Arica
MAIPU BTarifa Reducida
Concesión N° 609

PORQUE NO SE HARA EL ENSANCHE DE CALLE LAVALLE

El Intendente Municipal de Maipú informa a toda la población y especialmente a los vecinos de la calle Lavalle, entre Ruta Nacional N° 2 y Vicente López, que el ensanche de la misma en tres metros más que se había proyectado por Ordenanza N° 153, del 25 de agosto de 1977, lamentablemente no se va a poder llevar a cabo debido a que la oposición de la obra superó en su primera etapa el 30 % establecido por ley. Y por cuanto es necesario esclarecer los conceptos y sus motivaciones, dicho ensanche había sido proyectado en virtud de la extraordinaria importancia adquirida por esa arteria con un tránsito cada vez más intenso que ya prácticamente la hace intransitable como doble mano. Que al no disponer Maipú de ninguna avenida céntrica que desahogue en la ciudad, el ensanche de calle Lavalle iba a suplir esa falta dándole un aspecto de ciudad moderna y progresista.

Que ya se ha perdido bastante tiempo en la realización de obras grandes o pequeñas, pero que en conjunto deben ir configurando el futuro desarrollo y progreso de Maipú, que transformen su faz edilicia-económica y social. Que el estancamiento o la quietud es signo de retroceso y que el avance de los pueblos—como la—marcha—se demuestra andando.

Que si se concreta el Puerto de Aguas Profundas en Punta Médanos, como está proyectado, es muy probable que la Ruta N° 60 pase por Maipú y ello unido a otros factores concurrentes que ya están en marcha va a ser determinante del promisorio destino que le depare a nuestra población.

Que el futuro no es una diosa con los brazos abiertos que nos está esperando para brindarnos todo el bienestar que anhelamos, sino que debemos ir construyendo paulatinamente todos los días con nuestro trabajo, esfuerzo e imaginación.

Que la proyectada iluminación a gas de mercurio de cincuenta cuadras de la ciudad, que esta Municipalidad está estudiando en colaboración con la Cooperativa de Electricidad local y que en principio abarcará parte de la Ruta Nacional N° 2 y toda la calle Lavalle, le hubiera dado a esta arteria, con su ensanche, una situación de privilegio y jerarquía de innegable proyección para el futuro que lamentablemente se va a perder por el momento.

Que al no realizarse la ampliación, la única alternativa posible que nos queda, es establecer mano única para poder ordenar el intenso tránsito de la misma.

Que las obras proyectadas no eran tan onerosas pues estaba calculado su costo en DIEZ MIL PESOS (\$ 10.000 Ley) el metro cuadrado.

Este Departamento Ejecutivo entonces quiere dejar expresa constancia ante la opinión pública de Maipú, que el proyectado ENSANCHE DE LA CALLE LAVALLE no se va a realizar, no por incumplimiento del Intendente Municipal; sino por la firma y oposición de los siguientes vecinos que superó el 30 % legalmente establecido y cuya nómina es la siguiente: Luis Tavala, Luisa E. Fignatzi, Elena J. de Hirsigarat e Hirsch, María Olimpia B. de Pelaez, Estela B. de Salegui, Pascual Gissol, José A. Acevedo, Blanca E. Z. de Manzo, Ines J. Piroso, Marina Boly de Imbaldi, Cleofonte Blanes, Ignacio Elizalde, Néstor Rodríguez, José M. Barredo, Juan Carlos del Frari, Vicente Larovere, Domingo Larovere, María del C. P. de Calderón, Joaquín L. de Etchepeare, Carlos Piroso, Pedro Bruno, Pedro P. Montenegro, Anastasio Di Paolo, Integrantes firma Lamarque y Di Paolo, Carmel R. R. de Casamayor, Juana G. de Fichetti, Héctor J. Colombo, Horacio Baumeister, Néstor H. Fernández, Ana María A. de Rodríguez, Roberto Di Paolo, Emilio Reimprecht, Cayaldo César Mujica, Celina C. berto Di Paolo, Juan A. de Moreno, Norberto Álvarez, Jorge Omar Uribe de Lamarque, Justa P. de Ibañez, Mariano Cimino, Santiago Rost, Oreste Blanes, Ernesto Theiller, Luis R. Pelizza, Alberto Benito y María Lago de Bordalejo.

César A. Faiella
Secretario de Gobierno, y Hacienda

FELIX HELU
Intendente Municipal

Comprobado en el mundo

Que el sistema de Auto-servicio reduce costos y gana en agilidad. El ritmo hace invocar el progreso, ya está en MAIPU...

Mercado Auto Servicio Centro

RAPIDEZ, SURTIDO, ECONOMIA
Unico en su tipo por su sistema de atención pública.

CONOZCA AUTO SERVICIO "CENTRO"
ALSINA esq. JULIAN LYNCH MAIPU

Los actos del domingo

Tal como estaba anunciado en el programa preparado por la Comisión Municipal de Festejos se realizaron el domingo, los actos preparados para celebrar el 99° aniversario de Maipú los que contaron con la presencia de numeroso público.

La tirada del espado, nos impidió hacer una crónica de los actos programados que fueron preadicionados por el Intendente Sr. Helu, pero si diremos, en síntesis, que alcanzaron el éxito esperado y que el público supo valorar.

Concurso "Arreglos Florales"

Rueda Amiga del Rotary Club con motivo del aniversario de la Primavera y en adhesión al 99° Aniversario de Maipú, realizó un concurso de "Arreglos Florales" entre los alumnos de 6° y 7° grado de las escuelas primarias del distrito. Resultaron ganadores:

1er. premio: \$ 12.000 7° grado
Dio: Aplicación Edo. Nac. Normal.
2do. premio: \$ 8.000 7° grado
Escuela N° 1.
3er. premio: \$ 5.000 7° grado
Escuela N° 14.

Los premios están destinados a las Cooperadoras de las Escuelas.

Instituto "Mariano Ortiz Basualdo"

Nuevo Director

Hoy se llevó a cabo en el Instituto "Mariano O. Basualdo" un acto al que concurrieron la Directora Nacional del servicio del Menor Dra. Graciela Burzone, la Supervisora de Institutos Sra. Amanda B. de García y el Asesor de Supervisión Dr. Alfredo Lomuto.

El mismo tuvo por objeto poner en posesión del cargo al nuevo Director del Instituto Sr. Homero B. Landoni.

Jineteada y Fiesta Criolla

La Sub-Comisión del Colegio Primario Mauro Golé está preparando para el próximo 6 de Noviembre próximo, en el campo del Sr. Elorriaga, a la vera de ruta 2, una gran fiesta criolla y jineteada.

Las tarifas para el Transporte

Serán incrementadas en Octubre

Transportistas de todo el país se reúnen en Buenos Aires con el subsecretario de Transportes de la Nación, ingeniero Ezequiel Oguesta, para decidir un nuevo aumento de las tarifas, que elevaría el boleto a 40 pesos desde el 1° de octubre próximo.

DEPORTES

Maipú venció a Madariaga: 2 a 1

Superándose de su anterior presentación, el seleccionado maipueno obtuvo anteaer en Madariaga una destacable victoria frente al seleccionado de esa. Jugó bien durante casi todo su desarrollo, salvo al final en la que una serie innecesaria de cambios, redujeron su acción.

A los 2' Vidal de penal abrió el score para Maipú, empatando Madariaga a los 28', pero nuevamente Vidal a los 34' anotó otro gol que sería el de la victoria.

La selección maipuenense formó con: Gomes - Duarte, Mendiburu, Britón, Rios - Buidé, Irasabal y Pascual (Castro) - A. Sequeira (Paris), Vidal y Astray.

Rodoifo Álvarez ganó la Maratón pedestre

Tal como estaba programado se corrió el sábado ppdo. por la tarde, por calles céntricas, la Maratón Pedestre, intervinieron 34 corredores, entre ellos, dos damas, finalizando así:

1° R. Alvarez, de Mar del Plata; 2° N. Hernandez; 3° Serafin Gonzalez, el conocido corredor local que logró un puesto que señala evidentes progresos; 4° J. Lazo; 5° Retondo; 6° Lozano; 7° Bedoya; 8° Bedoya (1° en Veteranos); 9° L. Gonzalez; 10° Sarrafinio. 2° en Veteranos se clasificó Hipólito "Pochoca" Ferrero.

Vencieron equipos femeninos de voley de Newbery

Tal como estaba anunciado, se jugaron en el gimnasio del Club Jorge Newbery, partidos por los Campeonatos de la Asociación Sudeste, categoría Menores, Cadetes y Juveniles, rama femenina, registrándose estos resultados:

MENORES: Defensa, Dolores ganó a Newbery 3-0 y Newbery A venció a Defensa 3-0.

CADETES: Newbery venció a Defensa 3-0.

JUVENILES: Newbery venció a Defensa por 3-0.

En Varones las tres categorías de Newbery enfrentaron a Mar de Ajó, venciendo los equipos visitantes.

El Jinete Gustavo Crema, ganó la Marcha Hípica

Se realizó el domingo ppdo. la marcha hípica entre Maipú-Laborden y regreso, participando 15 jinetes, la que finalizó así:

1° Gustavo Crema, con «El Retobado»; 2° Marcelo Rost, con «Baya»; 3° Luis Lora, con «Sandunga»; 4° Hugo Iestra, con «Minilida»; 5° Marcelo Floriti; 6° Urmeneta Alier; 7° Ricardo Garra; 8° Cesar Pierguidi; 9° Roberto Muñoz; 10° Fabian Bruno.

Maipú juega el domingo con Rauch

El próximo domingo se iniciará la rueda eliminatoria del Campeonato Argentino y a Maipú le corresponde ser visitante frente a Rauch y el 9 jugarán la revancha en ésta.

Avacucho, que es de la misma zona, jugará el domingo con Mar Chiquita.

SOCIALES

NOVENA

Mañana, a las 17.15 horas, se inicia en el Templo Parroquial la Novena de la Patrona de nuestra ciudad, N. Sra. del Rosario, por lo que se invita a los fieles a concurrir.

BAILE EN INDEPENDIENTE

La Comisión Municipal de Deportes realizará el sábado 1 de Octubre, en el Club Independiente un baile en el cual harán entrega de los premios, de los espectáculos deportivos organizados por ella, y además se elegirá la Reina del Deporte. Animará «Grupo Germán».

SUD HERBY S. A.

Balcarce-M. del Plata-Necochea-Maipu

Comunica que a partir de la fecha y conjuntamente con la firma JULIO A. LAZZATTI comenzará la compra de Cereales y Oleaginosos. Para mayores informes a nuestra Casa Central, calle 22 esq. 19, Balcarce, Tel. 2020 ó 2021 con 6 internos, ó a nuestro representante en Maipú, Belgrano y Avacucho, Tel. 21444, Maipú.

TIENDA MAIPU tiene PARA UD. LO MEJOR. APROVECHELO

Tiene LO MEJOR, no lo pierda. Si sale de compras, lléguese a TIENDA «MAIPU»
COMPRE LO MEJOR, Y AL MAS BAJO PRECIO.

La Agrícola Ganadera S.A.

(De la Cámara Argentina de Marilleros y Consignatarios)
Remates, Comisiones y Consignaciones
Casa Central: Oral, Pínto 629, Tandil — Casa de Consignaciones
Piedras 114, Buenos Aires — EN MAIPÚ: Tel. 21074

En Maipú: 23 setiembre

70 Toros A.A.

De LAS MORENAS, As. J. J. Barberi

250 VAQUILLONAS A. Anque con garantía de preñez y servicio

PREMOLDEADOS MAIPU

MITRE Y COLON T.E. 21180

PARA LOS SEÑORES

Industriales y Agricultores

FABRICAMOS

GALPONES Y TINGLADOS



SILO DESARMABLE En chapa totalmente impermeabilizada, juntas de fusión total, posibilidad de aumentar su capacidad o disminuirla, recuperable en su totalidad. Doble malla de acero y hormigón vibrado.

BEBEDEROS PARA HACIENDAS — TANQUES AUSTRALIANOS GUARDAGANADOS DESARMABLES — PILETAS DE NATACION PISOS PARA GALPONES, PLAYAS, etc.

Edgardo L. J. Pastore

ENSAYO DE MATERIALES realizado en la FACULTAD DE INGENIERIA, La Plata (Departamento de Construcciones)

Casa Mayor

Materiales para la Construcción

de Carmen G. de Casamayor

Puertas — Ventanas — Chapas — Canaleras — Caños — Arena — Clavos — Piedra — Conchilla — Láminas — Ventiladores — Hidróforos

Cal Carbón y Cemento Loma Negra

Y TODO PARA LA CONSTRUCCION

VISITENOS

JULIAN LYNCH 576 Tel. 21159 MAIPU

SU

Servicio Mecánico Autorizado

FIAT

Neldo G. Varela

SALTA Y RUTA 2

MAIPU

LA VOZ

VETERINARIA

Dr. Manuel Enrique Comesaña

SUEROS - VACUNAS - ANTISARNICOS

ANTIPARASITARIOS

ASesoramiento PROFESIONAL

Diagnósticos - Tratamientos - Intervenciones

Representante

FUENTE SANCHEZ SPIRITU

Lineas completas de laboratorios responsables

MAIPU 243 - Tel. 21284

ARRERE, MASSOLA & CIA. S.A.

ABERDEEN ANGUS

CABAÑA MARIA LUJAN

De MARTIN A. VISMARA

DOLORES, ENGR

80 TOROS

50 Puros Pedigree 30 p. p. Cruzado
Sangre de Toros Americanos que han ingresado a Cabaña «Maria Lujan»: Can-Am; Great Northern; Big Northern; Super Star; Eliminator Of Weldon.

SABADO 10 DE OCTUBRE - 10 HS.

Previo almuerzo a las 12, en la Sociedad Rural de Dolores. Facilidades: Hasta 180 días. Descuento 12 % pago dentro 15 días. INFORMES en sus oficinas en Dolores o a sus representantes Sra. Alfredo Silva e hijos, T. E. 0590.

EL DEPARTAMENTO OPTICO

DE LA

Farmacia Parisi

Es dirigido personalmente por el

Optico Ocular Universitario

H. EDUARDO PARISI

Departamento Optico de Farmacia Parisi

Maduro 588 esq. Rivadavia Tel. 21030 Maipú

EDICTO JUDICIAL

POR 5 DIAS

El Juzgado Civil y Comercial N° 1, Secretaría N° 1 cita y emplaza por 30 días a herederos y acreedores de Victorino Salustiano Ferreira y doña Faustina Luquez. Dolores, setiembre 9 de 1971. — María Inés de Marco, Abogado-Secretaria.

Por 3 días. — El Juez Civil Dr. Oscar Mario Cialé cita por treinta días a herederos de doña Justa Baigorria. Dolores, setiembre de 1971. — María Inés de Marco, Abogado-Secretaria.

Por 3 días. — El Juzgado Civil y Comercial N° 2, Secretaría N° 2, cita y emplaza por 10 días a quien se considere con derecho al bien cuya adquisición de dominio se persigue en autos «Eduardo de Narcaia Catalina y otro c/ María Vicente s/ adquisición de dominio», la acción de terreno designado como parcela 12, de la manzana 1 ubicada en Maipú con superficie de 999,90 m². — Lic. 1 — Sec. A — Man. 7 — c. 12 — Faja 4307, objeto suscripción de designación de terreno Oficial de P. U. y A. — Dolores, setiembre ocho de 1971. — Enrique Manuel Abad, Secretario.

Se comunica por cinco días que los Dres. Guillermo Francisco BOK JUREK y Hector Edmundo PORLA venden libre de toda deuda, gravamen y personal, el negocio de bowling, conlinteria y bar conocido como «Bowling Kenka», ubicado en Pasco 101 y Avenida 5, Vnia Ucaui, Partido de Uru. Madrugada, provincia de Buenos Aires, a la firma Alberto Benito CONDE y Susana ORIGNARD de CONDE. Reclamos de ley en el mismo negocio.

Se comunica por cinco días que el señor Rodolfo Omar Martin, vende libre de toda deuda, gravamen y personal, el negocio de pizzeria, bar, conlinteria y auxos, conocido como «Nativa de Ucaui», ubicado en Avenida 5 Pasco 101, Vnia Ucaui, Partido de Uru. Madrugada, provincia de Buenos Aires a los señores Oscar Alfredo ELIAS, Alberto Alejandro ALBARRACIN, Jose Oscar LINO y Rod. Ucaui. Reclamos de ley en el mismo negocio.

Quiniela Nacional

SORTEADA	ANOCHE
1 110	11 530
2 167	12 274
3 000	13 463
4 793	14 994
5 924	15 692
6 061	16 689
7 830	17 372
8 140	18 751
9 670	19 546
10 438	20 572

Cooperativa de Electricidad

Ltda. de Maipú

Concurso

Llámate a concurso por cinco días para cubrir cargo de auxiliar secretario administrativo de la Cooperativa de Electricidad Limitada de Maipú. La selección del cargo se realizará por medio de análisis de antecedentes y examen de capacitación sobre temas contables-administrativos, y se realizará en la sede de la Cooperativa. Cierre de inscripción día 26/9/1971 a las 18 horas. Examen día 29/9/1971. — Carlos A. Otermin, Presidente — Julio A. Franchini, Secretario.

† EDITH L. DE BUCHICARDI

Falleció hoy en la Capital Federal nuestra ex-convecina Sra. Edith Laura de Buchicardi, deceso que ha causado sentido pesar. Sus restos serán traídos hoy a esta e inhumados mañana en la necrópolis local.

LA FORTINERA

La C. D. de esta Agrupación Tradicionalista comunica que al ser sustituida por el Coordinador General de la Fiesta Nacional de la Flor, Sr. Di Majo, de la suspensión del programa que debía realizarse el día 24, canceló su presentación en la misma.

PROXIMOS BAILES

EN NEWBERRY

Domingo 2 de Octubre: Gran Festival del Tango en busca de la nueva voz tanguera 77. Primera rueda por eliminación. Matelar presentación de Hector Buitran, cantor de la popular típica G. B. y a continuación baile con «Los Principes». La cantidad de entradas es limitada y pueden retirarse con anticipación en el buletín del Club.

Sábado 10: Gran Baile de Primavera, animado por «Los Troubadours» y Grupo Renacimiento. Dirección de la Reina.

Domingo 10: 2° Ronda del Gran Festival del Tango, animado por un conjunto de típica y jazz.

Rosa Maria Peruchena

ABOGADA

Belgrano 900 - Tel. 21136 MAIPU

Av. Belgrano 1123 - 3° piso 14, Tel. 37 2493 Bs. Aires

LILIANA BEATRIZ BALBUENA

PSICOLOGO

Problemas de conducta y relación. Dificultades en el aprendizaje. Orientación Vocacional. Julian Lynch 724 - Tel. 21300

Dr. Carlos L. Zaparoli

ODONTÓLOGO

Atien. Leg. en Belgrano 635

Dr. Roberto Luis Ramos

ODONTÓLOGO

DR. JORGE E. PAVESE, ESPECIALISTA EN ORTODONCIA. Próxima visita 21 de Octubre. Moreno 380 Maipú

Banco de Crédito Rural Argentino

DELEGACION MAIPU

RIVADAVIA esq. BELGRANO

Plazos Fijos. Aceptaciones Bancarias. Cuentas Corrientes.

Cajas de Ahorro, etc.

Una nueva dinámica bancaria al servicio de ésta Empresa.

REALIZAMOS TRABAJOS DE
Plomería, Cloacas, Calefacción, Gas
ARREGLAMOS
Cocinas, calefones, termos, estufas

J. MUNT é hijo

Seriedad, Presupuesto Gratis, Idoneidad,
HACEMOS TRABAJOS EN EL CAMPO

RAMOS MEJIA 675

MAIPU

Aserradero El Independiente

Postes, Varillas, Alambres de acero y dulce, Torniquetas, Tranqueras, Muebles, Corrales, Embarcaderos

**AHORA TAMBIEN ANEXAMOS
CHAPA DE ZINC N° 24**

Julian Lynch 1596 Tel. 21488

MAIPU

FOTO COLOR FOTO CARNET MURALES

— Y como siempre la mejor atención —

"Iris Foto" ENRIQUE F. ALBA
J. LYNCH y RIVADAVIA,

PAPELERA "MAIPU"

Compra cartoneras y papeles de todo tipo
Pago contado. Buen precio

MAISINA 887

MAIPU

O. E. A.

Pellegrini 323 — MAIPU
Lotería — Giguereña
Regalos de Navidad
Pausa hasta las 10 horas
del Viernes

TODO YELMO

En cómodas cuotas
mensuales

Licenciaturas, Instrucciones,
secarropas, aspiradoras, cal-
deras minutas, calentadores
— EN —

CASA ROYER

MAIPU

USCAN RAMOS

Buzar - Menaje
ARTICULOS DE LIMPieza

ENCUESTA

PERRA, ROMEROS

UNIFORMES

DE OESTE

OMMA, MUEBRO

DESTINO — FARMACIA

"CARLITOS"

MAIPU

Carlos A. Cuviellier
LECHON AL ASADOR
BELGRANO esq. N° 20

Despacha

LA ESTRELLA
de RAUL MORCELLA

Pellegrini y Julian Lynch
Telef. 21345 MAIPU

Supertejedora Lady Tricot de WANORA

Importadas directamente de Japon

Mod. Memorama 323	\$ 248.000
Mod. "321"	\$ 198.000
Mod. Brother 587	\$ 115.130

Nacionales

Memorama mod. 320	\$ 115.000
Lady Hogar	\$ 63.000
Suplemento Lady Tricot	\$ 63.500
Radar Master	\$ 32.585

Créditos sola firma hasta 12 meses

PECORA

Sarmiento y Lynch
MAIPU - Tel. 21231

Comeria LAGO

Esperamos su visita en Belgrano 760 - Tel. 21053

REPARACIONES EN GENERAL

EN SU NUEVA DIRECCION

La Fruteria y verduleria

DE MAIPU ESTAN EN BELGRANO 287

PALTAS, Hinojo, Anís Cabeza, Achicoria, Grilo, Coliflor, Berenjenas, Rabanitos, Escarola, Ajo Pico, Cebolla Verde, Manzanas, Mandarinas, Peras y muchas variedades mas. PRECIOS UNICOS

"MATHIA'S los espera..."

abercdeen angus de

"LA MARIA ELENA"

de SUC. ABUNDIO GUILLERMINI

100 TOROS PED. Y P.P.C.

200 VAQUILLONAS GENERALES
m/la. c/ preñez garantida.

70 VACAS P. PEDIGREE

25 POTROS CRIOLLOS
SELECCIONADOS

25 VAQUILLONAS P.P.C.

SABADO 1° de OCTUBRE - 14 hs.

A.J. Mendizábal y Cía.

JORGE A. MANZO

Automotores

Bullrich REMATA RA

BULLRICH anuncia sus próximos remates Reproductores bovinos:

El Jueves 29 de Setiembre

En Estancia «El Arco, G. Guido» 120 TOROS A. A.
Pedigré y Puros puros por Cría de «EL ARCO», de Cruzquin S. A.

El Martes 11 de Octubre 1977

EN MAIPU en las instalaciones de Asociación Rural

100 toros p.p.c. consignados

CABAÑA «LA GERMANIA» de Lafuente, Hnos. J. S. C. A. y
CABAÑA «LA VERDE» y «LAS OSCURAS» de Sucesión de,
Josefina C. V. Alzaga de Sanchez,

PROFESIONALES

Dr. Luis Carlos Giorgi
Doctor en Medicina
Rivadavia 349 Tel. 21057 Maipú

Dr. Ludovico H. Fillonandean
Especialista en Niños
Ex-Médico del Hospital de Niños
de La Plata
Dr. Santos Madariaga 249
Tel. 5544 Ural, Madariaga

Dr. Carlos Horacio Corbalán
OBSTETRICIA—SEÑORAS—PARTOS
Consultorio: CLÍNICA MAIPU
Lunes a Viernes de 11 a 12 y de
10 a 20. Sábado: de 11 a 12

Maria Cecilia H. de Calabrese
Partera Nacional
Tratamiento obstétrico sin dolor
Atiende Clínica Maipú
Lavalle 1367 Tel. 21401 Maipú

Laboratorio "MAIPU"
Análisis clínicos, Atención de to-
das las mutuales.
Dr. PEDRO MARTIN
Bioquímico
Lavalle y Laprida Tel. 21040

Dr. Mabel Pedretti de Segrelin
Análisis Clínicos y Bacteriológicos
Atención en domicilio - Mutuales
J. Lynch y Pellegrini Tel. 21712

CONSULTORIO DENTAL
Dr. MIGUEL A. ZANADA
ODONTÓLOGO

Dr. ALBERLO DZIWAŁ
ESPECIALISTA EN ORTOFONCIA
— Atiende Mutuales —
Julian Lynch 627 T.E. 21-081
Proxima visita: el 12 Octubre

Estudio Jurídico "Fahey"
DR. HORACIO A. FAHEY
DR. CARLOS A. FAHEY
ABOGADOS
Aisina 551 — Tel. 21175 y 21208

Arnoldo Domingo Glaria
ABOGADO
V. Lopez 452 Tel. 21550 y 21071

Julio César Zubizarain
ABOGADO
Madero 473 Tel. 21019 Maipú

Estudio Jurídico "Guma"
OSCAR L. GUMA
JULIO A. GUMA
Abogados
Aisina 249 Tel. 21248, 21073, 21031

Máximo A. Togni
Escribano Público Nacional
Atención al público: de 10 a 12
y de 15 a 17 horas
Madero 353 Tel. 21070 Maipú

Juan Manuel Prieto
MÉDICO DE NIÑOS
Atiende de Lunes a Viernes
Sagastona Maipú — Tel. 21190

Dr. Susana Goodway
SEÑORAS — PARTOS
Belgrano 500 Maipú

Josela Barala
Odontóloga
Ex-partera del Hospital Italiano de
La Plata

Tratamiento para parto sin dolor
Atiende en la Clínica Maipú y en
el Hospital Maipú
Consultorio particular:
Madero 1135 — Tel. 21361 — Maipú

Marta A. Rappallini
Marta E. Aiza
Escribanos Nacionales
Madero 473 Tel. 21019 Maipú

Eduardo Alberto Pozzo
Contador Público Nacional
Sarmiento 511 Tel. 21039 Maipú

Alicia Mujica de Pozzo
FONOAUDIÓLOGA
Trastornos de voz, palabra y
audición
Belgrano 740 Tel. 21630 Maipú

Edictos Judiciales

El Juzgado Civil y Comercial N° 2, Secretaría N° 4, cita y emplaza por 30 días a herederos y acreedores de LUIS RAÚL BRES, Dolores, 13 Setiembre de 1977. — Enrique Manuel Abad, Secretario.

El Juzgado Civil y Comercial N° 2, Secretaría N° 4, cita y emplaza por 30 días a herederos y acreedores de Juana Julia Lamaita de Alvarez y Alfonso Alvarez, Dolores, Setiembre de 1977. — Enrique Manuel Abad, Secretario.

El Juzgado Civil y Comercial N° 1, Secretaría N° 1, cita y emplaza por 30 días a herederos y acreedores de Francisco Cecilia Selicki de Serrano y de José Diego Serrano — Dolores, Setiembre 9 de 1977. — Mi ta Inés al Marco, Abogado-Secretaria.

Crédito Popular del Sudeste

RIVADAVIA 303

CREDITOS a 5 y 10 meses

Consulte nuestros planes

Atención al público de 14 a 16 hs.

CRESPI

SECO - TINTO - ROSADO - BLANCO

Nuevamente en Maipú

Solicítelo en su Comercio ó al Representante local

JOSE LERSUNDI

MOYANO 481

MAIPU

Angel Velaz & Cia. Ltda.

CONSIGNATARIOS

En Vivorata: Jueves 15 de Setiembre
ESPECIAL DE GORDO **1.000 VACUNOS**
INVERNADA Y CRIA
DESTACAMOS: 10 Toros A. Angus de la cabaña «San Felipe», de
Martin Sansiñena

En Ayacucho: Martes 20 de Setiembre
ESPECIAL DE GORDO, **1200 VACUNOS**
INVERNADA Y CRIA
INFORMES: SR. EDUARDO MENCHACA
Lynch y Rivadavia T. E. 21612 Maipú

Papier & Cia.

Y el Plan Cosecha

**Compre su tractor ó implemento
ahora y páguelo el 28 de Febrero
de 1978.**

Así como se lo decimos, sin cosas raras

Ihon Deere 4420 c/duales y dos arados
J. Deere de 4 de 14" en Tandem
John Deere 3420
Massey Ferguson 11075
Fiat Supensom 55
John Deere 730 y otro 445
Hanomag 6 55 y otro 35
Secadora portátil "Iradi"
Arado John Deere 5x12 con Zate

Y mucho mas...

Sub-Agente en Maipú

NORBERTO O. PELAEZ

DIRECTOR

Ludovico M. Fillenau de

Sarmiento 357

Tel. 21111 - MAIPU

Precio del ejemplar: \$ 30,00

LA VOZ

Fundado el 3 de Setiembre de 1902

Corto Afs.
MAIPU BTarifa Reducida
Concesión N° 99

Reforma al Régimen Municipal

La Plata—Anunció el Ministro de Gobierno Dr. Smart que con relación a los estudios que se realizan con miras a la reforma del régimen municipal, los integrantes de la Comisión Especial que estudia las mismas, visitarán las provincias de Santa Fé y Córdoba para analizar, sobre el terreno, el sistema comunal allí vigente para recatar elementos, experiencia y conocimientos para ser tenidos en cuenta para dictaminar en torno a la tarea encomendada.

Guía Telefónica

Se nos informa de la oficina local de ENTEL Argentina que se encuentra a disposición de los abonados, en forma gratuita, la nueva guía de abonados correspondiente a teléfonos de esta y la zona, debiendo entregarse la guía anterior.

Juneteada y Fiesta Criolla

La Sub-Comisión del Colegio Primario Mauro Gulé está preparando para el próximo 6 de Noviembre próximo, en el campo del Sr. Elorriaga, a la vera de ruta 2, una gran fiesta criolla y juneteada.

Cesan otros 112 agentes del M. de Gobierno

La Plata—Las autoridades del ministerio de Gobierno de la Provincia dieron cuenta anteayer del cese de otros 112 agentes del M. de G. en distintas reparticiones de esa secretaría de Estado. Al informarse sobre el particular, se señaló que como resultado de la aplicación de pautas de racionalización de servicios—concentración de dependencias, supresión de otras, etc.—que en la práctica se traducen en simplificación de trámites y economía de procedimientos, con el correspondiente beneficio para el usuario.

Asociación Rural de Maipú

Empadronamiento de CAP

La Asociación Rural de Maipú, comunicó a los señores ganaderos que hoy viernes 30 vence el empadronamiento de CAP. Difienda sus intereses empadronándose en nuestra secretaría.

Información municipal

Se comunica a toda la población de Maipú que para facilitar el trabajo de la Barredora, los coches que queden en la calle de noche, deben observar las siguientes normas:

Los días lunes, miércoles y viernes, a partir de las 23 hs. la Moto-Barredora trabajará a lo largo de las calles: Italia, Ramos Mexía, Belgrano, Madero, J. Lynch, Lavalle y Necochea o sea todas las paralelas al E. N. G. R. Por lo tanto a partir de la hora señalada los coches que estén afuera deben estacionar en las calles transversales para facilitar el trabajo y contribuir así al mantenimiento de la limpieza; y los días domingo, martes y jueves la Barredora trabajará sobre las calles transversales, entonces los coches en esos días y a partir siempre de las 23, deben estacionar en las calles mencionadas al principio.

Ley de prescindibilidad provincial

Se prorroga hasta fin de año

El Poder Ejecutivo bonaerense ratificó la vigencia de la ley 3596, sobre aplicación del régimen de basuras para el personal del Estado conocido por prescindibilidad en el ámbito de la Administración pública, expresándose en los fundamentos que el criterio seguido es prorrogar sus normas hasta el 31 de diciembre del corriente año.

Plausible iniciativa

En un comunicado de las autoridades municipales publicado en nuestra anterior edición, da a conocer el proyecto, a su estudio y de la Cooperativa de Electricidad local, de la iluminación de cincuenta cuadras de la ciudad a gas de mercurio, la que abarcará parte de la ruta Nacional N° 2 y la calle Lavalle hasta V. Lopez.

Ignoramos la fecha en que el proyecto se concretará, pero si queremos señalar la inquietud municipal para un proyecto de inudable progreso edilicio y que dará a Maipú un mayor relieve.

El IOMA elevó los aranceles odontológicos

Las autoridades del Instituto de Obras Médico Asistenciales dispusieron incrementos, con retroactividad al 1° de julio último, los valores arancelarios de las prestaciones odontológicas. Como en todos los demás rubros, se ha adoptado el criterio fijado por el gobierno nacional, que tiende a la uniformidad de los valores para las mismas prácticas.

Día del Empleado de Comercio

Cena de Camaradería

Con motivo de la celebración del Día del Empleado de Comercio el Centro local que los agrupa, realizará mañana a las 21, en el Restaurant "El Cardón", una cena de camaradería.

Municipalidad de Maipú

(Cia. de Bs. Aires)

LICITACION PUBLICA N° 11

Expte. n° 4071-204

POR DOS DIAS-Llámanse a LICITACION PUBLICA para la provisión de materiales para la ampliación de la red colectora de desagües cloacales en la planta urbana de esta ciudad. Apertura de propuestas día 17 de octubre de 1977. Hora 17. Lugar: Secretaría General. Valor del pliego \$ 5.000.

Maipú, Setiembre de 1977.
FELIX HELU
Intendente Municipal
César A. Faiella
Secretario de Gobierno y Hacienda

SOCIALES

PENA FOLKLORICA

El próximo domingo a las 20 horas se presentará en el Club Independiente la gran Peña Folklórica con la participación de Atilio Paita, Tito Ramos, Hector Pax y en la parte bailable la extraordinaria presentación del trío "Sol de Julio" de Pachin Escobedo.

DEPORTES

Maipú juega en Rauch por el C. Argentino

La selección maipueña, que el domingo pasado, en match amistoso venciera a Gral. Madariaga, debutará oficialmente el domingo próximo, en la rueda preliminar del Campeonato Argentino, enfrentando como visitante a la selección de la Liga de Rauch, quien tiene un conjunto integrado por buenos valores.

Será así para la selección maipueña una dura prueba pero esperamos que nuestros futboleros sabrán salvar este difícil escollo e iniciar con éxito su actuación en este gran certamen nacional, realizando el match revancha en Maipú el domingo 8.

El equipo saldrá a la cancha así integrado: Gómez—Duarte Mendiburu, Brión, Benavides o Ríos—Buidé, Irazabal y Pascual—Loriente, Vidal y Astray.

La delegación maipueña partirá a las 10 horas, en un grupo de automóviles puestos a disposición de la Liga, por sus propietarios.

AFICIONADOS LOCALES IRAN A RAUCH

La presentación de la selección local en Rauch ha despertado gran interés en la afición local y son numerosos los aficionados que se disponen trasladarse a Rauch para alentar a nuestro equipo representativo.

Voley: Newbery juega en Mar del Plata

El equipo femenino de voley de Newbery, categoría Cadetas participará hoy, mañana y el domingo, en un importante Torneo de Voley en el que participarán los equipos de Municipalidad, F. C. Oeste, Luz y Fuerza, fuertes conjuntos de la Capital; San Vicente y Santa Cecilia, de Mar del Plata; Santa Ana, de Tandil y como decimos el equipo de Newbery, que viene realizando lucidas actuaciones, lo que dice de los merecimientos alcanzados.

Partidos de 3a. y 4a. división para mañana

En MAIPU: 14 hs.: Deportivo v. Independiente (4°) y Jugo Atlético v. Boca.

En LABARDEN: 15.30 horas: Parque v. Newbery (4°)

EL JUGADOR SERGIO VIDAL QUEDO HABILITADO

La Liga local recibió del Consejo Federal la resolución comunicando oficialmente que el jugador Sergio Vidal pertenece a Independiente por lo cual queda habilitado para poder jugar, por lo que el domingo integrará el seleccionado local.

PROXIMOS BAILES

EN NEWBERY

Domingo 2 de Octubre: Gran Festival del Tango en busca de la nueva voz tanguera 77. Primera rueda por eliminación. Estelar presentación de Hector Beltran, cantor de la popular tipica Gobi y a continuación baile con "Los Principes". La cantidad de entradas es limitada y pueden retirarse con anticipación en el bulet del Club.

Sábado 15: Gran Baile de Primavera, animado por "Los Tiburones" y Grupo Renacimiento. Elección de la Reina.

Domingo 16: 2° Ronda del Gran Festival del Tango, animado por un conjunto de típicos y jazz.

JARDIN CINE CLUB

En el Colegio Parroquial Primario el "Jardin Cine Club" realizará mañana un festival cinematográfico con "Superaventuras Astroboy 009" y dibujos animados.

BALLET DE PATIN

El 9 de octubre próximo se presentará nuevamente en Maipú el Ballet de Patin del Club Kimberley, de Mar del Plata, que tan exitosa actuación tuvo en esta. Organiza el espectáculo el Club de Madres de la Escuela Normal Superior.

SUD HERBY S. A.

Balcarce-M. del Plata-Necochea-Maipu

Comunica que a partir de la fecha y conjuntamente con la firma JULIO A. LAZZATTI comenzará la compra de Cereales y Oleaginosos. Para mayores informes a nuestra Casa Central, calle 22 esq. 19, Balcarce, Tel. 2020 ó 2021 con 6 internos, ó a nuestro representante en Maipú, Belgrano y Ayacucho, Tel. 21444, Maipú.

Comprobado en el mundo

Que el sistema de Auto-servicio reduce costos, y gana en agilidad. El ritmo que impone el progreso, ya está en MAIPU...

Mercado Auto Servicio Centro

RAPIDEZ, SURTIDO, ECONOMIA
Unico en su tipo por su sistema de atención al público.

CONOZCA AUTO SERVICIO "CENTRO"
ALSINA esq. JULIAN LYNCH MAIPU

TIENDA MAIPU TIENE PARA UD. LO MEJOR. APROVECHELO
Tiene LO MEJOR, no lo piense. Si sale de compras, lléguese a TIENDA "MAIPU"
COMPRE LO MEJOR, Y AL MAS BAJO PRECIO.

La Agrícola Ganadera S. A.

(De la Cámara Argentina de Martilleros y Consignatarios)
Remites, Comisiones y Consignaciones
Casa Central: Oral, Pinto 629, Tandil — Casa de Consignación:
Piedras 114, Buenos Aires — EN MAIPÚ: Tel. 21074

En Maipú: 13 Octubre

600 Vacunos

25 TOROS

De LAS MORENAS, de J. J. Barbieri

PREMOLDEADOS MAIPU

HITRE Y COLON T.E. 21150

PARA LOS SEÑORES
Industriales y
Agricultores

FABRICAMOS
GALPONES Y
TINGLADOS



SILO DESARMABLE En chips totalmente impermeabilizada, juntas de fusión total, posibilidad de aumentar su capacidad o disminuirla, recuperables en su totalidad. Doble malla de acero y hormigón vibrado.

BEBEDEROS PARA HACIENDAS — TANQUES AUSTRALIANOS
GUARDAGANADOS DESARMABLES — PILETAS DE NATACIÓN
PISOS PARA GALPONES, PLAYAS, etc.

Edgardo L. J. Pastore

ENSAYO DE MATERIALES realizado en la FACULTAD DE INGENIERIA, La Plata (Departamento de Construcciones)

Casa Mayor

Materiales para la Construcción

de Carmen G. de Casamayor

Puertas — Ventanas — Chapas — Canchales —
Caños — Arena — Clavos — Piedra — Con-
chilla — Ladrillos — Ventiladores — Hidróforos —
Cal Casique y Cemento Loma Negra

Y TODO PARA LA CONSTRUCCION

VISITENOS

JULIAN LYNCH 576

Tel. 21159

MAIPU

SU

Servicio Mecánico Autorizado

FIAT

Neldo S. Varela

SALTA Y RUTA 2

MAIPU

LA VOZ

VETERINARIA

Dr. Manuel Enrique Comesana

SUEROS - VACUNAS - ANTISARNICOS

ANTIPARASITARIOS

ASISTORIA MEDICA PROFESIONAL

Diagnósticos - Tratamientos - Intervenciones

Representante

FUERTE SANCTI SPIRITU

Clinicas completas de laboratorios responsables

IALSINA 243 - Tel. 21264

ARRASE, MASSOLA & CIA. S. A.

ABERDEEN ANGUS

CABAÑA MARIA LUJAN

De MARTIN A. VISMARA

DOLORES, ENGR

80 TOROS

50 Puros Pedigree 30 p. p. Cruza

Sangre de Toros Americanos que han ingresado a Cabaña «Ma-
ria Lujan»: Can-Am; Great Northern; Big-Northern; Super Star;
Eliminator Of Weldonka.

SABADO 1 OCTUBRE - 15 HS.

Previo almuerzo a las 12, en la Sociedad Rural de Dolores
Facilidades: Hasta 180 días - Descuento 12 % pago dentro 15 días
INFORMES en sus oficinas en Dolores o a sus representantes
Sr. Alfredo Silva e Hijos, T. E. 6590.

EL DEPARTAMENTO OPTICO

DE LA

Farmacia Parisi

Es dirigido personalmente por los

Opticos Oculares Universitarios

Eduardo Marcelo Parisi

y H. Eduardo Parisi

Departamento Optico de Farmacia Parisi

Madero 599 esq. Rosadocia Tel. 21030 MAIPU

EDICTO JUDICIAL

POR 5 DIAS

El Juzgado Civil y Comercial N° 1, secretario N° 1 cita y emplaza por 30 días a herederos y acreedores de Victoriano Calustiano Ferreira y doña Faustina Luquez, — Dolores, se-
tiembre 9 de 1971. — Minuta firmada de marzo, Abogado-Secretario.

Por 3 días. — El Juez Civil Dr. Oscar Mario Cialé cita por treinta días a herederos de doña Julia Baigorria, — Dolores, setiembre de 1971. — Minuta firmada de marzo, Abogado-Secretario.

El J. gco. Civil y Comercial N° 1, secretario N° 1 cita y emplaza por 30 días a herederos y acreedores de doña ANASTASIA AR-
RIOLD DE CERNER, — Dolores, agosto 10 de 1971. — Minuta firmada de marzo, Abogado-Secretario.

SE VENDEN Dos CHACRAS de CINCO Hs. cada una. Tratar: Escribanía Pa-
— 100

Se comunica por cinco días que los sres. Guillermo Francisco BUR-
GUERA y Ricardo Edmundo POR-
TA venden libre de toda deuda, el
terreno y personal, el negocio de
panadería, confitería y del comercio
como «Domingo Kerk», ubicado
en Pasco 101 y Avenida 3, Villa
Oeste, Partido de Oral, Matanza
provincia de Buenos Aires, a la
señal Alberto Emilio CONDE y
Susana URRUTIA de CONDE.
Reconocidos de ley en el mismo ne-
gocio.

Se comunica por cinco días que el señor Rodolfo Oscar Marino, ven-
de libre de toda deuda, gravamen
y personal, el negocio de panadería,
confitería y del comercio, ubicado
como «Domingo Kerk», ubicado
en Avenida 3 Pasco 101, Villa
Oeste, Partido de Oral, Matanza
provincia de Buenos Aires a la
señal Oscar Marino ELIAS, Al-
berto Edmundo A. BARRACIN,
Jorge Oscar LINO y Rodolfo
Jorge ELIAS. Reconocidos de ley en el
mismo negocio.

Quiniela Nacional

SORTEADA ANOCHE

1 582	11 238
2 217	12 333
3 101	13 671
4 276	14 735
5 734	15 513
6 496	16 833
7 394	17 115
8 386	18 354
9 928	19 617
10 057	20 004

Lotería de la Provincia

Sorteada hoy

Con \$ 15.000.000: 5.219

Con \$ 1.000.000	25.555
Con \$ 500.000	11.305
Con \$ 200.000	19.922
Con \$ 120.000	37.035
Con \$ 60.000	25.330 y 31.791
Con \$ 30.000	7.000, 10.889 y 20.205

«ASADO CON CUENTOS»

La sub-comisión de Voleibol del Club Jorge Newbery realizará el 8 de octubre próximo su habitual cena mensual, a su beneficio, y que ha denominado «Asado con Cuen-
tos».

ESCUELA NACIONAL NORMAL SUPERIOR

Para el próximo 13 de noviem-
bre se anuncia un gran almuerzo
de camaradería, en la Escuela Na-
cional Normal, a realizarse en el
local del nuevo edificio.

Précias
Celestino
G. P.

SE NECESITA CASA para
ALQUILAR
Informes en este diario.

SE VENDE TERRENO A 30
mts. del asfalto
Informes en este diario.

KARATE
Estilo SHAO LIN SSU
Inscripción: Martes 14 y Jue-
— A todas horas —
Días: Lunes, Miércoles y Viernes
hora: 18.30 a 20.30
Inscripción: Belgrano 424, T. 21372
o Italia 1, T. 21004
Comienza el 3/10 en Newbery

Rosa Maria Peruchena

ABOGADA
Belgrano 900 - Tel. 21130 MAIPU
Av. Belgrano 1123 - 3° piso 14,
Tel. 37 2495 Bs. AIRES

LILIANA BEATRIZ BALBUENA

Psicologa
Problemas de conducta y relación
dificultades en el aprendizaje
Orientación Vocacional
Julian Lynch 124 - Tel. 21300

Dr. Carlos L. Zaparoti
ODONTÓLOGO,
Atiende en Belgrano, 635

Dr. Roberto Luis Ramona
ODONTÓLOGO
Dr. JORGE A. PAVESE
ESPECIALISTA EN ORtodONCIA
Próxima visita 21 de Octubre
Moreno 380 Maipú

Bullrich

LA VOZ
REMATA

BULLRICH anuncia sus próximos remates Reproductores bovinos:

El Jueves 29 de Septiembre

En Estancia «El Arco, G. Guido: 120 TOROS A. A.

Pedigrée y Puros puros por Cría de «EL ARCO», de Erauzquin S. A.

El Martes 11 de Octubre 1977
EN MAIPU en las instalaciones de Asociación Rural
100 toros p.p.c. consignados

CABANA «LA GERMANIA» de Lafuente-Haas, J.S. C. A. y
CABANA «LA VERDE» y «LAS OSCURAS» de Sucesión de
Josefina C. V. Alzaga de Sanchez,

PROFESIONALES

Dr. Luis Carlos Giorgi
Doctor en Medicina
Rivadavia 349 Tel. 21037 Maipú

Dr. Ludovico H. Filleaud
Especialista en Niños
Ex-Médico del Hospital de Niños
de La Plata
Dr. Carlos Madariaga 249
Tel. 5542 Ural, Madariaga

Dr. Carlos Horacio Corbalán
OBSTETRICIA—SEÑORAS—PARTOS
Consultorio: CLÍNICA MAIPU
Lunes a Viernes de 11 a 12 y de
10 a 20. Sábado: de 11 a 12

Maria Cecilia H. de Calabrese
Partera Nacional
Tratamiento obstétrico sin dolor
Atiende Clínica Maipú
Lavalle 1367 Tel. 21401 Maipú

Laboratorio «MAIPU»
Análisis clínicos. Atención de lo.
«las las mutuales»
Dr. PEDRO MARTIN
Bioquímico
Lavalle y Laprida Tel. 21040

Dra. Mabel Pedretti de Segrelin
Análisis Clínicos y Bacteriológicos
Atención en domicilio • Mutuales
J. Lynch y Pellegrini Tel. 21712

CONSULTORIO DENTAL

Dr. MIGUEL A. ZANADA
ODONTÓLOGO
Dr. ALBERLO DZIWAŁ
ESPECIALISTA EN ORTODONCIA
— Atiende Mutuales —
Julian Lynch 527 T.E. 21 031
Próxima visita: el 12 Octubre

Estudio Jurídico «Fahy»
Dr. HORACIO A. FAHEY
Dr. CARLOS A. FAHEY
ABOGADOS
Aisina 551 — Tel. 21173 y 21208

Arnoldo Domingo Gloria
ABOGADO
V. Lopez 452 Tel. 21556 y 21071

Julio César Zubizarain
ABOGADO
Madero 473 Tel. 21019 Maipú

Estudio Jurídico «Guma»
OSCAR L. GUMA
JULIO A. GUMA
Abogados
Aisina 249 Tel. 21248, 21073, 21031

Máximo A. Togni
Escribano Público Nacional
Atención al público: de 10 a 12
y de 15 a 17 horas
Madero 353 Tel. 21070 Maipú

Juan Manuel Prieto
MÉDICO DE NIÑOS.
ATIENDE DE LUNES A VIERNES,
Sagatona «Maipú» — Tel. 21140

Dra. Susana Goodway
SEÑORAS — PARTOS
Belgrano 500 Maipú

Josefa Barale
Obstetrica
Ex-partera del Hospital Italiano de
La Plata
Tratamiento para parto sin dolor
Atiende en la Clínica Maipú y en
el Hospital Maipú
Consultorio particular:
Madero 1135—Tel. 21361—Maipú

Martín A. Rappallini
Melinda E. Alza
Escribanos Nacionales
Madero 473 Tel. 21019 Maipú

Eduardo Alberto Pozzo
Contador Público Nacional
Sarmiento 511 Tel. 21039 Maipú

Alicia Mujica de Pozzo
FONOAUDIÓLOGA
Trastornos de voz, palabra y
audición
Belgrano 740 Tel. 21639 Maipú

CRESPI

SECO • TINTO • ROSADO • BLANCO
Nuevamente en Maipú

Solicítelo en su Comercio ó al Representante local

JOSE LERSUNDI

MORENO 41

MAIPU

Angel Velaz & Cia. Ltda.

CONSIGNATARIOS

En Vivotata:

ESPECIAL DE GORDO
INVERNADA Y CRÍA
DESTACAMOS: 10 Toros A. Angus de la cabaña «San Felipe», de
Martín Sansilena

En Ayacucho:

ESPECIAL DE GORDO,
INVERNADA Y CRÍA
INFORMES: **SR. EDUARDO MANCHACA**
Lynch y Rivadavia T. E. 21612 Maipú

Papier & Cia.
Y el Plan Cosecha

Compre su tractor ó implemento
ahora y páguelo el 28 de Febre-
ro de 1978.

Así como se lo decimos, sin cosas raras

John Deere 4420 c/duales y dos arados
J. Deere de 4 de 14" en Tandem
John Deere 3420
Massey Ferguson 1075
Fiat Supensom 55
John Deere 730 y otro 445
Hanomag 6 55 y otro 35
Secadora portátil «radi»
Arado John Deere 5x12 con Zate

Y mucho mas...

Sub-Agente en Maipú

NORBERTO O PELAEZ

Edictos Judiciales

El Juzgado Civil y Comercial N°
2, Secretaría N° 4 cita y emplaza
por 30 días a herederos y acree-
dores de **LUIS RAUL BRES**,—
Dolores, 13 setiembre de 1977. —
Enrique Manuel Abad, Secretario.

El Juzgado Civil y Comercial
N° 2, Secretaría N° 4, cita y emplaza
por 30 días a herederos y acree-
dores de **Juana Julia Lamaita de**
Alvarez y Alfonso Alvarez,—Dolo-
res, setiembre de 1977. — **Enrique**
Manuel Abad, Secretario.

El Juzgado Civil y Comercial n° 1
Secretaría N° 1, cita y emplaza por
30 días a herederos y acreedores
de **Francisca Cecilia Selicki de**
Serrano y de José Diego Serrano,—
Dolores, Setiembre y de 1977. —
Mis la Inés de Marco, Abogado-
Secretaria.

Crédito Popular del
Sudeste

RIVADAVIA 303

CREDITOS a 5 y 10 meses

Consulte nuestros planes

Atención al público de 14 a 16 hs.

Banco de Crédito Rural Argentino

DELEGACION MAIPU

RIVADAVIA esq. BELGRANO

Plazos Fijos. Aceptaciones Bancarias. Cuentas Corrientes.

Cajas de Ahorro, etc.

Una nueva dinámica bancaria
Al servicio de ésta Empresa.

REALIZAMOS TRABAJOS DE
Plomería, Cloacas, Calefacción, Gas
ARREGLAMOS
Cocinas, calefones, termos, estufas

J. MUNT é Hijo

Seriedad, Presupuesto Gratís, Idoneidad
HACEMOS TRABAJOS EN EL CAMPO

RAMOS MEJIA 675

MAIPU

Aserradero El Independiente

Postes, Varillas, Alambres de acero y dulce, Torniquetas, Tranqueras, Muebles, Corrales, Embarcaderos

AHORA TAMBIEN ANEXAMOS
CHAPA DE ZINCIN 24

Julian Lynch 1596 - Tel. 21488

MAIPU

FOTO COLOR
FOTO CARNET
MURALES

— Y como siempre la mejor atención —

"Tres Foto" ENRIQUE F. ALBA
J. LYNCH y RIVADAVIA

PAPELERA "MAIPU"

Compra cartoneras y papales de todo tipo
Pago Contado. Buen precio

ALSINA 887

MAIPU

LA VOZ

O. E. A.

Pellegrini 323 - MAIPU
Lotería - Cigarrería
Regalos de cumpleaños
PROVEE hasta las 10 horas
del Viernes

TODO YELMO

En cómodas cuotas
mensuales
Licuadoras, Justraspiradores,
secarropas, aspiradoras, batidoras multiuso, batteallombras
— EN —

CASA ROYER

ANEXO
OSCAR RAMOS
Bazar - Menaje
ARTICULOS DE LIMPIEZA

ENCLOSURA
PARA HOMEBROS
una manera
de vestir

OMAR MULIERO

DESPESA - FARMACIA
"CARLITOS"

DE
Carlos A. Cuvillier
LECHON AL ASADOR
BELGRANO esq. MORENO

Despensa

LA ESTRELLA
de RAUL MORCELLA
Pellegrini y Julian Lynch
Teléf 21345 MAIPU

Supertejedora Lady Tricot de WANORA

Importadas directamente de Japon

Mod. Memorama 323	\$ 243.000
Mod. "321"	\$ 193.000
Mod. Brother 587	\$ 115.130

Nacionales

Memorama mod. 1920	\$ 115.070
Lady Hogar	\$ 63.000
Suplemento Lady Tricot	\$ 63.500
Radar Master	\$ 132.585

Créditos sola firma hasta 12 meses

PECORA

Sarmiento y Lynch
MAIPU - Tel. 21231

Comeria LAGO

Esperamos su visita en Belgrano 760 - Tel. 21053

REPARACIONES EN GENERAL

EN SU NUEVA DIRECCION

La Fruteria y Verduleria

DE MAIPU ESTA EN BELGRANO 287

PALTAS, Hinojo, Anís Cabeza, Achicoria, Orino, Coliflor, Berenjenas, Rabanitos, Escarola, Ajos Picantes, Cebolla Verde, Manzanas, Mandarinas, Peras y muchas variedades mas. PRECIOS UNICOS

"MATHIA'S los espera...

abardeen angus de
"LA MARIA ELENA"

de SUC. ABUNDIO GHILLERMINI



100 TOROS PED. Y P.P.C.

70 VACAS P. PEDIGREE

25 VAQUILLONAS P.P.C.

200 VAQUILLONAS GENERALES
m/liq. c/ preñez garantida.

25 POTROS CRIOLLOS
SELECCIONADOS

en las instalaciones de la Sociedad Rural de Argentina

SABADO 1° de OCTUBRE - 14 hs.

A.I. Mendizábal y cia.s.a.

Informes en Buenos Aires: Compañía 683 plus 21, tel. 46.0776 - 4154 - 4156 en Apurtoche: Alam y 25 de Mayo, tel. 2128

JORGE A. WANZO

Automotores